中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

# 工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62

督印及承印 工商日報有限公司
香港德輔道中四十三號

電話
編輯部：弍六七八九
採訪部：二五二五二
營業部：弍四弍九六
廣告部：二弍一六〇
社長室：弍五四九五
電報掛號：二〇七五
郵政信箱：六十二號

今日出紙三大張
（外埠版精印大張）

本報今日出紙三大張 仍售壹毫

# 美在兩天內宣佈 恢復空中試核爆

## 蘇猛烈抨擊美國破壞原子能和平用途

【華盛頓廿八日合衆國際社電】政府人士稱：甘迺迪總統準備於廿四至四十八小時內公佈其決定恢復空中核子試驗。此項決定非至公之於世尚未能認係最後決定。但官方密邇人士稱，美國之恢復空中試驗對國家安全及自由世界安全係屬必要。知悉總統將以無線電及電視向全國報告其久候之決定之理由。甘氏的決定係根據去年蘇聯超過五十次空中爆炸連串試驗的長時間科學研究，兩週前他在記者招待會中稱：「時至今日吾人必須作一決定。」專家的分析最近已由總統及其高級顧問加以研究，今晚官方人士反映出來之結果，是蘇聯試爆之影響，已使美國無甚抉擇，祇有進行其本國核子武裝之發展。

【維也納二月廿八日合衆國際社電】蘇俄派駐國際原子能組織之代表伊敏雅諾夫，於今日猛烈抨擊美國，而告打破該組織理事會議之平靜。美國與國際原子能組織聯合建議，將美國之四個原子反應器，置國際監督之下（此一辦法，意在使原子能使用於非軍事目的），而竟招致伊氏出言抨擊。伊氏稱：上述建議係為美國之宣傳花招，以利實為本身以原子能施於和平用途。此為開會兩日來伊氏出言抨擊之首次。在此之前，會中討論技術援助欠開發國家計劃，及以美製原子反應器一具轉交巴基斯坦政府之事，均屬順利。今後，該理事會議會接受蘇俄頭以四萬盧布援作國際原子能組織研究獎助金之議，即將護該組織派出廿名研究生赴蘇俄之大學與科學機構，作四至六個月之研究。

【溫哥華一日合衆國際社電】外長格林昨晚稱：加拿大反對任何國家，包括美國在內，舉行大氣層核子試驗。渠在此間記者招待會謂：不管甘迺迪總統在今後四十八小時所宣佈者為何，美國試驗之恢復，終將視三月十四日開幕之十八國裁軍會議之進展而定。

## 荷蘭政府昨正式宣佈 擬儘速與印尼談判 和平解決新島爭端

【海牙廿九日美聯社電】荷蘭政府於今日正式宣佈：擬與印尼儘速開始談判，以和平解決西新畿內亞問題。荷蘭外長倫斯於今日搭機飛往華盛頓，擬與美國國務院及美政府之若干其他官員討論上述問題。宣佈稱：「我國外長倫斯於今日啓程赴華盛頓之前，內閣曾開特別會議，討論由荷蘭印尼儘速啓開談判，和平解決西新畿內亞問題之必要性」。

## 增援南塔寮軍 已奪回高地

【永珍一日美聯社電】消息靈通人士今日稱：開赴寮北「南塔城」增援之寮政府軍，經已奪回若干高地，所遇抵抗殊少。寮政府軍在南塔處境之改善，及過去兩週來寮境戰事之大減，係在寮國領袖復再努力謀致組織聯合政府問題達成協議際中所出現者。過去兩週來，寮國「中立分子」之佛瑪親王與寮政府領袖商談兩次，不久雙方可能再作商議。

【永珍一日合衆國際社電】寮國政府國防部本日力謂，在南塔與寮國政府軍對峙之親共戰鬥寮國叛軍，係歸由一個中共將官所指揮。但此間消息靈通西方人士謂：彼等仍然不能發現若何具體證據，證明中共刻正積極參加寮戰。但西方軍官的確承認：結集於南塔城（在寮國西北地區）周圍約有五千至七千名敵軍部隊，係來自北越之正規軍。據本日王室政府所發表之聲明稱：在南塔之敵軍部隊，係聽命於以中共將官（譯音）爲首之一個中共與北越最高指揮部。國防部謂寮氏係由中共一個政委所協助。來自北越共黨最近之廣播，亦力謂在南塔之政府軍，係由例如泰國及中華民國等外國部隊所支援。但西方軍事觀察家謂：在彼等最近在南塔附近期間，並未有發見政府軍當中有任何外國部隊。

## 空軍叛變事件發生後 南越軍人未動搖 繼續擁護吳廷琰

【西貢一日美聯社電】雖則兩個叛亂飛行員機爲熱衷於星期二襲擊南越總統府企圖暗殺吳廷琰總統，但南越作戰部隊，顯然有意繼續對吳總統予以支持。全國各地軍官，均紛紛指稱該兩個飛行員，現時并無若何跡象，顯示一次軍人政變，正在醞釀中。一個越南空軍少校宣稱：「該兩個飛行員，係感念之前年，余以爲彼等大概具有他到彼等本身迅速成名之想法。但如果彼等將總統殺害，則在此間更將有何人領導國家乎？全國將陷於混亂，吾人并甚至可能在吾人手中獲得內戰之共戰利品到底將落越共所有。」

【西貢一日路透社電】權威方面人士本日消息：在空軍戰鬥機於星期二襲擊南越總統府之後，對於越南空軍若干人員所屬之政治關係，刻正進行一項「徹底的偵訊工作」。總統府方面人士謂：此舉並非係意味刻正拘捕大批人員。據稱：「有三數人經已被捕或被扣留，俾進一步盤訊其口供」。在該種情況之下，此係當然之舉。政府刻正設法保證將不再遭遇若何人員，俾使到對防衛部隊努力之損害，減至最低限度」。

【東京一日泛亞社電】中共官方「新華社」今晨宣佈：本週三轟炸南越總統府之兩架叛機，俱已在東埔寨國境降落，暗示西貢方面所稱一架叛機被擊落一節，並無其事（越方謂此次叛變之叛機僅有兩架）。據中共消息稱，上述消息乃東國元首錫諾克王子所親自透露者。渠謂，兩機於廿七日上午分別在金邊和磅湛省機場迫降，在金邊降落之越駕駛員，自稱該機曾於是日向越總統之官邸發射火箭十二枚，但受高射炮射擊，因而飛到東埔寨「避難」，機身上尚有彈孔。

## 諾沙旺患病 飛泰國就醫

【永珍一日法新社電】寮國政府副總理諾沙旺今晨在永珍機場上飛機，急飛泰國曼谷進入一間醫院。諾氏飛離永珍之事，寮國官方未立即宣佈。通常消息靈通人士稱：曾替諾氏檢驗身體之醫生，對諾氏之血壓表示擔心，而促諾氏速往曼谷治療。

【永珍一日合衆國際社電】寮國右翼強人諾沙旺將軍本日啓程赴曼谷，俾從事預期至少十天之休養及醫藥治療。此間消息靈通人士謂，該年四十二歲王室政府副總理兼國防部長，刻正患有高血壓病。

## 美前任副總統尼克遜 指英加惟利是視 破壞對中共禁運 主張西方實施經濟聯合攻勢

【紐約廿八日中央社專電】美前任副總統尼克遜今日在「前鋒論壇報」首頁撰文稱：現在是自由世界以貿易作武器對抗共黨所發動的全面冷戰的時候。

這位一九六零年總統候選人建議「聯邦政府在對付共黨集團的一切政策中，應以西方國家的貿易政策的堅固陣線的發展，作為最優先的目標，它應發動一項外交攻勢，目的在使我們盟國在相信對共黨戰鬥，並非在有利的貿易交易作過之後的一種消遣」。

尼克遜對下述事實，表示遺憾：當「美國對與中共的貿易施禁運之際……自由英國、加拿大及其他西方國家，爭奪與中共貿易，且不諱言表示它們主要動機之一是營利」。

尼克遜於指出「經濟是冷戰武器的價值」之後稱：現在正是我們使用那種武器的時候，蘇聯當前的七年計劃，係以與西方經濟貿易為根據，蘇俄經濟由於那種貿易的斷絕，可能受到破壞影響，將需國甚至，中共因我們的貿易，中共遵循俄在一九三零年間所採取的路線，購置西方國家的工業技術，如果西方盟國與美共同對該不法之徒施以隔離政策，中共會陷入混亂狀態。

尼克遜強調稱：「美國不應以一手反鄉於背後來打冷戰……西方世界必須有一項共同政策……既然西歐共同市場在它們自己的區域內，以大為擴張的貿易機會給予它們（美國的北大西洋公約組織盟國），美國應竭力領導擬定關於對付共黨的一項共同陣線。」

他總結稱：「經濟陣線上的聯合攻勢，是我們反抗共黨最佳的潛在武器之一，我們應該使用它。」

## 泰外長抵美晤羅斯克 檢討東南亞局勢

### 泰加緊設法改革東約國組織

【華盛頓一日美聯社電】美國務院本日稱：泰國外長他納特于星期四抵達，與國務卿羅斯克及美政府其他高級官員，對東南亞之安全局勢，作五日之檢討。一項宣佈稱：「羅斯克期望乃他納其次見面，討論有關兩國之間，以及泰國對東南亞局勢，日益嚴重，尤以過去數週間在南塔發生之戰爭為然」。

【曼谷一日路透社電】今日外交界人士稱：泰國已加緊設法改革東南亞公約組織，並使其對付共黨挑釁之反應力，爲之加強。泰國欲使東南亞公約組織在一兩個會員國不同意之時，亦可以採取行動。在現在之情形下，要全體八個會員國同意，然後可以採取行動。

## 美斥責中俄共 造成越局紛擾

【華盛頓廿八日中央社專電】莫斯科與北平匪幫相繼對美在越南行動提出警告以後，美國務院今日嚴詞予以駁斥稱：越南紛擾局勢，是共黨侵略所造成的。同時國務院官員並未關閉共黨世界正式要求舉行一次有關越局國際會議之門。

北平匪幫發表同樣聲明後三日，莫斯科塔斯社電稱：美在越遂行動，有對世界和平造成「驚人後果」之可能性。國務院發言人懷特今日間接批評匪俄協調說：越局勢的「中心事實」，乃「當地的紛擾，是在北越支持下的共黨從事所造成」。

懷特稱：「我們對越援助，祇有一目標，那便是協助越南人民努力維護他們自由，如共黨停止侵略，美將毋須對越給予特別援助。」

當時討論到共黨要求舉行一次國際會議可能性，此間政府官員說：華盛頓尚未從莫斯科或北平接到這樣正式建議，當接到這種建議時，美將立即有所反應，但就原則來說：不論在那裏，祇要阻止戰事，尚有一線希望，……是外交人員進行試探的工作範圍。

【東京一日合衆國際社電】據北越外交部本日宣稱：「南越局勢經已成為異常危險」，并謂「在南越一次新的戰爭之危險，威脅整個中南半島及東南亞」。北越外交部係在一項長三千字之冗長「備忘錄」中發表此項聲明。該項聲明，指摘美國在南越從事軍事侵略行動。該備忘錄全文，係由河內電台所廣播及在此間監收聽者。該備忘錄宣稱：美國軍事援助南越司令部，係在此個地區，及太平洋地區之整體上之一項極為嚴重之威脅，并危及越南民主共和國（共黨北越）之安全」。

## 羅斯克在記者會表示 荷印爭端將解決 對十八國裁軍會議寄予希望

【華盛頓一日路透社電】今日美國務卿羅斯克在記者招待會席上說：美國認為荷蘭與印尼對西新畿內亞之紛爭，有和平解決之基礎。鑒於最近檢察長羅拔甘迺迪前往訪問耶加達及海牙之事，現在雙方對解決此一問題，有進一步之可能性。余認為雙方要求和平解決。羅斯克在記者招待會席上又稱：美國將以一種希望甚殷，前往日內瓦參加三月十四日召開之十八國裁軍會議。余將於今日與羅拔甘迺迪午餐時，再談新畿內亞問題，而明日與荷外長倫斯會商。記者問：蘇總理克魯曉夫與東德總理烏勃察契最近之會議，不能改變柏林之基本立場？渠答稱：西方在柏林有其基本之權利，而蘇聯對此權利有其責任。在西方之意見而言，余不知克魯曉夫與烏勃察契之會議，如何可以改變此種立場。

【華盛頓一日美聯社電】美國務卿羅斯克在記者招待會席上稱：中共將來參加裁軍會議，係屬重要，但此有賴於中共之有意與其他國家共同裁軍之行動。

囍

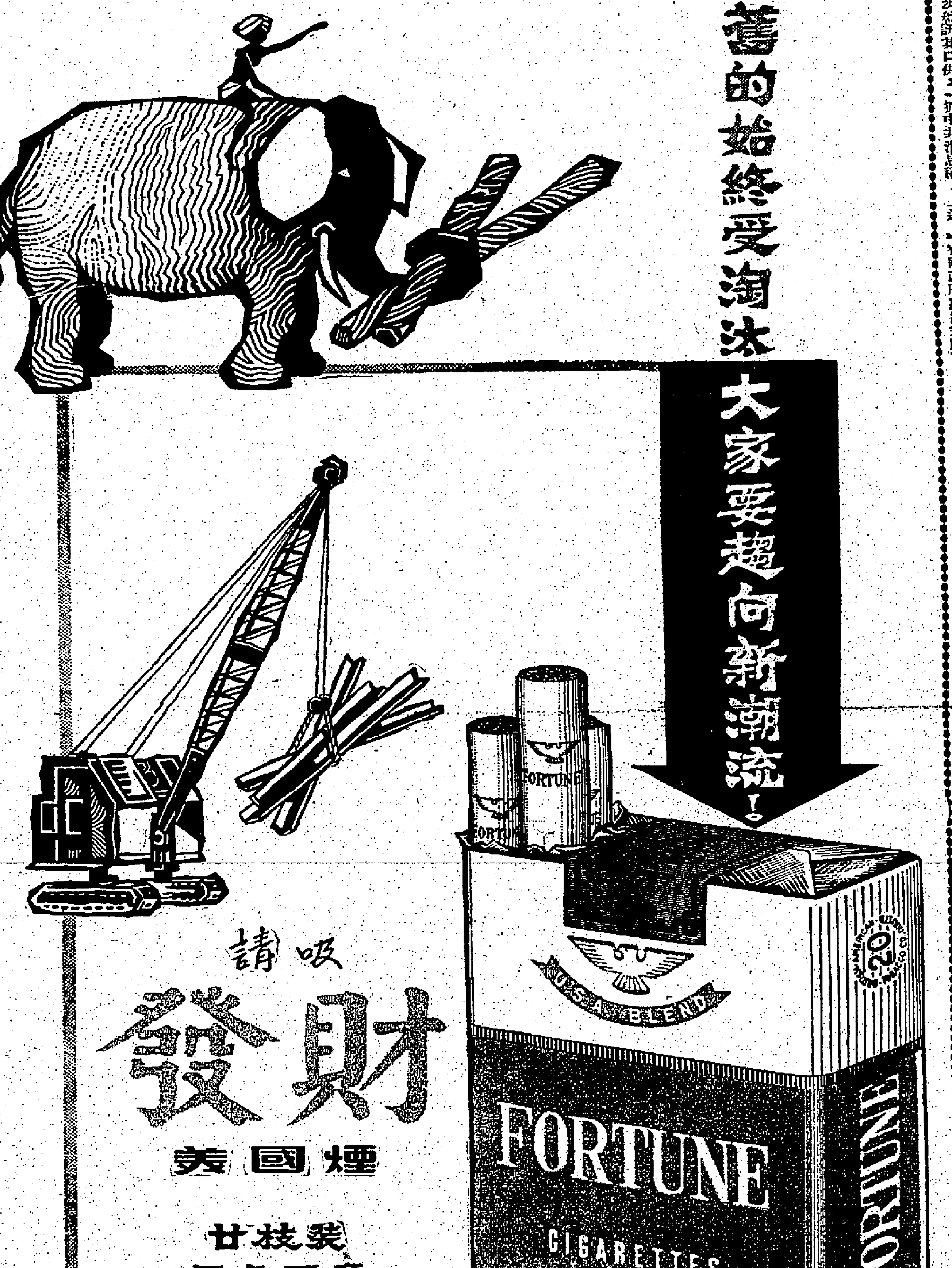
謹訂新曆一九六二年三月三日（星期六）爲小兒錫濬 小女蕙荃 在香港婚姻註冊處舉行結婚典禮特此敬告

諸親友

紀菊生 朱國璋 同啓

土瓜灣 高息舖位 唐樓出售

接洽處：中環怡和大廈86號室 電話：30589


1962 SANYO

我喜用三洋牌洗衣機

最新特大十磅洗衣機

豪華最新全港獨有

雙櫃式洗衣機

特點：能容多量洗衣自動反轉自動過水洗淨自動過机扭乾不用人手看管按時洗妥即可熨用不損衣物

優點：自動打乾免曬免晾不怕日光甚至連日大雨一樣洗乾不碍工作

用法：左邊為洗衣机右邊為水打乾設備 (一)洗水(二)過水(三)去水

省工·省時·省錢·省力

新型六磅洗衣機 自動洗衣自動反轉洗淨，設有定時器，工作便利非常。

最新108型洗衣機 特點：最新出品設備週全，附有洗衣板，順從洗用。保証洗衣潔白，不損衣服，每次洗衣六磅。

日本三洋電机株式会社出品 港九各大公司電器行均售

總代理 達成貿易公司 電話：26782·31433·22932

服務站：干諾道中30號·電話 30063·21875

## 羅斯克定本月十日抵日內瓦
# 將提詳細裁軍建議 以達成有限度裁軍
### 南國傳蘇同意舉行東西方外長會議

【華盛頓一日美聯社電】美國擬在日內瓦提出詳細建議，以期能迅速地達成有限度裁軍協定，及終而導致在管制下進行裁軍。國務卿羅斯克將親自領導美國談判人員，雖則莫斯科並未說明其將否派遣外長葛羅米柯出席三月十四日揭幕之裁軍談判。克發契夫總理仍堅持舉行高峯會議。羅斯克已定于三月十日或十一日抵達日內瓦。與渠偕行者，將為美國裁軍首長周斯迪，及談判專家狄恩。美國擬提出之建議中，有些旨在滿足西方所提出設立嚴密管制制度，以保證裁軍之要求，另一方面符合蘇俄所謂管制制度將涉及間諜行動之反對。其他美國建議，目的在使有限度裁軍，能獲迅速進展。

【南斯拉夫首都伯爾格來德一日合衆國際社電】伯爾格來德電台昨晚稱：莫斯科現有跡象，謂蘇俄將放棄主張召開十八國高峯會之要求，而同意在日內瓦召開外長會，以啟動於下月舉行之十八國裁軍談判。該電台指出莫斯科一記者之一則報導，內稱：如此將開十八國裁軍談判，將為美國國務卿羅斯克與蘇俄外長葛羅米柯討論柏林問題之兩談鋪平道路。

## 老克致函法瑞加等國 仍主開十八國高峯會

【華盛頓廿八日法新社電】美國國務卿羅斯克本日拒絕「在法律上」承認東德之可能性，作為西方在柏林危機談判中之一項讓步。羅斯克並謂：可能承認東德與波蘭河界一事，祇能在最後解決德國問題之組織範圍內而獲為東德與波蘭之間一項決定。羅斯克「在自由柏林之管」一文德語電視廣播節目向西德記者發表一項談話稱：余並不預見在法律上承認東德政權之任何行動，余亦不預見談東德政權給與任何正式的承認上之「承認」。渠並說明美國「雖不欲採取迅德國人民最後有權決定其自身前途之任何行動」。

【莫斯科一日美聯社電】蘇俄總理克發契夫曾致函法國、瑞典與加拿大，自言一如對英美兩國所言者，而仍主張召開十八國高峯會議開幕即將舉行之裁軍會議。克氏致法國、瑞典與加拿大之函，係於今日見諸宣佈。

【倫敦一日路透社電】此間之英國官員今日稱：渠等未見有何跡象暗示十八國日內瓦裁軍會議將延期揭幕，而認此一會議將如原定計劃在三月十四日舉行。英國官員係就報載之華盛頓消息評論，此等消息稱：美國與蘇俄對召開十八國高峯會討論裁軍問題之歧見，有使十八國日內瓦裁軍談判延期揭幕之勢。英外交部發言人告記者稱：美、英、加拿大與義大利代表，及該國觀察員，在華盛頓所作準備之進行「十分良好」。

## 老克函戴高樂將軍表示 反對開四核子國會議
### 謂十八國高峯會商討裁軍最有效

【巴黎一日美聯社電】蘇俄總理克發契夫今日復再要求召開十八國高峯會討論裁軍問題，推稱：當世四個核子國家可輕而易舉地於此一規模較大會議之內舉行特別會商。克發契夫於致戴高樂總統之一函內，重申召開高峯會之議，指由十八國召開高峯會對裁軍最有效用。下月稍後時，十八國將在日內瓦舉行裁軍談判，西方三強（美、英、法）則不擬由國家元首（或行政元首）前往出席。克發契夫之函內稱：「由衆多無核子武器之國家（包括中立國在內）參加國際裁軍委員會，自然絕不排去下述可能性，即由核子國家在該委員會商談裁軍問題之際保持接觸與交換意見之可能性。計及核子國對解決裁軍問題之特定地位與責任而由之交換意見，可能和促就最重要之問題締訂協定。吾人方面，係經常準備從事此種性質之接觸。十八國裁軍委員會內各成員國如果全力協助對裁軍締訂協定，則若由此十八國內地位最高之政治人士參預該委員會工作之啟動，當能為裁軍協定之締定開最大可能性。閣下對吾人之建議不表贊成，使余認為遺憾。」上月底，戴高樂曾致函克發契夫，建議存儲之核子武器及其發射裝置全部銷毀，並謂擬於東西方四核子國家間討論此種問題。克氏對戴氏此議作答稱：「其他國家（為當世之重要部分，包括中立國在內）之人，關心普遍充分裁軍之實現，其程度並不稍遜。」克發契夫此語，實已拒絕戴氏主張裁軍談判限於由四核子國家進行之議。

## 老克與烏爾勃里契會談 証明蘇聯於短期內不願解決柏林問題

【華盛頓廿八日合衆國際社電】外交人士認為：蘇俄總理克發契夫及東德共黨首腦烏爾勃里契，在莫斯科會談後所發表之一項聲明，乃蘇俄不欲於短期間解決柏林問題之一種表示。外交人士指出：該項聲明並未含有任何恐嚇，祇謂該兩位領袖，曾討論柏林局勢「正常化」及一項單獨德國和約等問題。此間有人付測：除柏林問題外，東德之惡劣經濟局勢，乃烏爾勃里契前往莫斯科而見克氏之一大理由。

【柏林廿八日合衆國際社電】由於蘇總理克發契夫與東共領袖烏爾勃里契在莫斯科會談，西柏林已於今晚振起精神，以應付共黨可能之新壓力。彼等所作決定之內容，暫時未為此間所悉，惟一般認為：烏爾勃里契必會力促克發契夫最後執行蘇聯之計劃，與東德簽訂一項和約及結束西方盟國在柏林之權利。據一項公報稱：克、烏兩人已在昨天及星期一日進行之會談中，對和約及柏林問題之討論，達成「完全之協議」。烏氏於今天在其飛返東柏林之後發表之致克氏之電報中稱：此次會談至為「成功」。西方外交官員認為東德國家元首所認可之對柏林之決定，對西柏林係屬一種惡兆。一般認為：克、烏兩人可能已定下新之最後期限，以實施其將西柏林改為所謂自由中立城市之計劃。

【莫斯科廿八日合衆國際社電】西德大使克羅爾本日憤怒的否認西德報紙所載其曾上贊成對蘇聯一項無條件投降政策之說。克羅爾在大使館一項正式聲明中認為該等消息，係屬「巨大謊言」。並謂渠之外交立場，係曾由西德政府在最近發表之十二月廿七日備忘錄中所概括說明之立場。

## 台北各界人士 今日公祭胡適
### 蔣總統昨赴靈堂弔祭

【台北一日中央社電】胡適遺體定于二日下午大殮，五十八個團體單位，自清晨起將陸續公祭。胡適遺體將長眠在其一手籌建的中央研究院裡，治喪會一日表示：他的靈柩將暫停在該院會議廳，擇期安葬。治喪會已排定公祭時間表，八時卅分開始，第一個公祭的單位是總統府，最後是家祭。

【台北一日中央社電】蔣總統於一日中午弔祭胡適博士，總統在瀟瀟細雨中，于十二時五十分到達靈堂時，許多青年學生和各界人士，正在瞻仰胡適遺容。總統步入靈堂，對於胡適遺像三鞠躬，胡適長公子祖望在旁答禮。總統沿着紅色絲絨帶子圍起來的走道，走到前面隔着白色的紗罩，瞻仰遺容，然後安慰胡祖望不要過份悲痛，並希望他轉達胡夫人江冬秀女士節哀。

## 美太空人格林 在韓戰最後九日間 一連擊落共機三架

【紐約廿八日合衆國際社電】陸戰隊中士巴時今日聲稱：「太空人」格林少校（當時官階）在韓戰最後九日間，曾擊落共黨米格戰鬥機三架，巴氏現任陸戰隊三十三航空大隊之戰地記者及空中攝影記者，曾于一九五三年八月底，在韓國南部訪問過格林。

## 美太空人格林稱 未來太空旅客 可以自由飛行
### 不必循軌迹飛向月球

【華盛頓廿八日法新社電】美太空人格林，今日在參院太空委員會供述，未來的太空旅客，可以自由控制其太空船，不必依循他以前的飛行軌迹。他說：將來太空人進入繞地球軌迹，可以離開軌迹向月球的方向而去，或即環繞月球之後，才返回地球。格林亦提出警告，未來發展太空旅行的過程中，可能有控制不靈事件，等如發展噴射機的發生空中意外及喪失人命。他希望大家不必因此意外而逃避太空的探險，或阻礙國家進行人類征服太空的工作。今日是第二天，格林向參院太空委員會供述，強調他於二月二十日環繞軌迹三匝的結果，証明人類機師，可以控制軌迹飛行。他說研究紀錄儀器之後，當更有許多新發現，即如在失重狀態中，他感覺興奮愉快，並沒有影響其活動。

## 社論
# 美應檢討對越局政策！
### 切勿中了共黨以逸待勞、以寡制衆之計！

今日越南問題，已成了遠東危機的焦點，中共與俄共相繼對美發出恫嚇，和去月廿七日發生的叛機轟炸南越總統府事件，顯示了局勢的加速嚴重。此刻對叛機事件，雖已証實他是幾個愚昧者的妄動，但不能不說是由於整個局勢的影響，而也對於整個局勢有它若干的影響。假如現局勢再延續下去，或惡化下去，試經內部變化，將是防不勝防的。對於來自北平對美的恐嚇，美官方斷言中共絕不敢再來一次韓戰第二，這看法，我們大體同意，但這並不等於中共將會戰止其對南越的野心，今後南越的局勢，絕不會因為美國的加強援助而獲得安定的。

我們且看，數年來共黨對南越，祇消使用一些小動作，就已令到南越疑懼不安，最近更使得美國奔走疲乏，而共黨祇不過花出主力外的小小本錢而已。這一形勢，顯然是形成了彼逸我勞，彼主動而我被動的局面。越共所使用的所謂游擊隊，不過是賭局中的一小撮籌碼，而這方面，却以大注相搏，極其量把這一小撮籌碼吃掉，而所消耗的却絕不相等，出力大而所得小。何況，這一小撮籌碼完了，再一小撮籌碼又來，更使得這方面疲於奔命。因此，我們認為美國這個「以游擊戰對付游擊戰」的策略，祇有陷於長期困擾，而所謂「戡亂」的游擊隊，將是消滅不了的，也將中了共黨「以逸待勞」、「以寡制衆」之計的。說不定，共黨既可以對南越施用這一套，對南韓也施用這一套，甚至對台灣海峽同樣施用這一套，試問美國將如何應付？

我們也可以看出，共黨之採取這一策略，固然受了韓戰犧牲太大的教訓，而也由於這刻他們握有主動的優勢，儘可自由運用。自韓戰以後，美國在遠東一直就採取了守勢政策，不但把自己力量限制在一個圈子內，而且也把反共前綫國家的一切行動控制在自己手上，不得越雷池一步。故這多年來的三八綫緊張一下，美國也急一下；台灣海峽緊張一下，美國又急一下；現在，一七綫緊張了，美國的政治大員，乃至國會、五角大廈、白宮，都急了起來，而他們所急的，祇其盡不過想弄「如何防守」而已。也就是說，儘管共黨如何動作，美國最大的目的，也止於防守得住而已。這麼一來，共黨就大可放膽，要怎麼做就怎麼做，絕不必顧慮到甚麼後果。說後果，緊不得則收，絕不會有甚麼大損失和危險的。正因為美國給予了共黨那麼好的機會，那麼大的便宜，共黨又何樂而不接受？這多年來遠東局面的穩定不可終日，這是一個最大的原因。

因此，美國的現行政策不改變，不但它在遠東仍要跟着被困擾消耗下去，並且將給予共黨以更多的機會，更大的便宜。儘就它此刻的援越政策說，也不過等於雨中兀立的打傘子，等到雨歇了，又把傘子收起。這樣真是役役，會有甚麼效果呢？為甚麼不准挪前一步呢？為甚麼老是等待共黨停止他們的動作呢？共黨的動作，永遠是不會停止的，一九五四年越南分割以後，他們在中南半島有一刻停止過嗎？美國初時在寮國打傘子，這傘子被迫扔掉了，現在又在南越打傘子，這傘子能不能長期打下去呢？為了寮國的事實，人們將要抱着疑慮的。

美官方一再表示，肯定中共的恫嚇，絕不敢出於進一步的行動，這看法未嘗不對，但祇要中共不敢出於進一步的行動，就算美國援越成功嗎？就算美國在遠東成功嗎？美國何嘗不以為韓戰停火，就是它援韓的成功；何嘗不以為越南分割以後，中南半島就可以安定；何嘗不以為台灣海峽之戰退止了，中共就不會再有甚麼行動。然而，跟着以後，遠東局勢果如美國的想像嗎？這多年來，美國所消耗於遠東的力量究有多少？所得到的又是甚麼？美國絕不能對過去的錯失，仍然打扮過去失敗了的主意，應用到寮局，現在又應用到越局，其結果，又不是重新踏上可怕的覆轍？

紐約每日新聞廿七日社論說：「中共政權上週末叫囂美國必須停止它在越南的不宣而戰，因為它威脅中共的安全，莊嚴頗覺得中共政權正在施用恫嚇手段。這可能是的，但是我們不要忘記中共的突然介入韓戰。我們也不要忘記，中國大陸一百英里以外，在台灣的中華民國政府，它擁有強大的武裝部隊，加上差不多在對中國大陸攻擊射程以內的金門和馬祖兩個超級堡壘。北平政權如向越南移動軍隊，則在美國掩護之下，來自台灣、金門和馬祖的側面攻擊，至少將使中共倍感困難，而且很可能引起中國大陸的一次暴動，把毛澤東以及他的一股匪徒徹底推翻」（見昨本報）。這篇文章的題目是「忠告中共」，而應該把它更有意義的作為「忠告美國」。這指出祇有美國把政策放在協助中華民國政府對中共採取行動上面，才是中共最大的致命的危機，以至消弭遠東的共禍，才可以解決越南的問題，這是值得美國決策者細味的。

## 英一議一員一促一請一政一府 在遠東設海空軍基地
### 應與澳紐進行磋商以代替新加坡

【倫敦廿八日路透社電】保守黨國會議員哥特尼中校，今晚促請政府，就早日在遠東設立一個聯邦海空軍基地，以備代替新加坡基地之問題，與澳洲及紐西蘭進行磋商。渠告下院稱：「鑒於新加坡基地在政治上極為不穩」，渠要求採取此項措施。同時，澳洲及紐西蘭政府現時之國防開支，約等於英國用於國防之國民所得百分比之一半及三分一。國防大臣威金生答稱：「至於新加坡，吾人已與馬來亞政府達成至需令人滿意之協議，以澳洲及紐西蘭政府而言，吾人正與彼等繼續從商共同有關之防衛問題。」

## 聯國發表報告書稱 大批難民逃香港
### 香港財政地位保持穩定

【紐約・聯合國廿八日路透社電】據聯合國一項報告書本日宣稱：大批難民湧入香港，都已使到該海島殖民地發生人口過度擁擠之現象，及引起嚴重水荒，因此現時需要由中國大陸輸入食水俾補充該項供應。該報告書謂：雖則自一九五〇年以來對中國大陸之輸出，都已逐漸低減，及在一九六〇年等於輸出總額百分之三（或即一億二千萬港元）。但中國大陸繼續成為香港之主要貿易對手。香港之財政地位，保持穩定，並經已成為東亞洲大部份交通路綫之焦點。在一九六〇年，一萬一千艘大洋船，曾使用該個海口，至於十六間航空公司曾在該地國際機場作進出一一、九二三架次之飛行。

## 傳國軍登陸艦一艘 曾遭閩海共軍襲擊
### 我方未受損失國艦已安返基地

【台北一日合衆國際社電】據此間消息本日宣稱：中華民國一艘登陸艦，於數天前曾被中共海軍船艦所襲擊。該等消息謂，該艘登陸艦，曾向共艦還擊及回返在台灣某基地。據稱，該項襲擊係附近於台灣對面之福建海岸附近。雖則該等消息謂，並無若何傷亡，但其他未經證實之消息，謂國軍數名水兵，曾在該次遭遇戰受傷。該等消息並謂該艘登陸艦，曾在中國大陸附近海面離開其航綫而行駛，並被共軍海岸大砲開火轟擊。中華民國國防部未有何接證實該意外事件。美國軍方人士最近曾謂在華南海岸一帶中共船艇數已有所增加。

【台北一日美聯社電】此間國防部本日拒絕評論某報所載，中華民國一艘登陸艦，數天前曾在閩省海岸外與中共軍艦互相開火射擊之消息。該消息謂，該艘登陸艦被共艦襲擊時，係担任例行之任務，但該艦以其準確之火力及熟練的航海技術，幸逃避共艦之包圍。該消息謂該艘登陸艦上人員，是并無若何死傷。

## 飽一華一斯 下週出席國會 接受議員盤問

【華盛頓廿八日合衆國際社電】國會今日稱：U二型機機師飽華斯，將于下週接受衆議院調查人員對渠在蘇俄上空飛行經過之盤問。此案的飽氏在下週，仍將未能在記者招待會中對公衆叙述渠之故事。

## 美毛會談 昨再舉行

【華沙一日路透社電】新抵華沙之美國駐波蘭大使卡波特，今日曾與中共駐波蘭「大使」王炳南作首次晤談，以繼續一九五五年於日內瓦開始之美毛談判。兩人今日晤談，兩小時又廿分鐘，同意於下月續商。

## 南越軍在馬來亞 接受游擊戰訓練

【新加坡一日法新社電】據英文「海峽時報」今日透露：南越軍隊正分批空運至馬來亞，接受游擊戰訓練，其訓練地點在柔佛之英陸軍叢林作戰訓練學校，此項訓練，係南越政府所請求者，蓋南越認為馬來亞過去對共作戰已經成功，受訓之人數為一軍事秘密。除南越軍隊外，寮國與柬埔寨之軍官，亦已在該校受訓。據謂，馬來亞前任國防部長瑪浦森與另兩名英方官員，曾向吳廷琰總統提出如何在南越湄公河三角洲，制止共黨顛覆之詳細計劃。此計劃即係根據過去馬來亞對共黨經驗而擬者，據計劃謂南越政府得不到當地人民之之全部支持，主要內補充，亦得不到外界容為孤立越共，使其之消息。

## 費爾特上將 突訪問南越
### 並將順道訪泰台非

【檀香山一日合衆國際社電】太平洋美軍總司令費爾特海軍上將，昨日離開渠在此間之總部，俾往西太平洋及南亞洲作一次旅行。費爾特之旅行路綫，包括南越在內，並將在該地與渠新近在西貢所設立軍援司令部（係由哈金斯將軍所指揮）之人員第一次會晤。其所停留地點，包括泰國、台灣及菲律賓。此係自去年十月以來渠在遠東之第一次旅行。

【西貢一日路透社電】美國大使館發言人宣稱：美國助理國防部次長賓第，本日偕同南越美軍司令哈金斯將軍，巡視越南中部地區。賓第於星期二晚抵達西貢，渠曾在此間與美越兩國官員舉行會談。賓第定於明日離開西貢。

## 美客機失事 九十五人 全部喪生

【紐約一日美聯社電】一架載有九十五人之美國客機，今日在艾道懷機場起飛後不久即告墜毀。消防局人員謂：機上所有人，似已全部喪生。

中醫 周達文
專治手腳頸膊 胸背肚腸風濕
風濕腫痛
紅熱。痛關節。疼痛。走痛。時發時止。
一按症配藥直透筋骨氣血 三元見功立單保證斷根一
發熱。痛如刀割。夜間加痛苦。行走更痛。筋絡不舒。屈伸艱難。久患身體。斷根醫案。凡病餘宗。
診症：十點至兩點在旺角彌敦道十二號樓下 兩點至五點在中環大道中一四二號二樓（運香茶樓左鄰三間）

## 美著名專欄作家報導
# 中共與俄裂痕加深
# 俄召回韓越共大使
### 中俄共在古巴內部亦發生權力鬥爭

【華盛頓廿八日中央社專電】兩位著名的專欄作家，今天參加目前所盛行的對于莫斯科與北平間的分裂的猜測，他們對世界兩大公開的眾裔中的發展，加以報導及解釋。這兩位專欄作家，一位是阿爾索普，他認爲兩項國際共產黨會議日期的衝突，是顯示着共產集團內部發生衝突。另一位專欄作家是皮爾遜，他說：共產古巴內部的一項權力鬥爭，反映出蘇俄與中共間的爭執。這兩位作家的專欄都是同時供應很多報紙採用的，此間的「華盛頓郵報」今天刊出他們的專欄。阿爾索普不僅說爲北平的「全國人民代表大會」與莫斯科的「中央委員會」會議同時于三月五日舉行，並是不尋常的，而且他報導說：很多歐洲附屬國的頭子們，正紛紛訪問莫斯科，且莫斯科正召其駐北韓及北越「大使」返國述職。另一項阿爾索普所報導的重大消息，爲中共已「要求亞洲各共產黨派代表參加將于四月初在河內舉行的一項會議」。雖然阿爾索普承認所有他的看法，亦許是不可靠的。他說：「目前的猜測，卻是甚至認爲蘇俄與中共間可能發生真正的決定。」皮爾遜對古巴親勢的看法，則認爲以蓋瓦拉爲首的古巴親北平派正失勢給以羅卡爲代表的古巴親俄派。皮爾遜說：引進數百名中共技術人員，並贊同強硬的「北平路線」的受過阿根廷訓練的蓋瓦拉，已逐漸失去顯要地位。而羅卡——共黨羽獎瑪塞斯最近取代加斯特羅任電力及土地改革主持人——則可能已成功。

# 秘魯又發生雪崩慘劇
### 利馬東北部康丘哥斯鎮全被摧毀
### 初步調查死六十人並有多人受傷

【秘魯・利馬一日合眾國際社電】此間當局稱：類似七月損失三千人命之一次安第斯山雪崩，昨日又再發生，摧毀秘魯之康丘哥斯鎮。據初步報告稱：六十個人死亡，另更多之人受傷。該鎮距離利馬東北部二百五十哩，共有居民四千八百人。

# 北非各城發生新暴動
# 連串爆炸聲震撼市區

### 阿爾及爾回人與警衛突
### 警察曾開槍掩護撤退
### 奧倫市亦發生大示威

【阿爾及爾一日合眾國際社電】數千高聲嘶喊及唱歌之阿剌伯人，今日湧在阿爾及，違反法國政府之戒嚴令，在發動一次示威時，與警察巡邏隊發生衝突，阿剌伯人向警察隊投擲瓶子、石頭及其他物體，迫使警察開槍掩護撤退。警衛尚未立即有傷亡之報道。稍早之前，曾發生五大猛烈爆炸，震撼回教區之後，即開始示威。阿爾及利亞人來往湧進城區，高呼反歐洲人口號。今晨奧倫之歐人區，被阿剌伯婦人高唱哀悼阿爾及利亞叛徒之尖叫聲吵醒，歐籍民衆亦開始對阿剌伯人示威，毆打麻砵，高呼口號，示威歷時約三句鐘。

【巴黎廿八日合眾國際社電】法國政府今晚宣佈：過去一星期，經已逮捕非法之「秘密陸軍」恐佈份子六十餘人，內閣發言人特別諾里於一次歷時兩小時四十五分鐘由戴高樂總統親自主席之內閣會議後透露上述消息。渠對記者稱：雙方現時對「秘密陸軍」組織從事全面鬥爭。阿爾及利亞反叛流亡政府在突尼斯宣佈，經已不受束縛地與法國舉行和平會談，俾達成停火，宣佈停火之後，未幾法政府即舉行內閣會議。同時，阿爾及利亞爆發新的暴行事件，恐佈份子在奧倫之回教區爆炸炸彈兩枚，至少炸死五十二人，傷七十八人，包括有婦孺等。

【阿爾及利亞奧倫二十八日路透社電】此間今天又發生計時炸彈爆發兩起，其一炸彈藏在私家車內，……分彈片片。其後的報告說：傷者五十人，且許多是婦孺云。被炸處係此回人新市鎮中大通衢所在，一時全區震驚莫名，當時正值歐裔人衆之際，故死傷特衆，死者無乘嚇然，多屬教傷車由裝甲車護衛前進，相偕來救，軍除更在回人區周圍佈列一警衛圈，用機關槍嚴密把守，如臨大敵，禁止行人外出，同時戒嚴隊從人羣中忽搜出槍彈，打死兵士一名，另傷警察兩名。

# 陳清文張平羣奉派
# 出使塞島及多哥蘭

【台北一日中央社電】行政院今日上午院會通過，特任陳清文與張平羣，分別爲中國駐塞浦路斯國和多哥蘭國特命全權大使，吳世英不再兼駐多哥蘭大使。陳清文是福建人，六十七歲，英國劍橋大學畢業，曾任北京大學和交通大學教授，台省交通處長，國營招商局董事長，聯合國遠東及亞洲經濟委員會中國代表，及僑務委員會委員長等職。現年五十七歲的張平羣，是河北天津市人，南開大學和倫敦大學畢業，曾任南開大學商學院院長，中國駐紐約總領事，現任外交部歐洲司司長。

# 日外相小坂否認
# 日擬出兵南越說
### 並謂已向南越政府抗議

【東京一日法新社電】日外相小坂善太郎今日謂：渠已令西貢方面日大使館向南越政府抗議當地報紙所稱：日準備在南越局勢緊張時出兵協助一端，小坂謂：此說毫無根據，純屬虛構，使渠甚爲憤怒。小坂係於衆院外委會答覆社會黨議員之詢問時，發表上述言論。

# 羅斯克致電沈昌煥
# 弔唁胡適博士之喪
# 爲本世紀不朽偉人

【台北一日中央社電】美國國務卿羅斯克，于二月廿八日致電中國外交部部長沈昌煥，弔唁胡適博士之逝世。羅斯克在電文中說：「胡適博士的逝世，美國政府和人民同深哀悼。胡先生是一位學者和外交家，他與美國人民關係特別親密，他具有勇氣和智慧，領導世人爲反抗無知和人類精神枷鎖而奮鬥，實在是本世紀不朽偉人之一。」美國助理國務卿哈里曼，也致電給胡適的夫人，弔唁胡適博士之喪。

### 麥克阿瑟將軍獲得
# 西點軍校頒贈
# 施爾雲納斯獎

【紐約州西點一日合衆國際社電】麥克阿瑟將軍以其爲國服務，昨日被挑選接受美國軍校之第五屆每年一度之施爾雲納斯獎。該獎乃爲軍校畢業生同學會贈送，將於五月十二日在此間舉行頒獎禮，該項獎是用一九〇八年之西點畢業生施爾雲納斯．泰耶命名，渠亦曾任西點軍校第五任校長，以前獲該項獎者，包括前總統艾森豪、杜尼斯及濟治。西點畢業生同學會會長退休陸軍中將洛拉夫斯稱：八十二歲的麥克阿瑟，爲人將合泰耶獎之理想象徵。

# 傳李承晚將獲邀請
# 乘美軍用機返南韓

【檀香山一日美聯社電】檀香山「明星報」於星期三日傳說，八十六歲之流亡前南韓總統李承晚，可能於短期內獲得南韓政府許可而返國之邀請，並將乘美國軍用運輸機返國。李承晚夫人謂：伊與其夫對此項邀請，均無所悉，惟「吾人極歡迎此項邀請」。一次對外發言，未能證實此項消息。南韓國家重建最高委員會發言人稱：渠對此事一無所悉。伯謂渠相信，李承晚返國之說，並無阻止李氏返國之意。

# 印度普選揭曉
# 尼赫魯繼續執政
### 梅農亦獲當選爲國會議員

【新德里一日合衆國際社電】印總理尼赫魯所領導之國民大會黨，本日正式被宣佈爲印度十天選舉之得勝者。今晨宣佈已有三五〇個議席選舉揭曉，國大黨經已在五〇七席下議院中獲得二五七席絕大多數。尼赫魯本人，連同財政部長德賽，及內政部長沙斯特里已經重選。其他部長（包括激起爭論之國防部長梅農），在選舉中，「如正進行至爲順利」。

【新德里一日路透社電】尼赫魯及其國大黨已於今晨選票核計工作進入最後階段時，在印度之中央及各省議會中再度當權，下院四百九十四席中，已揭曉者爲三百零七席，國大黨已取得二百廿四席，最大反對派共黨，迄今仍僅得十六席。其他各黨所得席次如下：人民黨（右翼）十二席，人民社會黨九席，自由黨（右翼）五席，社會黨五席，其他反甘黨派份子卅六席。……當中，在此間再度當選爲國會議員。

【新德里泛亞社一日電】印總理尼赫魯，今晨在烏瑪普勒特思省阿拉哈巴特市之普爾浦選區，以壓倒優勢，擊敗社會黨之對手羅夏，同時，國大黨之人員包括其最親信之梅農在內，已知有二百廿九人當選，國會議席共四九四席，至昨夜止，結果，刻已揭曉之選舉共爲三一五席，在尚未揭曉之一七九席中，國大黨祇須再取得十九席，即已可以佔取國會議席之過半數而繼續執政五年。共黨迄今已取得一六席，成爲最大之在野黨，在各省議會之二九三〇議席中，有二六九一席經已揭曉，其中一六九七席屬於國大黨，一五四席屬於自由黨，而共產黨則退居第三，獲得一三三席。

## 印共在克勒拉省再度獲抬頭

【加爾各答一日泛亞社電】據孟買市昨夜電告，被視爲親共份子之現任印度國防部長梅農已可以安穩再度當選爲國會議員，渠之選票，已比其對手克里班拉尼超出十萬票，此一發展，連梅氏本人亦感到意外。克氏之左右謂：此完全爲投票日天氣惡劣所促成，與梅農當選同樣引人注目之另一發展爲國大黨在南部之克勒拉省（一度爲印共統治之地區，一九六〇年二月初被人民將印共推下）已告失勢，而反共之布拉在社會黨在該省則全軍盡撥，印共勢力又再度抬頭。在該省所選出之十八名國會議員中，六席屬於印共，六席屬於國大黨，三席屬於印共所支持之所謂無黨派人士，兩席屬於回教同盟，一席屬於親共之革命社會黨，該省現由「國大黨——布拉在社會黨聯盟」執政，但布拉在社會黨既全軍盡覆，此一聯盟將告解體。該省之現任首席部長畢爾萊（屬於布拉在社會黨）在該選時亦告落選，一般認爲：印共現極可能在該省獲得執政權，使其成爲全印度之唯一共……

# 美與盟國將分擔責任
# 監督存歐洲核子武器

【巴黎一日路透社電】紐約前鋒論壇報歐洲版今日報導稱：美國將近決定與其盟邦，分擔監督儲存于歐洲之美國核子武器。北大西洋公約組織總部一發言人，拒絕對此報導評述，消息是刊于該報歐洲版，標題爲「美國研究分担管理核子武器」，該報又謂，美國又正在考慮西德之建議，在西德聯邦共和國部署一種安排，監督、存儲、管理與彈頭之保安辦法。西德聯邦共和國部署中提出建議，新的政策不致於消除美國總統下令「發射」之權力。「紐約前鋒論壇報」報導稱，巴黎之北約組織官方，預料美國正式提出之多方面監督辦法，將於五月在雅典舉行北約組織外長會議時，加以討論。該報又稱：有美國原子武器存儲於彼等領土內之北約組織國家政府，將參加保……

# 剛果民國
## 國會訪華團
# 昨抵達台北

【台北一日中央社電】剛果民國（布拉扎維）國會議長易巴利戈強調剛果與中華民國的友誼，是「永久性的」，他於一日下午二時十分，率領了剛果國會訪華團，從香港飛到台北時說：「我們帶來了剛果民國全國人民的友誼。」這個六人訪華團，將在中華民國訪問六天，他們飛到台北時，預定的軍樂歡迎節目，因天雨取消。易巴利戈爲非洲國家首次來華訪問的非洲國家議長，和他同來的有四位國會議員，金布拉、賈振格、馬賽谷、葛諾尼和魏唐比。

## 尼赫魯指出
# 中共妄圖製原子彈
# 藉此恫嚇自由世界

【東京一日法新社電】印度總理尼赫魯發稱：中共可能製成兩顆核子彈而使他人驚懼，其收穫則可能極少。「朝日新聞」於今日刊出該報記者毛城正之一則報導，謂尼赫魯曾作上述說法。毛城正於昨日赴印度外交部訪問尼赫魯，詢以對中共擁有核子武器時於中（共）印（度）關係可能有何影響之疑，尼赫魯答稱：「在核子科學方面，印度今日可能製造核子彈，技術困難並不過多，然吾人固已宣佈不製造。余不知中共是否正在力謀製造核子彈。」

# 瓊斯出席貴族議院
# 身穿大袍持三角帽
### 呈女王文書宣誓向女王效忠

【倫敦廿八日路透社電】瑪嘉烈公主之夫史諾頓伯爵，今日在貴族議院，就伯爵職位，此乃英國最古老之儀式之一。瑪嘉烈公主則在聯邦議席上觀看儀式，貴族及貴賓出席貴族議院參加儀式。史諾頓伯爵身穿伯爵大袍，綉以三度白皮毛，顯示他的階級，并手持黑色三角帽，由兩位伯爵贊助人萊斯特勳爵等引入。在簡單之儀式中，這位卅一歲的前攝影家，呈遞由女王發出之文件，并宣誓向女王效忠。舉行此儀式時，較早露出笑容向瑪嘉烈公主，面孔嚴肅與肩神堆端坐着。雖然史諾頓伯爵有權在貴族議員參加辯論非政治的問題領取三個先令，但相信他將不致如此。

美太空人在國會演說 美國太空人格林於二月廿六日在華盛頓參衆兩院聯席會議發表演說，許述人類未來在太空方面之動向。（美聯社）

# 克酋新姿之謎

最近老克一再表示與美國修好，究竟爲了甚麼？「美國新聞與世界報導」週刊彙集各方意見，發覺他是爲了本身的困難，諸如俄人的要求是較佳的生活水準而不是更多的人造衛星，及與中共發生爭吵等。

在蘇俄的克姆林宮，刻正發生奇異的事情。

克魯契夫於二月十五日頒發的命令，使蘇俄的米格戰鬥機在柏林空中走廊上，危險的飛近一架西方空軍運輸機，結果是克魯契夫選擇的危機。然而：……

克魯契夫在最近數週內所頒佈的命令，走向相反的極端。在好幾個月以來，這位獨裁者從未表現過那麼願與美國交易的。

克魯契夫曾經作過少數的好像戰爭的恫嚇。他派了他的女婿阿朱別去拜訪甘迺迪總統。他選擇了一位沒有反美紀錄的蘇大使出使美國。二月十日他釋放了U二型機駕駛員鮑華斯。使甘迺迪總統能夠在廣播中對俄人解釋美國的觀點，並使克魯契夫對美國所倡議的安排，已在談判中。高峯會議之說，又甚囂塵上。

當蘇俄在柏林空中走廊故意恐嚇之前，和平似乎更接近些，戰爭更似乎不會有。總之，突然的，俄人顯出故作恐嚇。

在一方面，克魯契夫似乎比前更講理，在另方面，更具恐嚇性。蘇俄過去所作的那些行動，揭示了克魯契夫亟需某些東西。

克魯契夫現在需求什麼呢？蘇俄政策爲什麼突然轉變呢？下面是從各方面高級人士得來的消息。

**倫敦** 英國專家們綜合這些發展如下：「軍械的競賽給蘇俄經濟加上了沉重的負擔。美國刻正急速加速發展它的軍械，克魯契夫如果要迎頭趕上，勢難不使國內的經濟困難問題惡化。由於更多的資源被用於武器生產，在經濟的軍事部份中有困難。」

「一位著名的英國權威這樣說：「克魯契夫刻在開始對付俄人的傳統的沒效率相反的英國人看法，克魯契夫刻正把蘇俄工業轉移到「消費者」，以趕上西方。在過去歷史中，俄人一向是無效率的，雖然有些時間是有效率的。克魯契夫失望的發現他們是無效率的和無效果的。」

「英國專家們堅持的說，克魯契夫的大困難問題是，怎樣使俄人工作更刻苦些，和更有效率些，而不須再度採行警察國家的方法。更多的消費品的許諾，吸引了民衆的興趣。但是，進一步的建設的要求，阻礙在消費品方面的擴展。

「在美國搜集得來的統計數字，揭示蘇俄的生活水平於一九六一年間低跌了，勇氣的熱愛銳減。在一個人口增加的期間，許多消費貨品的生產停滯不前。英國人相信，克魯契夫想把它們一個容許蘇俄從軍事資源轉移到消費品生產的一些……」

「在英國，克魯……

**波昂** 西德權威人士：「那是英國人對世界氣候轉變的解釋。……迫交易。」……

……言，他們要有一個較佳的生活。他們不想等待另一個四十年，以幫助中共解決困難。」

「西德專家對蘇俄與中共間衝突的這個估計，是根據權威的研究的。德國人認爲，這個衝突是國際共產黨有史以來最嚴重的危機。」

「去年，克魯契夫發表了三十三次演說，其中二十二次演說，全部或局部，針對[illegible]的集體主義」。

「克魯契夫的困難，是怎樣鎮壓叛亂而不分裂共產黨的「教會」。他現在恐嚇要實行全面決裂了，如果中共不服的話。」

「這位獨裁者的另一個困難，是蘇俄農業的欠缺效率。一套一套的可疑的技術，設法補救這個困難，但是，他沒有勇氣運動那個[illegible]

……是來困難仍然存在，中在那些危險地區如當你能夠的時候，……

「當與中共的鬥爭……克魯契夫可能玩弄與柏林走廊等，爆發戰爭和平。但是，西方……爭取時間……烈的威脅。意思是：沒有人應該受恐。」

**維也納** 維也納街談，切注意蘇俄的各項發展，可作下列的評價：

「克魯契夫的第一個困難是中共。中共刻正向克魯契夫的領袖地位挑戰。中共在北平大使館分發克魯契夫的資料，甚至在俄羅斯共產黨內製造分裂。中共在北平計劃召開世界共產黨領袖會議，以確立與莫斯科不同的共產黨路線。克魯契夫必須很快決定，而且要做些什麼，以免被逼決裂。」

「這位獨裁者的第二個困難，是蘇俄人民間的紀律的普遍弱化。蘇俄境內的低級人員以及一般人民，欠缺紀律，與世界共產運動的紀律廢弛是平行的。」（上）

# 美國的真正危險何在？

本文是美名政治家、參議員高華德著，發表于「星期六晚郵報」，指出真正危險是來自美政府中一班左翼人物，因爲他們主張對共黨採取軟弱政策。

在當前危急之秋，我國（指美國）的真正危險不是來自政治色彩的右方，而是出自思想接近共黨的左方。它不是來自華爾克少將一類的陸軍將領（這些將領欲使他們的軍隊和美國人民很清楚的了解我們敵人真相的知識），祇是來自反對共黨陰謀的人。它不是來自愛國的美國人（這些美國人對國際共產主義的威脅和社會主義者的趨勢，欲繼續保持警戒），祇是來自那些被弱謬誤戒的美國人。

今日有很多的軍官、組織和平民，已爲發生的事件驚醒了。他們與受毆人毆打的教訓。他們因爲官方對今日特別危急之際，面對我們的危險毫不關心而大受刺激。

如果對還能肥壯在韓國打仗的美軍，歡迎共產主義的宗教事實的將官，陳說我國軍隊不需要理論依據的道理，就是徒費脣舌。如果對一班還能記得希斯、威特斯、羅辛堡夫婦、蘇比爾斯和格林加拉斯等原子間諜的罪惡的過來，說本國共黨不能爲患，一定會被視爲謬論。

我深信威脅我們的國家、我們的生活方式和全世界的自由的大危險，是來自我國的左派人物，這派人至今還主張對國內外的共產主義採取溫和態度。

我深信這危險來自「爲政者」的頭腦，來自聽懸的理論家，來自姑息者和通融者，來自厭棄的逃避者與和平主義者。

（這危險來自提倡民主行動的美國人協會（該協會發表的一九六一年政治宣言，倡議文）和美國人民自由同盟（這同盟欲使美國人相信參院的國內安全委員會和衆院的非美行動調查委員會，比蘇俄的特務還更危險）。

我以爲，我們有權利和責任來查究一下這個極左的提倡民主行動的美國人協會在美國政府機構中所擁有的勢力。據報紙的報導，這個組織的會員雖然不足五萬，卻有三十七名委員在新政府中處於訂定政策的重要地位。哈特曼在「洛杉磯時報」寫過如下一段文字：

「如果有任何一個組織，歷史祇有十四年，會員祇有五萬，每年開銷預算不夠二十萬美元，又不持有競選總統勝利者因爲得到提名而寫下「我欠爾」的借據，會員在新政府任事的卻有三個白宮助手，三個內閣官員，和三十一個重要行政官，分別在財政、勞工、民權、公共建築、電力、房屋和外交政策等重要方面辦事，這樣一個組織，是值得詳細調查一下的。」

我們調查一下這組織之後，發現它在一九六一年主張在聯合國監督下完全裁軍；准許中共參加核子談判；馬上進行談判，以便美國承認中共；准中共以中國名義進入聯合國和取得安全理事會的否決權；台灣舉行全民投票，決定獨立或歸附中共。我們又發現，這個組織主張消除美國與中共間一切貿易和護照的障礙；減少對自由亞洲的軍援；建立一個中立的寮國，作爲一個較健全的一部份。

建議採取這些行動的人，會使我們爲疏忽之故而被驅趕於這個世界鬥爭。我們因此我國和我們盟國的戰略利益的後果。

們的敵人所能了解的祇是武力，我們的左派人物卻極力反對我們在一個鬥爭中使用武力或顯示武力。這些左派人物，支持國際主義者的宣傳理論，這種理論視美國的愛國主義爲孤立主義和幼稚的外交政策。我們聽見過參議員羅勃茨來特（參院外委會主席）說：我們的歷史初期的勝利，是我國的「青春少年」得到莫大天幸所獲成的奇蹟。我們又聽見羅斯勃來時說，我們必須在這個世界長大成人，集中全神來文明化國際關係，運勝於力爭取一個立意的世界鄰人。

左翼還有一些人，爲了和解起見，主張我們放棄反對中共進入聯合國的立場，又主張放棄我們的大臺報復政策（這政策是使我們免受國際共產主義武力所毀滅的唯一保障）。

一切姑息風氣都由左方吹來是不能否認的。左派的議論，力主站在無可談判的地位進行談判，實則這種談判祇能導致我國和我們盟國的戰略利益的後果。

左派人物在外交方面領導我們陷入另一陷阱，是主張承認中立國家集團中的大國。

美國左派的另一個錯誤見解，是過信世界輿論的存在，卻不斷堅強我們服從國際緊張局面。聯合國文教科學組織的報告顯示：世界人民有百分之七十對國內外發生的事情是茫然無知的，可是左派分子對美國的一切施爲和建議，都以世界輿論來作衡量尺度。這些左派分子所謂世界輿論有一大部分是共黨製造的。

在蘇俄久已恢復核子試驗之後，美國左派分子還力主美國繼續停止試驗核子。我國的安全和全世界的自由主義國因此受到莫大的損失，這是我們所能猜測的。

在蘇俄久已恢復核子試驗之秋，美國左派竟然主張在國際關係上採行溫和政策，這是我國的真正危險。他們已在國外播散姑息種籽。他們已在理論和實際上都沒有能力證明他們在這世界危機的時候，……他們祇把他們的頭埋藏於沙下，……卻不肯正視決定美國和世界未來命運的問題。·古原·

## 向馬克斯主義挑戰的
# 新經濟學家羅斯杜
### 他是甘迺迪的最高顧問之一；現年四十五歲，勸各國停止與古巴貿易。
·子期·

羅斯杜教授，曾於一九五八年起草「非共產主義宣言」，代替了馬克斯的歷史論而獲得了國際間的重視，最近已被派與北大西洋公約組織各國商洽停止與古巴貿易。

羅斯杜教授是個經濟學家，美國國務院顧問，以及國務院政策企劃委員會的主席，曾在英國劍橋大學一個串聯講述共產學。

羅斯杜曾任麻省理工學院的教授時，發表他本理論，認爲世界上一切國家的生長過程必定經過五個階段：㊀原始的階段；㊁過渡的階段，預備的經濟生長由此而決定形態；㊂發動階段；㊃趨於成熟的階段，在這階段中，正常的經濟生長，將現代科技及于經濟活動之全面。㊄高度的大量消費時代。據羅斯杜教授稱，美國在一九二零年初期已經到達第五個階段，而蘇俄不過在第四階段，或正在準備進入第五個階段之中。經濟發展的路線甚多，共產主義，或其他任何經濟派系的變化均可……不斷的運用現代科技以改變其經濟的來源。

對於羅斯杜的理論的反響，是褒多而貶少。倫敦的經濟學家稱之爲「戰後以來，對於經濟與政治思想具有刺激性貢獻的傑作」。但莫斯科則予以惡評。

當時倘任職議員的甘迺迪，即羅致羅斯杜爲入幕之賓。羅氏在甘迺迪顧問團所作的外交政策文字中，對協助印度，出力最多。其後，甘迺迪當選總統，羅斯杜貢獻其外交政策資料與甘迺迪。……主張組單一機構來執行援外。

羅斯杜生於紐約，……一九三六年在耶魯大學畢業，……赴英國牛津大學深造……

第二次世界大戰時，渠在國外工作三十三個月，最後進入戰略服務部任職……，因此之故，結識了一九四六年美國駐英大使哈里曼，旋被聘至牛津大學教授美國史。

羅斯杜現年四十五歲，會玩網球和足球，……與……小姐結婚，生有兒女，長兒名比達，年九歲，次女名安娜，年六歲。

羅斯杜教授經濟學說，……否定了歷史的進步由於階級鬥爭的理論。……[illegible]

# 美兩大鐵路公司合併
### 資產達五十四億美元
### 一經批准，這兩公司所擁有的鐵路路軌，長達二萬哩，佔全國總哩數百分之十。

像兩國締結一般，紐約中央及賓夕法尼亞鐵路的合併，牽涉到許多的談判。這兩條鐵路的財產，已是美國的第一及第二位。如果合併實現，它們將在二萬哩的路軌上行駛火車（哩數佔美國全國鐵路總哩數的百分之十），並控制五十四億美元的資產。

第一度外交上的難關，業已消除，兩鐵路當局解決了這歷史上最大的鐵路結合的基礎，條件是組織一間新公司，賓夕法尼亞—紐約中央運輸公司，由新公司發行新股份，賓夕法尼亞鐵路的一千三百二十萬股，每股換新公司股份一股，而紐約中央鐵路的六百五十萬股，每一點三股換新股一股。紐約中央鐵路局股份市價值二十元又八分之七。賓夕法尼亞鐵路股份市價值十八元又八分之一，比對似乎前者較佳，但這祇是市價上的差額。擬訂合併條件的三個投資公司，要考慮那些問題如負債（賓夕法尼亞負債八億五千三百萬美元，紐約中央九億六千三百萬美元）、路的投資（賓夕法尼亞擁有高利的「諾福爾及西方」的股份百分之三三點八；紐約中央，作爲它參加擬議中的「吉沙比克及俄亥俄」與「巴爾的摩爾及俄亥俄」的合併的剩餘，仍然擁有巴爾的摩爾及俄亥俄的股份卅九萬五千三百七十五股）。這兩鐵路能夠擬訂任何的條件，都是一個勝利。

這兩鐵路最初於一九五七年考慮合併，總之，出乎賓夕法尼亞鐵路總裁施美斯意料之外，紐約中央鐵路總裁皮爾曼停止談判，他的解釋說：「我們要調查清楚是否有與這個女孩子結婚之前，……」

女的推果。就是：皮爾曼和施美斯，於宣佈他們將於一個月內向州際商務委員會申請正式合併時，把這個計劃叫做「有利於本國經濟的一個偉大的步驟」。

專家卻是：擬議的合併，無疑的將幫忙這兩條鐵路從赤字變成黑字。在去年首九個月，賓夕法尼亞鐵路虧本二百廿萬美元，而一九六零年同期內，又不敷支出數達五百二十萬美元。紐約中央鐵路虧本更多，達一千五百九十萬美元，對二百一十萬美元。但是這兩條鐵路的合併可能廢止重複的路軌、火車總站以及貨倉和修理廠等，節省約一億二千五百萬美元。舉例來說，這兩鐵路都有平行路線：自西匹茲堡至克利夫蘭，自辛辛納地至哥倫布市、印第安納波里斯及聖路易；在布法羅，賓夕法尼亞及紐約中央鐵路都設有總站。據賓夕法尼亞鐵路總裁施美斯指出，這兩鐵路能夠「調整我們的交通，開闢最佳的路線」。

擬議中的「賓夕法尼亞——中央」鐵路公司，也可能選擇這兩條鐵路的材料來擔任職務。根據擬定的條款，新公司的二十五人董事會中的賓夕法尼亞鐵路的董事，將選舉一位主席，而紐約中央鐵路將選舉總裁。在未作決定之前，司法部的官員們，……州際商務委員會……都要表示意見。

在合併中的鐵路本身，……（士選）

美國爲解決校舍荒，發明了這種可容三十名學生的流動課室，係鋁製外殼，有空氣調節，每座八一六〇〇美元，上爲外型，下爲內部。

# 各地通訊

## 泰領海海盜猖獗
### 沙立元帥近嚴令警察總指揮清剿
### 警方繼續在素攀府搜捕共黨分子

【本報曼谷航訊】泰國國務院長兼警察總監沙立元帥曾於早季期間，匪徒活躍，內地如府劫案頻仍，泰南方面也發生有類似海盜式之劫案，漁民捕魚工具如魚網等，曾遭毀壞或劫去，匪徒所爲，使漁民不能安寧，決下令徹底剿除。泰海警廳已遵照總監沙立元帥命令，交內地警察總指揮及水上警察總指揮，即將匪徒七名，使漁民與商民得以安居樂業。又警察總監助理甲普中將，於廿八日下午在內務部出席會議完畢後，向記者透露稱：警方在素攀府拘捕的共黨重要疑犯乃學‧樂旺所進行的陰謀活動，係與企圖分裂東北部國土的陰謀分子行動相配合，分頭進行，而共黨野心比較前此被當局偵緝之乃京及乃素帕猜還更大。甲普中將說：警方現仍在素攀府繼續搜捕共黨分子，並已派廿七名警員前往素攀府協助搜捕。

## 中共爲套取外滙換取物資
## 仍瘋狂搜索糧食外運

【中央社訊】在饑荒地區農民對糧食外調「有抵觸思想」。據報導，人民普遍遭受疾病的侵襲和在死亡線上呻吟掙扎之際，中共爲了繼續榨取外滙和與共產集團國家交換戰略物資，現以瘋狂態度由各省的農村外調糧食。

據北平「大公報」報導，「到一月底止，內蒙古、浙江、雲南、廣西、貴州等省、區，都超額完成了一月份調出計劃，其他許多省、區的調運計劃也比去年十二月份完成得好。同時，河北、山東、江蘇、安徽、湖北等有關的地區，也都積極調運」。該報說，中共爲了加速調糧食的外調，很多地方在運輸工具的使用上，還根據水位、線路、天氣變化等情況，及長途短途結合，水陸路結合，現代化運輸工具和民間運輸工具相結合等辦法，克服了運力不足的困難。

「大公報」承認各地農民對糧食外調「有抵觸思想」和反抗的情緒，中共針對這些不滿，採取兩種手法：㈠利用佈置村每一角落的「黨」和「團」組織，以「政治掛帥」的形式壓迫農民，使之就範。㈡動員共幹對農民進行「教育」，要餓着肚子的農民「發揚先外後內，先人後己的精神」。

據悉：湘、鄂等省鐵路和公路線上，最近頻頻發生搶糧和破壞的案件，二月上旬，在湘省來陽縣至東湖鄉公路線上發生的一次案件，情況嚴重，至少有十輛車的糧食被搶走，除大部被毀外，其餘均傾入抵抗民中。事後這些農民均被補排除。

該消息又說，大陸各地農村，由于饑荒嚴重，社會秩序非常不安。

## 中共利用婦女
## 勒緊農民褲帶

【中央社訊】中共爲了節省糧食，減少配給上的負担，利用農村婦女進一步勒緊農民的褲帶。

據北平「大公報」二月十六日的消息，中共這一乖誤措施，目前正在陝西省推廣中，並在各「公社」的生產大隊成立「婦女參謀部」，其主要任務是帶助社員們實行所謂「計劃用糧」、「節約用糧」和「改進省飯方法」、「提高做飯的技術」。

所謂「改進省飯方法」、「提高做飯的技術」，就是少用米，多加水和用數量多的雜菜蔬入很少的米或雜糧中混煮。

據該報說，每個「參謀部」的婦女都是些通過「組織」挑選出來的「黨團幹部」或「積極分子」。

## 中共要佛教徒
## 進行國際統戰工作

【中央社訊】中共于二月十二日在北平舉行的「佛教協會」第三屆「全國代表會議」，已于廿七日結束。會議期間，中共「統戰部」和「民族事務委員會」各首要曾對出席代表們進行了多次的思想「教育」和「改造」。

據中共「新華社」二十八日的消息，該會議依照的意旨通過「決議」說：全大陸佛教徒堅決接受中共的領導，走「社會主義」道路，積極進行「自我改造」，「爲社會主義建設貢獻出全部力量」。

「決議」并號召各國的佛教徒進行「統戰」工作，并強調這種工作最主要的是反對以美國爲首的「帝國主義」。

## 立院廿九會期開議側記（上）

本報駐台記者：黃銘

### 會堂富麗堂皇

【本報台北航訊】立法院第一屆第廿九會期，已於本月廿三日在該院剛落成的議場開議，這是該院遷台以來在自己新建會堂的首次。新廈落成，立委們好像喜事臨門，莫不興高采烈的提早出席。

立法院遷台後，一直假借台北市中山堂辦公，院會則假該堂中正廳舉行。四年前由出來的辦公大廈，由立院接用，該院遂是有了自己的辦公處所。近二年，院會利用接收自水利局的會議廳開會，但立委們嫌其狹隘簡陋，向政府力爭撥款建築新議場，終於獲得政府撥付巨款，於去年開始落建，經時年才告完成。

立院新會堂位於該院所在地的，佔地約十畝，爲一鋼筋三合土的現代建築，外表堂皇，場內分樓上下兩層，樓下純爲委員座位，共五百餘，上首設議長座位，下設發言台，台兩端爲秘書及速記人員席位，兩旁設政府首長席七十餘個。委員席有長條桌，上設座位號碼及電動表決器，委員們表決議案時祇須手按電鈕（和當年南京國民大會堂的一樣），即可表達已見，較前的舉手表決省事且準確得多，這是中國議會在科學上之進步。委員們的座椅用乳膠及絲絨製成，非常舒適。美中不足的是在委員席尚無「麥克風」的設備，因此委員們發言必須跑上議長前面的發言台，不無「不方便」之感。樓上的座位爲記者席和旁聽席，記者們的活動範圍被限制在樓上，攝影記者要進入樓下議場須另領證件，由於擴音器設備的不夠健全，記者們對議場發言都不能清晰聽聞，這是該新會堂最大的缺憾。

這所外表堂皇，內部佈設華麗的中型新議場，全部建設費共達新台幣一千餘萬元（每一座椅即需六百元），所費頗巨，此間輿論對此曾有微詞批評，認爲際此國庫支絀、國步艱難之際，是否值得這樣做，應加考慮。

### 委員踴躍出席

廿九會期第一次會議的舉行時間是廿三日上午九時，在往時，九時開會是非到九時半以後才有立委陸續到場的，但這次却例外的九時已有不少委員來到，到十時按鈴開會時，到會委員已達百分之九十，出席人數之多，爲以往所未見。

由於新會場初啟用，委員們不甚喜氣洋洋，笑容相迎。到會備詢的政府首長，對委員們拱手而賀。立院院長張道藩，特站立院外會階上和委員們、官員握手相迎，連記者們都不例外。開議前，場內場外充滿一片「恭喜」之聲。

這次會議出席立委之所以如是踴躍，據分析有二點原因：㈠新會場落成，提高了大家的興趣；㈡陳揆久病初癒，他的健康狀況究竟如何，爲立委們所關切，出席院會可看陳氏親作施政報告而瞭解他的健康情況及其新年度的施政方針。立委們祇能短時間，當陳院長施政報告完畢之後，正進行施政質詢中，一數立委座席，已減少了一半以上的人。


白蝕鵝掌瘋灰甲（又名白癜風）　即香港手指灰甲祇有敝處能治癒後永不復發
白蝕爲不治之症，一詞早成過去，廿四年來已證明白蝕可治
歐威廉半費　粵語專科中醫　前上海南京路六合路口老牌治白蝕鵝掌風灰指甲聖手　舉行歐威廉來港開業十三週年紀念
特別展期三天（告工友們）　應各界要求以往郊區者因雨未及依期到診，仍有工友遠道而來，幸均得照常款待，以後敝處診症時間至下午七時止，逾晚七時以後，在七時以後方能趕到者請先用電話通知以備恭候，免致空勞往返。香港灣仔波斯富街二十號三樓近紐約戲院。電話：七七二〇一五。星期假日不停。祇限今明後三天決不再展期

工商日報分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉　每段大字四個　小字四十個　每天二元　上期收費不折不扣
凡涉及法律性質者，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。
治刊處：㊀香港德輔道中四十三號本報廣告部　㊁彌敦道七五大號B地下（即東樂戲院側近太子道口）電話八〇九六五八　㊂油蔴地上海街三一九號老實公司（電話：六四三七九）　㊃元朗康莊市場對面街大號仁愛診所　電話：三七大

大角咀　杉樹街37至45號　大單邊幅全街39號　即佳分期付款
深水埗　長沙灣道128至130號一梯兩戶　二萬餘元起
上海街　近官涌街市　即買即住45號六樓大單邊　冷暖氣　電話五七〇七八
章記　總鋪道中廿五號三樓　電話：二〇九五二
中區大廈　德輔道中四十八號　寫字樓分間出售　一二九八八
瑞士大樓　英皇道　地舖預約　新春入伙
單邊唐樓　大角咀櫸樹街93至95一梯兩伙　房房有窗　分層廣售
志盛建築公司　大道中六十五號二樓　電話：三七一零五
吉樓平賣　福華街98號　電話：三三一

利成　九龍彌敦道二號二樓　電話：六六四九五
碧街　旺角　一至十九號金華戲院對面四單邊一梯兩伙向南地下連閣仔樓上六大廳房快將完成　中區新事處付道中廿五號　安樂園大廈503室　電話：二二四九〇四
香港西環　德輔道西99至101號地下連閣樓上五大廳房特濶大年期長快將完成　百餘年期
油蔴地區　廟街157至159號地下連閣仔樓上四大廳房價特廉預售期內另有優待
太祥大樓　新春特價九五折優待　分期一、二、三、五、十年任由選擇，可提供付款辦法通融接納
大興企業　九五年期　有限公司
金閣大廈　旺盛地點　分層出售　分期付款
譚公大廈　樓高十二層
南昌大樓　樓高九層　總洽購處：昌興置業有限公司
百樂大廈　樓高十八層　洽購處：昌興置業有限公司　永華企業有限公司

東紫樓　分層出售
中央樓　中央建業有限公司
恆興建築公司新樓出售
新型工廠出租

招生　日語專修　日語新班
約翰生英專　聖魄德勒英文書院　至善日夜英專　免費英文　補習　亞比林哥工程學校　小學寄宿　機械繪圖　招生科　科訓練員文　學校授函群輔

遺失啟事　遺失聲明　遺失圖章　尋人　尋周啟超　陳君　尋訪至親　尋訪至友
聘請職工　聘打字員　冷氣機技工　聘教員　掛號護士　請教師　聘女師教　胸圍女工　家庭教師　練習生
四元修理　代客研究　翻譯文件　鬼谷子相命　收音機　專門精修　修理收音機
鴻昌公司　鷹牌　永豐行　威利　雪白牌　陽光無綫電行　萬能角鋼　英國唱機　錄音膠帶　朱廣蘭　鱷魚肉
聲明　遷出聲明　退股聲明　啟事　承頂聲明　承頂啟事　請收房租　買屋聲明　賣買屋聲明　催收租　物品名目　珠算　黃佑安
鳴謝旅港華德業餘游樂社
聯合鳴謝　香港益老人互助會　香港陸軍華員職工會家屬福利委員會
分層出租　美容院　潘柏　民間頑症　婦科　葉友芳專理
白花蛇舌草　尤中工　農場廉讓　製麵廠頂　農場　新界舖位　機器洗衣　廠房急讓　寫字樓
久咳哮喘　史達生醫師　咳　體弱　梁耀文醫生
婦科　梁愛華　中醫呂天德　耳聾機　袖珍型眼鏡　殘廢病輪車
徐若農外科　蕭偉正　白蝕　癬　王廣發　痔　黎妙儀　痔瘡良醫
尚有分類廣告刊第十頁

# 檢察官昨盤問馬燦 指呂圖是李渭別名 所謂陳昌實屬虛構

## 警探到馬家拘捕馬妻時 馬燦躲在床上未被發覺

【本報訊】資歷求案審訊第九天，繼續由第三被告馬燦登證人台作供，至下午三時半，辯方爲反對控方將被告三人的四張自供狀呈堂作爲證物所召之證人已全部完畢，馬燦昨天作供時，改變了他前天下午的供詞，承認第一四七號的十張文件是他本人所寫。馬燦在證人台上說：當大隊警方人員到他家中拘捕他的妻子時，他躲臥在床上貼牆的位置，用棉被掩蓋，未被警方人員發現。控方檢察官里亞在盤問馬燦時指出：所謂「三哥」陳昌，實無其人，乃彼虛構而得。並謂：馬燦改變供詞，承認十張文件上的字是自己寫的，乃和他的大律師商量後的結果。

昨日下午法庭休息前，有一位陪審員由檢察官代通知法庭，說他將於本月八日離港，乘船前新架坡會見太太，一同前去英國。本來定在本月十四日由星架坡動程，如果本月八日以前這案未能審訊完結，這位陪審員須要改乘飛機赴星，方能趕及。法官聞悉後，即微笑向那陪審員說：假如本案不能在本月八日以前審結，政府會給合理的旅費津貼的。

### 馬燦更改口供 承認自寫文件

昨日上午十時開庭後，第三被告人馬燦繼續登上證人台，準備接受控方的檢察官盤問，但在盤問程序開始前，他先向法官說出，前天下午從那幾份呈堂證物圖冊的字，經他前晚再度看過之後，記得全部字跡都是自己寫的，因爲當時心情混亂，和記不清楚，所以講錯了。

檢察官里亞在馬燦說完話後，即繼續未完的盤問。

問：你昨天看那些文字時，你的律師經已對你說明，可小心而又不必心急的詳細看的，而且你已看了廿五分鐘的？答：當時因爲心情混亂，未能確定係自己筆跡。

問：未給自供狀前，有無被打？答：在家裡時有被打過，那時是十二月十三日。

問：因爲去年那日被打，所以心情混亂？答：初時覺得心慌。

問：但昨晚你已不再慌了？答：唔係，我唔記得當時點寫。

問：這些字是你被捕前寫的？答：幾時寫我都唔知。

法官見他這樣答覆，恐怕他不明白，于是補充一句說：那是你未被拘捕前寫的字？答：係，但係我已經唔記得時間。

問：你爲什麼要寫這些？答：因爲我唔知老婆點解會被拉。

檢察官跟着又問：是你妻被拘捕後寫的？答：有幾張係。

問：你妻被捕和這事有關的？答：唔係。

這時法官問馬燦：是你被拘之前，你的妻已被捕了？答：係。

### 馬妻被捕之日 馬燦躲在床上

問：是前一日，還是前兩日？答：大約係兩、三日前。

問：在那裡拘捕她的？答：喺屋企。

問：在你睡覺的房內？答：係。

問：當時你在那裡？答：我喺床處。

問：在床上何處？答：喺床上埋近條牆處，嗰陣係張床同牆之間。

問：那裡是瞧你不見到的？答：我唔知佢哋睇唔到。

檢察官繼續問：當時有警察和你說話？答：我唔敢出聲。

問：我問你，當時有警察和你說話嗎？答：冇。

問：你見到警察？答：見唔到。

問：你怎樣收藏自己？答：我係張棉胎蓋住。

問：你昨晚有機會看過那些紙？答：大律師俾我睇嘅。

問：你有和大律師商量過？答：唔係，我睇過之後，知道係自己寫，但唔記得寫乜嘢。

問：第一四七號F第五第六行的兩個字是加上去的？答：我唔記得當時係唔係加上去。

問：你從來習慣寫字，是有高有低的？答：我唔識寫字，可能有高有低。

問：第一四七號H，第一行是「華叔」，第四行第五個字之後，第三、四行之間，又加了一個字？答：我當時唔知。

問：但是你昨天說這字不是你寫的？答：我一時心慌亂。

問：我可以指出：你不認加上的字，是因你認自供狀內的字是自願加上的？答：口供紙內啲字，唔係我自願加嘅。

問：經過昨晚考慮後，知道警方有字跡專家出庭，所以你會改變主意？答：唔係，我想起係自己寫嘅。

問：寫這幾張紙的時候，你還未被打？答：係。

問：你已說過怎樣被打，和被打後怎樣寫自供狀？答：係。

問：你爲什麼不能記起被打以前的事呢？答：被打後好痛，所以唔記得。

問：再看第一四七號I第一行是「華叔」，第三第四行之間的兩行字，你會認說不是你寫的？答：初時唔記得，後來再睇過，覺得係我寫。

問：第一四七號J，第二行、第六行、第七行上面的字，是你昨天不認的。我現在不問你是不是加上去，只問你那些字像唔似你寫？答：我唔知，因爲四個字都唔同。

問：你再看第一四七號F，最後一句「因此爲夫綿住在九龍城道六十八號時，我想趣辦法，但是沒有辦法」那時你想向警方報告？答：因爲呂圖想做我嘅嘢，我話唔制，佢話要打死我。

問：我說呂圖是李渭的另外一個名字？答：唔係，另外一個朋友。

問：昨日「報登」之句，你說過不是你寫的？答：我番去睇清楚，才知道自己唔記得。

問：第一四七號G第三句，你叫華叔去深水埗要見你妻，爲什麼？答：因爲我車過海，所以唔敢去。

問：那次車放廻來，是先車去香港政府球場？答：係。

問：然後到淺水灣？答：我唔知乜嘢淺水灣，但唔係路嘅。

問：攻廻來同你車？答：去政府球場時係我駛車。

（未完，下轉第六頁）

# 女接綫生控巴士人員毆打 初被掌摑繼遭拳打 眼鏡跌破仆倒渠邊

## 事前在車上用粗言辱罵乘客均不值所爲 一男子目擊被告毆人曾加喝止

【新亞社】東華醫院女電話接綫員張明貞（廿五歲），昨控一名在休值中之巴士人員祖文傑（卅五歲），于去年二月二日下午五時在彌敦道近寶靈頓道之巴士站將伊毆打。該案昨日在銅鑼灣裁判署由仙寶納判官提訊，被告不認罪，今日續訊。

原告張明貞作證稱：去年二月二日下午四時三刻，伊在亞林明道東方戲院對面候搭巴士，約候三分鐘之久，一部第一路巴士抵達，當時乘客甚多，其中三名下車，而候車者，當伊準備登車之際，突有兩名穿巴士公司制服之人員登車，其後一男子從後將伊推開，然後登車。當伊立于巴士梯級時，伊問何故推之，售票員向該巴士之司機發言，司機乃停車，若干乘客對司機、售票員及登車之兩名穿巴士公司制服人員表示不滿，其中一人乃被告。被告在車中向伊口出粗言，乘客表示不滿，若干乘客對被告指出，伊乃一女性，而彼乃一巴士公司職員，被告因此繼續向伊口出粗言，伊以被告無禮，乃保持緘默。

近寶靈頓道時，伊下車，被告與其他一名穿巴士公司制服者亦隨下車，伊候乘第五路巴士，被告繼續向伊口出粗言，伊甚感驚訝，伊向被告謂：勿繼續如此，但被告再繼續如此，則不如往警署。被告謂：「打你都得。」伊上前要彼上警署，被告摑伊臉，致眼鏡跌地，伊欲上前執之往警署，被告繼續用拳向伊頭撞擊，致伊摔向鐵欄仆地，乃呼援，伊起立再欲執之，被告繼擊伊數拳，伊仆倒於渠邊。

當時有一蓬頭男子上前執被告，制止其再毆伊，該男子親見毆伊，的士載送伊與被告往警署，但抵達警署時，該男子已離去，不入警署。未上警署前，伊遭被告繼續毆打時，眼鏡跌地，當一蓬頭男子執被告時，伊拾回眼鏡，但玻璃已破，僅餘鏡框，不能復用，致該鏡不堪需用。

證人男子梁少經作證，指出當日彼目擊被告以右手擊原告之左太陽穴部，原告反擊之，被告則繼續擊伊三四下，原告後退，伏于鐵欄杆，並倒伏。事前原告戴眼鏡，當再被擊太陽穴時，眼鏡墮地，而原告亦仆于欄杆附近，彼即吩被告勿再打，因原告已仆於地，未幾原告起立上一的士云。本案昨未審訊完畢，押候今日續訊。

# 市區防霍運動展開 各處注射站打針者不多

## 當局促請市民須及早防範

【本報訊】市區全面預防霍亂運動，已於昨日展開。各處固定及臨時注射站於昨日開始工作時，少數站會有少數市民在門前輪候注射。其他各處主之射站，均屬清淡，與去年夏季之情況，相差甚遠。

醫務處發言人評論稱：「此可能由於天氣欠佳影響，故祇至目前爲止，社會人士對注射之呼籲未見熱烈。」發言人希望社會人士繼續提早前往接受注射，俾在溫暖季節來臨之前，及時獲得預防霍亂之保護。

至於水上居民之預防霍亂運動，經於前日（星期三）宣告完成，期內派往各船艇停泊主要地點工作之流動注射隊，曾替一五五、三六〇人施行注射。

九龍及新界之全體水上居民，均熱烈響應此項運動，但港島水上居民前來接受者則僅約半數。醫務處發言人解釋謂：在本港停泊之巨型漁船，現有部份仍在海面作業，一俟此等漁船返回港口時，接受注射之人數將可增加。

自預防霍亂運動於二月廿日展開以來，經過八天工作，接受注射者約佔本港全人口百份之五，如將上述數字，詳細分析，新界方面佔六四、三〇一人，港島四五、七九三人，九龍四五、二〇六人。

香港仔及荃灣之衛生局，仍繼續開放，以便利水陸居民施行注射。

該發言人續稱：醫務處對預防霍亂運動在水上居民方面所得之工作效果，甚感滿意，同時希望市區居民對此項運動，亦予以同樣熱烈響應。

市區各注射站所施行之注射，均不收取任何費用，其開放時間如下：星期一至星期五，每日由上午九時至下午五時；星期六上午九時至下午一時。

茲將各注射站地點列下：

### 港島方面

固定注射站：所有政府診療所及醫局，海港區港口衛生注射站（註：此注射站只限於領取國際證書者前往注射。）

臨時注射站：香港天星碼頭現行封閉之一號、灣仔衛生局、修頓球場、中央市場二樓、西區市場樓下，必列者士街市場，卑路乍街衛生局，香港仔衛生局，干諾道中統一碼頭。

### 九龍方面

固定注射站：所有政府診療所及醫局，尖沙咀彌敦道港口衛生注射站。

臨時注射站：北河街油蔴地市場、深水埗元洲街衛生局、紅磡診療所、官塘徙置區「K」座診療所、黃大仙徙置區「K」座第四十二至第五十八號室、九龍天星碼頭現行封閉之一號、九龍城小輪碼頭、佐頓谷徙置區「C」座第十五號室、農圃道衛生局樓下。

新界方面：所有政府診療所及醫局。

又訊：本港醫務總監麥敬時，將於今日（星期五）下午乘機返回本港。麥氏於週前離港，代表英國以顧問員身份，列席在巴基斯坦舉行之東南亞公約組織霍亂研究諮詢委員會會議。陪同麥氏回港者，並有世界衛生組織之霍亂問題顧問康斯臺醫生。康氏將在港逗留四天，與本港醫務處官員商討在港預防霍亂問題。康氏將於下月參加在日內瓦舉行之霍亂問題科學會議。（乙）

# 港澳輪聯營解體後 德星佛山加班

## 德星昨先實行 佛山輪亦決定週末開始

【新新社】昨日德星輪臨時決定增班行走，由日夜兩班，下午二時半開澳，即晚七時由澳返港；晚上十一時再啓程開澳，復於翌日早上七時開港，每日來回共四班。關於輪上……假十二時由港開澳，下午三時返港。本月三日及十日兩天，則決定下午二時半及午夜十二時開澳，上午九時半及下午六時半返港。又本月四日及十一兩日，下午十時正開澳，下午三時正及凌晨二時半返港。本月五日及十二兩日，上午九時半開澳。

# 冷流南下 氣溫低降 可能破五十度

【本報訊】天文台昨晚發出海外航行氣流分佈形勢預報稱：氾濫於華南沿海（包括港海）間之東北季候氣流，非轉趨伏，欲張還弛，醞釀氣氛忽盛忽濟。據大陸氣象台消息：一股季候冷流，正沿南侵港海，氣溫不難降破五十度。

# 女工童工工作時間 廠主如有疑問可請教勞工處

## 廠方違例工人亦可投訴

【本報訊】據稱在一九六一年底，受僱在工廠暨工業經營條例範圍內各機構工作之女工，計有十一萬零三百一十一人，青年則有二千二百九十二人。上述女工及青年之工作時間，均受根據該條例而制定之規則限制。此項規則，由僱用女工及青年之東主負責遵守，各東主對本問題如有未明之處，請逕往勞工處總辦事處，或銅鑼灣、深水埗、荃灣勞工處各分處，該處之婦女及青年組當樂意予以指導。

間有女工及青年，對其本身工作時間之限制，茫無所知，茲將是項限制要點摘錄如下：

**女工**

工作時間：每日十小時，每星期六十小時（過時工作未計算在內）。每週休息：每日連續工作五小時後，必須有半小時之休息。每七日內必須有一日休息。過時工作：每日不得超過二小時，每年不得超過二十五星期。晚間工作：未得勞工處處長特別許可，禁止在下午十時至上午六時之間工作（僱用未計算在內）。開工及收工時間：（甲）不得早過上午六時或遲過下午八時；（乙）輪班工作，則由上午六時至下午十一時。

**青年（十六歲至十八歲）**

工作時間：與女工同。每週休息：與女工同。休息時間：與女工同。過時工作：禁止。晚間工作：與女工同。開工及收工時間：與女工同。

十四歲至十六歲之男女童工：工作時間：每日八小時，每星期四十八小時。每週休息：每日連續工作五小時後必須有一小時之休息。過時工作：禁止。晚間工作：禁止僱用。期間：每日不得超過九小時。開工及收工時間：不得早過上午七時及遲過下午七時。

各工界人士如對上述規定仍有未明之處，請向勞工處或各區辦事處查詢，如有僱主違反此等工作時間規定，女工及青年亦可向勞工處投訴。勞工處對投訴人姓名，當依照法例規定，保守秘密。（乙）

# 由四月一日起 棉品申請特惠稅 須具本地銷售証

【本報訊】工商業管理處處長昨日宣佈：由本年四月一日起凡向本港入口商、商人及工廠購入英國聯邦來源棉織品（包括棉紗及布匹在內）之註冊工廠，必須具備由工商處長辦理所簽發之本地銷售證書，或表格E一二〇式，然後其使用該等物料所製成之棉製品，方能請求特惠稅而輸往任何聯邦國家，連英國在內。

凡須發出本地銷售證書，或表格E一二〇式之本港入口商及商人，須於本年四月一日以前向工商業管理處登記。

有關商人，亦照委託核定會計師根據本港政府與英國海關當局所同意之條件，代表其證發此等證件。

所採用之新辦法，係工商諮詢委員會及棉業諮詢委員會，在工商處與本港工商團體洽商後，同意採用者。

此項計劃之目的，旨在保護本港織商，免受棉織原料特惠稅證件舞弊之影響，尤以受棉織品限額管制之輸英貨物爲然。

凡受此項新計劃影響之入口商及商人，請即向工商處登記，申請表格，可向香港大廈五樓發證課索取。如有疑問者，可向貿易官（棉織事務）洽詢，其電話爲二七三四七號。（乙）

## 天氣與潮水

今日天氣預測：吹和緩之東北風，晨早有密雲，較後時間天色頗好。昨日最高氣溫爲華氏五九・九度，最低五三・八度。今晨二時，本港室外氣溫爲華氏五十四度。

高潮：上午零時五十二分，上午十時三十分。

低潮：上午七時四十九分，下午五時廿九分。


## 公告

照得香港九龍及新九龍之酒牌事宜乃歸本局管理茲定於一九六二年三月十六日星期五下午二時三十分在政府合署西座十三樓市政局及市政事務署之會議室內舉行會議對各該地區請求發領或換領酒牌及俱樂部或會所酒牌之申請書加以審查此等酒牌係根據有稅品條例即香港法例第一〇九章附一九五六年有稅品（修正）條例由一九六二年四月一日起給發者凡對此項申請人等特別需要另行申請者須於一九六二年三月九日之前用書面陳述並親加簽署寄遞消防局大廈一樓華民政務司署轉交本局秘書爲要

香港九龍及新九龍酒牌局秘書汪達士

## 香港海事處佈告 一九六二年第四號

一九六二年二月二十五日（星期日）及二十六日（星期一）業經宣佈爲天氣惡劣日，茲特通告，仰船務及租船人等知照

海事處處長蒲烈

## 香港政府物料管理處佈告

本處在一九六二年三月二日憲報公佈招商承投下列各項：承供食油、承供麵包、承造帆布床、承接搬運、承供汽油、承供瀝青、承造紙盒，標書格式紙可向北角油街本處索取

政府物料管理處處長裴格

## 文書局 大廉價七天 啓

三月一日至七日　新書八折　舊書九折

特價書一萬種一至七折

彌敦道廿三號　電話：三六三三九二、二四八八九

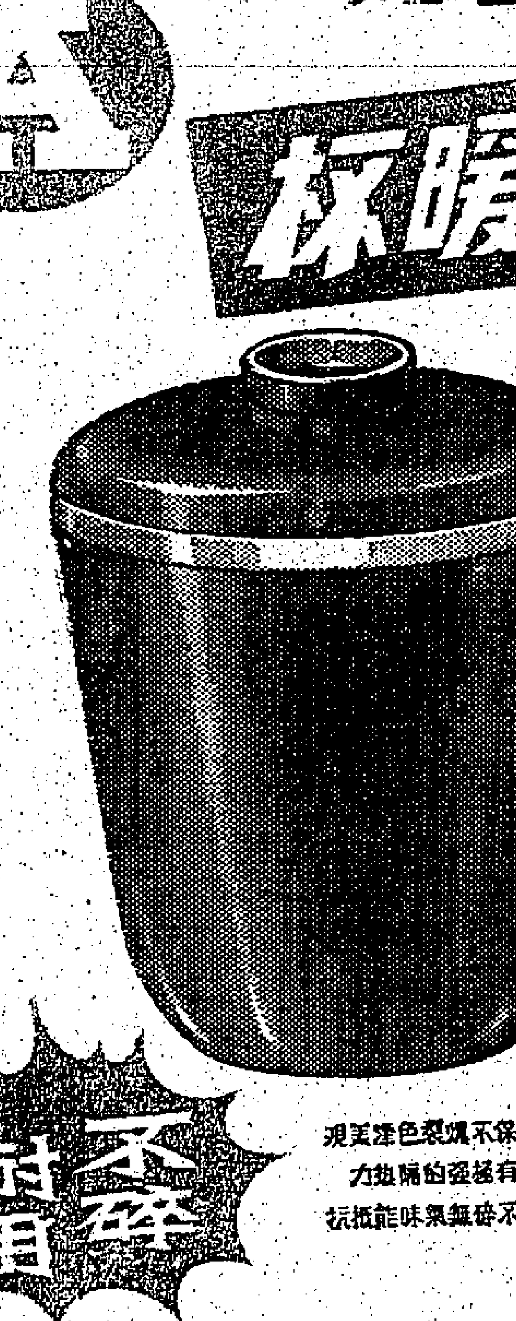
朋友，如果你想豐富知識，職業安定，入息增加的話，請參加敝公司主辦──商業全科函授訓練班，內容包括：工商業管理組織，中英文商業信件C.I.F.計算學，香港稅務法例等，全科一次過收取港幣十五元。

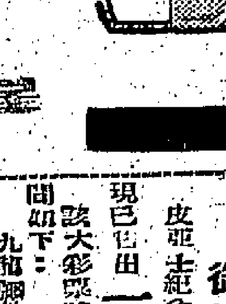
請函郵政信箱四三零一號，當奉上簡章乙份

## 最新出品紅A牌

新型 塑膠保暖杯

美觀耐用　隔熱力強　保熱保冷　均極適宜





不碎耐用

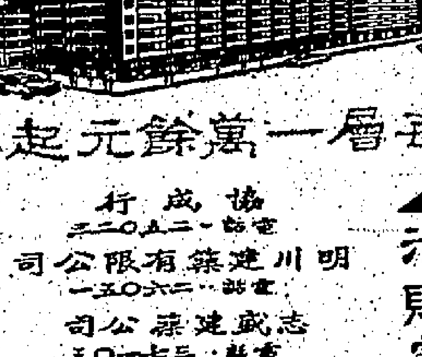
星光實業有限公司出品

## 七喜大廈

星期例假照常營業

面向東南　風清氣爽　環境最好　價錢特平　預售期內　九折優待

九龍馬頭圍道 二八八至三一二號


（每層一萬餘元起）

洽購處：協成行 電話：二五〇二二　明川建築有限公司 電話：二六〇五一　志威建築公司 電話：三七一〇二　志信置業公司 電話：六四一一一　地盤電話：八二四九一一

## 官地拍賣

一九六二年四月三日下午三時　政府大會堂九樓演講室

新九龍內地段第四四五一號（座落新蒲崗五芳街）

面積約計一萬二千九百八十平方呎

限作工業或貨倉用途

底價三十八萬九千元正

查閱圖則及索取章程請到下亞厘畢道政府合署（東座）官產管理及測量辦事處或九龍漆咸道政府分署四樓

## 官地拍賣

一九六二年四月三日下午三時半　政府大會堂九樓演講室

新九龍內地段第四四五二號（座落新蒲崗五芳街與大有街相連之處）

面積約計一萬二千四百平方呎

限作工業或貨倉用途

底價四十三萬四千元正

查閱圖則及索取章程請到下亞厘畢道政府合署（東座）官產管理及測量辦事處或九龍漆咸道政府分署四樓

## 官地拍賣

一九六二年四月二日下午三時半　下亞厘畢道政府合署（東座）官產管理及測量辦事處

九龍內地段第八二二九號（座落九龍馬頭圍道）

面積約計一千八百六十平方呎

限作商業或住宅用途

底價二十萬元正

查閱圖則及索取章程請到上述辦事處或九龍漆咸道政府分署四樓

## 承頂聲明

茲頂受李定蘭經營之九龍元洲街三〇二號地下樂園美容院全間包括一切生財器具定於一九六二年三月六日交易如與該美容院有葛藤轇轕等情請在交易前與出頂人李定蘭理妥一經交易後概與承頂人無涉特此聲明

承頂人黃林　出頂人李定蘭

## 警務處通告

查大會堂將於本年三月二日星期五下午四時三十分由督憲主持開幕典禮屆時交通措施如下：

一般規定

（甲）大會堂前不得直通車輛

（乙）將愛丁堡廣場之東端進出大會堂之車輛僅以賓客車輛爲限

（丙）其他賓客之車輛將駛往天星碼頭附近大會堂並在指引之下駛往愛丁堡廣場之西邊即介於大會堂與天星碼頭停車場之一段道路

（丁）各類賓客應觀禮者於開幕時不得遲過下午四時十五分

停車規定

（甲）指定停車位置者僅以旗幟車輛爲限

（乙）觀禮之賓客甚多所停車位置須少除上述者外其他時間車位提供尚希察諒

警務處長示

## 警務處通告

駕駛人士請注意，由於香港高爾夫球公開比賽將在新界粉嶺舉行起見，新界粉嶺路，從林錦路口至上水十字路口止，將於本年三月三日（星期六）上午七時起至下午六時止，及三月四日（星期日），上午七時至下午六時止，予以封閉，除巴士外，禁止一切車輛行駛。此佈

警務處長示

## 招投灰坭批盪(Chunam Surface)工程

東華東院現招投殮房後方斜坡灰坭批盪（Chunam Surface）工程可每月（例假除外）辦公時間內前往掃桿埔東院辦事處內取閱章程及引看工程如有意投承者可將票封固投於香港普仁街東華三院總辦事處票箱內並繳按票金貳佰元定一九六二年三月五日正午十二時截票不取之票按金發還經取錄後棄權者按票金充公撥作善款

此佈

東華三院主席余禮國

一九六二年二月廿八日

## 生意轉讓聲明

遵照香港法例（第四十九章）防範生意轉讓舞弊則例第三段

香港北角英皇道一五三號A十二樓留淑如及留茲（以下簡稱出頭人）用金魚菜館字號在該處經營生意現經將該生意轉讓于香港奇咸士街三號黎錫能（以下簡稱承頭人）承受於四月一日交易日後對于該出頭人一切債務概由出頭人負責承頭人概不負責

雙方代表律師蕭梁律師樓啓

## 生意結業聲明

新界荃灣下葵涌DD448R.P.135地段愛羣公司生意已於本年二月廿八日結業茲爲手續清楚起見特登報聲明愛羣公司如有欠別各號貨項債務按揭及蓮沙等際行請在一九六二年三月卅一日以前向愛羣公司理妥日後如有發現欠帳及各種糾紛未清楚概與愛羣公司無涉特此聲明以免後論

愛羣公司各股東同啓

一九六二年三月一日

## 英皇御准香港賽馬會

皮亞士紀念杯賽春季大彩票，定於一九六二年三月十日開彩，現已售出一百五十萬張。

該大彩票將於一九六二年三月九日（星期五）停止出售，其時間如下：

九龍彌敦道三八二號　下午四時

北角英皇道　下午四時

德忌笠街五號　下午五時

太子行樓下（即東向銅像處）　下午六時

承董事局命，公佈如上。

司庫畢馬域蔭會計公司啓

## 英皇御准香港賽馬會

本會一九六一年至一九六二年度第九次（週年）大賽馬定於一九六二年三月三日星期六，三月七日星期三及三月十日星期六等三天舉行每天賽馬十一場共三十三場每日下午十二時開賽，本會司理處每日上午十時停止辦公爰將本會遵照出賽事項爲入公布如次

（甲）關於會員席：（一）凡不佩戴會員證章不得入會員席，所有人員入場後，仍須佩戴證章。（二）會員席來賓入場券，每位每枚（每日計）售廿五元，賽馬期前，由會員填具介紹單附同來賓入場紀錄証，備款向香港太子行樓下（即東向銅像處），德忌笠街五號，北角英皇道或九龍彌敦道三八二號本會售票處代售預購，並不在本會司理處發售。賽馬日，馬場不設售會員席來賓入場券。（三）本會會員席備有午膳，請向場內餐廳預定，電話七六二八一一號。（四）凡十七歲（西洋計算）以下之兒童禁止入場。

（乙）關於公衆席：於上午十時開閘。入場券每日每位十元，隨發給入場券，賽際入場後，須全日佩帶徽章。（一）凡離場後須入場須再繳費十元。但於下午一時離場午膳，而於同日下午三時前，繳勝當日入場券須入場者，不在此限。

司理晏嘉士

一九六二年二月廿四日

（接第五頁黃案）

# 確有陳昌等人 並非幻想虛構

## 恐怕全家被打死所以不敢報案

問：從政府球場到淺水灣時，是怎樣去的？答：陳昌（即是三哥）、黃應求同我，離開我哋架車到李洵架車，係由保羅駕駛嘅。

問：當時實無陳昌其人的？答：有。

問：去年十二月十三日，你被捕返警署時，你的自供狀並沒有提過這人？答：當時我不敢。

問：當時如果你提出證人的名字在自供狀內，是對你有利的？答：當時有人嚇我。

問：你有要求過監獄當局和大律師，調查這人嗎？答：我有，要求調查陳昌喺廣州被扣留嘅，係李洵講嘅。

問：我可以指出，那個「三哥」和其他被提及的人，是幻想出來之神話？答：有，有呢個人。

問：黃應求到了淺水灣後又怎樣？答：陳昌叫保羅停車，將近到車箱之時停車，叫到車箱，陳昌就叫停車。

問：你寫自供狀前，有見過監嘢？答：我唔知邊個叫做監嘢。

問：在淺水灣停車後又如何？答：黃應求、我同陳昌三個人落車，行過對面個條坑喺樹林內。

問：你有下山坡去？答：我落緊時，李洵跟住嚟。

法官問：由路上面跟來？答：由落車之處跟嚟，因爲我哋行快的。

檢察官繼續問：第一五六號，有關黃錫彬的，是你寫？答：字係我寫，但係抄過，內容我唔識。

馬燦承認那自供狀，包括的讀清，只讀了幾個字，馬燦承認那自供狀有讀清，再沒有讀出來。

檢察官見狀即對他說：你無法讀給法官聽？答：有些我唔識，請睇我就讀。

于是檢察官又拿出另一張紙給他，叫他讀出來。

馬燦承認那張紙又讀清，也讀了幾個字（這次比前一次讀多了幾個字），又讀不了出來。

檢察官說：那是你寫的？答：係。

檢察官于是叫他由第二行第二個字開始讀，馬燦仍是手拿着紙，口裡不出聲，停了好一會才說：……「嗰個係乜字我都唔識。」

檢察官問：那個字很難讀？答：嗰個字都唔知寫成乜。

檢察官于是又說：你將第四行第五行和第六行的兩個字讀出來看？

馬燦看了一回即說：呢個字係「沒有」。

檢察官問：剛才讀那兩個字很困難？

答：唔係困難，但係睇唔到。

## 羅路對馬燦說 唔駛驚唔會死

問：你相信他？答：當然相信。

供至此，梁大律師又起立反對檢察官問證人和大律師談話的內容。

後來，法官問馬燦：當你入房間見到史格勒警司和師爺時，你已經知道爲了甚麼事？答：我在九龍時聽過，話我謀殺黃應求同標參黃錫彬。

問：那個對你說？答：係一個洋西裝，肥肥地，好似個通師爺（指亦代他傳話通事員）咁大隻嘅。

問：你昨天作供時有提過他？答：佢係睇我嘅企拉我，一齊過海嘅。

問：你正在進入史格勒警司房時，已經知道爲了甚麼？答：我意料係告我呢兩件事。

問：有控告你嗎？答：有。

問：有在提控你時讀出那狀？答：有讀，祇話告我標參黃錫彬。

問：那一個是「佢」？答：師爺。

問：你認爲很困難寫出黃錫彬三個字？答：係，我寫個「黃」字已經寫了很久。

問：有給口供？答：我話我唔係，我車係去調度。

問：其後呢？答：他給一張紙我照抄。

問：有抄？答：有。

問：有讀過和明白？答：我冇讀，我唔識字，羅路當時話「唔駛驚呀衰仔，又唔會死嘅。」

問：有簽名？答：有。

問：帶入第二房時，告你謀殺那？答：係。

問：謀殺誰人？答：黃應求。

問：第一份口供是控告標參黃錫彬的？答：係。

## 師爺叫我抄 有識有唔識

問：師爺出去回來後，拿着一張有字的紙？答：是。

問：於是叫你抄？答：是。

問：你有抄？答：有。

問：抄字時明白和認識那些字？答：當時個心唔明白，但叫我抄就抄。

問：事實你識有或明白的？答：有識有唔識，我唔識解。

問：你當時以爲抄甚麼？答：佢話口供，我話「乜口供呀」？

問：他怎樣答？答：係標參黃錫彬之口供。

問：那麼該算是你的自供？答：佢話算，當時我唔知點樣，我唔識係乜嘢。

問：當時已對你說過，那是算作有關黃錫彬案的口供？答：是。

問：當時你有想知到那內容？答：我知，他說是標參的。

問：既然是口供，爲甚麼不想知內容？答：如果我話唔係，他又說「要吊起打」。

問：有簽字？答：他叫我簽。

問：你當時明白會被控的是嚴重罪名？答：我不知。

問：羅路有辦稍後有帶你回來？答：有。

問：其後控你謀殺？答：係。

## 承認參加綁黃應求

### 黃錫彬被擄事 馬燦表示知情

問：你知黃錫彬被綁架的事嗎？答：知。

問：那目的是想錢？答：係。

問：關於「亞求」，你認爲是指那人？答：講到「亞求」，我想都係黃應求。

問：第一五七號，是你答覆被控謀殺黃應求時寫的自供狀。第一句有「亞求之事」。

這個「亞求」是怎樣寫出來的？答：羅路師爺話：「呢張紙係亞求嘅」。叫我唔係就寫「亞求」囉！

問：據你的證供，你已同意有參加綁黃應求架？答：係。

問：你們幾個是想取得款項？答：係。

問：黃應求曾經在某一階段有反抗過？答：有。

問：他有進備反抗？答：有反抗。

問：有一時間，黃應求和你掙扎過？答：有，有。

問：你弄傷了他？答：有。

梁永亞大律師這時起立，指出這些話是牽涉到案來，但檢察官指出自供狀裏有提到黃應求有大聲叫喊的字。

問：你被捕時不舒服，由一兩辦扶着你？答：唔係，一個差館扶住我。

問：當你和代辯律師說話時，你會心驚嗎？答：唔會。

## 祇知被加了字 但不明如何加

答：叫我做，我唔做唔得，又話吊起我打。

問：你又抄了那張紙後簽名？答：係。

問：有沒有看過？答：有。

問：有問師爺那是甚麼？答：有。

問：那是告你謀殺的口供，你又抄又簽名，你知道是嚴重的事嗎？答：我唔知。

問：你有想知道那控罪內容？答：心內有想，祇係以爲寫咗就算。

問：你沒有求師爺將內容讀給你知？答：我不敢，叫簽個名就快的去簽。

供至此官諭押候下午續審。

下午二時卅分開庭，繼由梁永亞大律師對第三被告馬燦作補充盤問。

問：昨晚散庭後，我到監獄與你會晤，交給你一四七號證物的十張照片看？答：是。

問：我相信你曾花相當時間細心察閱？答：我看了一陣。

問：結果你認爲這些字是你寫的？答：是。

問：你告訴法官及陪審員聽，你在羅利亞監獄看這些證件時的心情，與昨天在證人台看時的心情有何分別？答：我回去看過後，覺得這些字是加上的，但不知怎樣加上去的。

問：當你寫這幾封信時，李洵和保羅已被拘否？答：我不知他們已被拉否？

問：你說當時你在藏匿？答：是。

問：當你看十張文件時，你妻已被扣留否？答：已被扣留。

問：現在仍被扣留嗎？答：而家話解出境嘛。

問：你的妻子有否被控訴任何罪名？答：我不知，但她話扣留。

問：你能否告訴我們，十張紙中是否係寫英文一樣橫列？答：由左至右寫。

問：請小心看，是否張張都是由左至右嗎？答：是。

問：請看一五六及一五七號兩張證物都是由上至下寫嗎？答：是。

問：請看十張紙中，是否張張都有很多錯誤？答：在一四七J號中有很多錯誤，其他有否我不知？

問：一四七I．F．E．G．等號內有踪，改及加的跡象嗎？答：是。

問：請看一五六、一五七號證物，你同意一五六號中祇加上一個字嗎？答：是。

問：一五七號是否祇有加一字及簽一名？答：是。

問：再看一四七號的十張紙，你能找出有一張內有改過後簽名的嗎？答：無。

## 從文件上找出 有用膠擦痕跡

問：看一五六號證物，你加上「求」字後簽名嗎？答：是。

問：看一五七號內，你加上「人」字後有簽名嗎？答：有。

問：再看一四七J號中，你能找出有用膠擦過的地方嗎？答：有。

問：一四七E號呢？答：有。

問：一四七H號的「敢」字下和「發」字之下呢？答：有。

問：一四七F號最後兩行有膠擦過痕跡嗎？答：有。

問：一五六、一五七號兩行中，有膠擦過痕跡嗎？答：無。

問：在十張紙中的字，大小參差不齊，是嗎？答：是。

問：一五六、一五七號中的字，大小一樣嗎？答：整齊一點。

問：你寫字時習慣由左至右橫寫，或由右至左直寫？答：我習慣橫寫。

問：主控官曾給你看一四七J號？答：是。

問：主控官叫你讀出來，到第五行左右第一個字時你突然停止？答：好似……

## 當時有病又驚 不敢向師爺問

問：上午你答覆檢問時說，沒有問師爺第一五六和一五七號的內容？答：我不敢問。

問：當時你的心情如何？答：我有病，又驚。

問：假如你心情不如此，你會問師爺嗎？答：會。

問：請看一四七F號，你寫：「因爲我不識禮貌，他會殺死我。」答：是。

問：你說恐怕呂國殺你？答：是。

問：你繼續寫：「所以我和妻子在九城道六十八號住的時候，我想報警，但沒有辦法。」答：當時我係咁寫，我唔記得咗點會寫。

問：你爲什麼會說沒有辦法？答：因爲我唔知呂國住邊度。

問：當時是怕呂國，所以沒向警方報案？答：第一是怕，第二唔知佢住在何處。

問：上午控方曾叫你讀一五七號口供出來嗎？答：係讀過幾個字。

問：當你讀到「黃」字時，沒法子讀下去？答：我唔識得此字。

問：你記得控方問你如何在一五六號寫上「阿求」兩字嗎？答：記得。

問：你的答覆是「羅路大帮話關於阿求嘅？」答：是。

問：因此你先寫「阿求」兩字？答：是。

問：你說被拘時，坐在車上，面對兩西人？答：是。

問：你說有一中國探員和你談話？答：是。

問：你曾說到九龍城警察前，已經警告過你？答：到九龍城警察後警告我。

問：你曾經說過，但他叫你聽師爺的話？答：但他講李洵、保羅陳偉人打得好慘。

問：你說羅路大帮說：「衰仔，唔使死嘅」？答：是。

問：當你寫一五六、一五七號證物時，這些話對你有什麼影響？答：好驚。

問：你寫口供前後，師爺有和你說過這兩份供詞將來可能在法庭作爲證物嗎？答：有。

## 控方筆跡專家 講解中文 反駁辯方專家

第三被告馬燦之供詞，至此已告完畢，辯方爲反對控方將四張自供狀呈堂作爲證物所召的證人，亦告全部完畢。控方檢察官里亞向法官表示：由於辯方證人的口供，涉及監獄江、林超、史格勒、卡利及兩名傳譯，控方有必召反駁證人的必要，辯方梁永亞大律師對此力加反對，並宣讀案例以支持他們反對理由，但未爲法官接納。於是檢察官李美度士召筆跡專家鄉海興帮辦上證人台作供，對辯方文字專家頗多發之證供一一反駁。

指模專家鄉海興帮辦在李美度士檢察官引導下作供如下：

彼乃警察總部指模部帮辦，彼能讀寫中文，在本港出世，以本地話爲主要言語，彼之工作着重於研究中文字跡，彼當過電視、聽收音機及看電影。當辯方證人頗多發在本庭作供時，彼亦在法庭內旁聽，並聽到一切，對於下列證供中之中文字及字句，彼之見解如後：

㈠料纏　普通字眼，常寫時用。
㈡利器　普通字眼，常寫時用。
㈢指　極普通字眼，解作「刺」之意。
㈣捉住　與斜纏之解釋完全不同。
㈤目的　極普通字眼。
㈥不意　普通字眼，多在常寫時用。
㈦淨係　極普通字眼，講話及寫時用。
㈧綁票　普通字眼（通常均用標參）。
㈨勒取　良好之選用字（但非文言）。
㈩贖金　普通講話及常寫時用（與贖款之意相同）。
⑪贖錢　紙人使用此字眼者（應罰從未聽過）。
⑫談殺　極普通之講話及常寫字眼。
⑬力圖掙扎　極普通及良好之字眼，但非極高級文化之字眼。
⑭先發制人　由自文言，但已普通化。
⑮而已　極普通之講話及常寫字眼。
⑯良心　極普通之講話及常寫字眼。
⑰厚床　不忘，由自古文，但已普遍化。（通常用疑陣）
⑱安全　極普通之講話及常寫字眼。
⑲要幾多錢贖乃　頗多疑所云，係一完全之句子及問話。

至此，李美度士將幾張文件出示證人，並問：這些文件你都看過了？答：是。

問：你曾將它與其他文件比較字跡？答：是。

問：你對這些證物有何意見？答：三份都是一個人寫的，據我的意見，此乃第二被告保羅所寫。

辯方梁永亞大律師保留對此名證人之盤問，繼由控方檢察官李美度士召辯方翻譯姚九如登證人台作供，據稱：他在惠州出世，客家人，七歲來港，在大埔官立漢校及皇仁書院就讀。一九三一年英文第二班畢業，並曾在國內讀中文，後在大埔國機關任職，任辯方翻譯。一九三六年入政府做翻譯，主要語言爲廣州話，亦能說客家話及國語。他在接受李美度士之盤問時，對辯方證人賴多發之證供，發表了和鄉海興帮辦大同小異的意見。

此名證人之證供尚未完畢，四時半法官宣佈退庭，今晨十時續審。

## 與監獄結不解緣 積犯出獄僅半日 又犯爆竊囚一年

【本報訊】一個剛剛出獄十二小時的爆竊積犯，昨日又以爆竊罪名在南九龍裁判署被判入獄一年。被告在判入獄一年之後，曾要求法庭從輕判，但法官說：你根本是一個積犯，假如本席將你輕判的話，本席將難以向市民交代。

被告何召平，廿八歲，無職業，報住李鄭屋村R座五二四號，被控於去月廿八日在九龍地區當圖爆竊。

控方透露案情：去月廿八日清晨二時卅分，一個警員發覺被告手持若干物件，在近鄰街，當即予以盤問，被告自承爲該茶樓伙計，但警員認爲可疑，予以進一步調查，結果被發覺中否認被告爲該茶樓之伙件。被告在被拘捕之後，自承當晨係撬門進入該茶樓，意圖行竊，但剛剛被揭開，即被警員發覺。控方並透露：被告有十次犯罪紀錄，包括盜竊、爆竊與打荷包等，被告係於廿七日午間二時監獄期滿而被開釋。

法官加西亞聆悉後，判令入獄一年，被告即向法官要求開恩，但被法官拒絕如上。（者）

## 打鼓嶺區鄉事委會 選出第七屆新職員

### 票選結果陳友才蟬聯主席

【本報訊】新界邊區打鼓嶺區鄉事委員會，昨日下午二時，在打鼓嶺村公所內，舉行改選第七屆新職員。大埔理民府官員譚副官司徒進，陳有才等亦臨蒞。選舉過程十分順利。官署亦贊同，譚協助進行選舉工作，仍由現任主席陳友才蟬聯村代表村代表十八人，推舉九名委員，再由村代表在九名委員中票選三名正副主席及總務、財務等職。

選舉採用投票方式，先由出席之村代表十八人，推選出之九名委員，結果陳友才、楊才、陳華乘、陳廣春、萬家安、歐連安、林九倫、陳慕新、杜英就、林炳貴、黃才發、李錦麟。

選舉完畢後，陳友才連任主席，陳華乘、楊才分任副主席，聯任總務、財務等職。陳友才爲主席，陳華乘爲副主席，可謂「有才乘」，且爲聯手攜手合作，而另一副主席則由楊才君出任。

民服務。主席陳友才亦致詞，感謝鄉人愛戴，重選，今後自當努力以赴，共謀鄉人幸福云。

圖片說明：打鼓嶺鄉事委員會，昨日選出正副主席三人，由上至下爲主席陳友才、副主席陳華乘、楊才。

## 「美國之音」今播出 追悼胡適特別節目

【本報訊】「美國之音」遠東節目部，將於今（二日）晚六時、八時及十時半，分別以國語、粵語及國語播出追悼胡適博士之特別節目。胡適爲中國著名學者與哲學家，上週病逝於台北。此項特別節目爲「吾人必須選擇吾人之道路」，係以胡適博士爲其何以信奉自由與民主政治之一項演說爲根據者。本港聽戶屆時可分別按短波一五二五〇、一七七五〇、一五二一〇、九六〇〇、九五三〇、一一四〇千週及中波一一九五千週收聽。

## 週末及週日兩天 粉錦公路日間 禁止車輛來往

【本報訊】因香港商隊夫球冠軍公開比賽，於本星期六及星期日在粉嶺舉行，新界之粉錦公路（由錦田大路與林錦公路會合處開始，以至上水十字路之一段公路），將於該兩日由清晨七時至下午六時之間封閉，禁止車輛來往。屆時將有交通警設站於適當地點，以指導車輛人士。（乙）

## 潮僑塑膠廠商會 二屆理監事選出

【本報訊】香港潮僑塑膠廠商會，昨日下午五時假中國酒家舉行會員大會，選舉第二屆理監事，同時舉行會員春節聯歡大會，情況熱烈，至晚上十一時半散會。

大會開始先由理事長朱中武致開會詞，旋討論提案，通過財政年結及修訂會章，隨開始投票選舉第二屆理監事，結果由陳培、李瑤館、饒廷芳、曾木溪、劉遇宜、周望南、朱中武、黃琴明、祝映忠、黃成正、吳順岳、陳君興、姚建之、翁銘鏗、吳茂典、林鴻進、倪隆照、黃宗崇、洪作謙、莊永平、陳若楫等當選爲理監事，并定日間複選首長及各部職員。

選舉後，隨開始聚餐。

左圖：陳定基趙小萱新婚儷影。

## 大會堂今揭幕 港督親臨主持

### 港台實地轉播盛典情形

【本報訊】大會堂定今日（星期五）下午開幕，由港督柏立基主持。港督將由市政局主席摩頓、工務司英格理及市政局首席非官議員貝納祺等迎迓。大堂地下之紀念冊由港督開幕後，港督及嘉賓一千五百人將在音樂廳參加一項典禮及參觀此價值二千萬元之新大會堂。

香港電台中文台將實地轉播開幕儀式情形，定於下午四時二十五分開始，該台並定今晚八時四十五分再播出一特寫節目，介紹新大會堂內部各單位之情形。

對開幕儀式之廣播，由歐陽瀚禮主持，先由曾康年在大會堂正門大堂描述港督抵步及港督爲大會堂紀念圖揭幕之情形，繼之將由歐陽瀚禮本人在大會堂之音樂廳，講述在該處舉行之正式開幕典禮。至於港督開幕詞之中文譯文，將由鄭黛彬在電台宣讀。

晚間所播出之新大會堂特寫，則由甄思縈主持，內容將首先介紹留大會堂之歷史，再由工務局結構工程師孔憲煌及呂利建築公司總經理張鎮漢講述新大會堂之建築過程，然後再由該電台同人歐陽瀚禮、鍾啟韶、陳淑坤、何燕雲、陳惠民、鄭黛彬、曾康年、鄭蕙嫺、甄恩，在大會堂副經理陳達文引導下，參觀大會堂各單位內容。當彼等參觀至大會堂內之圖書館時，由該館職員周廷華從旁解釋。又當彼等參觀至大會堂內之婚姻註冊處時，則由該處註冊官杜思源介紹該新婚姻註冊處之內部佈置。此特寫節目，並有鍾偉明、張雪麗、呂啟文、梅梓、鍾志明等著名廣播員參加播出。（乙）

## 繁殖竹鷄開始試驗 港島新界分地放生

【本報訊】爲增加本港野鳥種類起見，經自日本運入卅六對竹鷄，作爲試驗。此等竹鷄，係由保護野生動物顧問委員會委員黃波檢入者，其足部均繫有標誌，於去年年底由農林漁業管理處官員予以放生，試驗能否在本港繁殖。

編號A六三一五〇一號至A六三一五四〇號之廿對竹鷄，已在港島黃泥涌峽區域放生。編號A六三一五四一號至A六三一五六〇號十對，則在新界西貢區放生。另有六對編號A六三一五六一號至A六三一五七二號，則在新界大埔放生。

現請求各界人士協助此項試驗，供給此等竹鷄蹤跡及活動之消息。打獵者如打下竹鷄，請將其足部標誌交還農林漁業管理處，并提供所有有關之消息。農林處在九龍大埔道北九龍裁判署內亦設有辦事處。

政府發言人昨日稱：「此種竹鷄叫聲響亮而尖銳，常作一連三聲的重複叫。該種竹鷄與本地雞鳴不同，因其前額爲灰色，眼上部有寬濶之灰色條紋，及咖啡色細長而扁平之紋。喉部及頸爲褐色，胸部亦爲褐色，但上部有寬濶而呈灰色之條紋，腿背上端爲咖啡色，且有色大斑點。（乙）

## 新校舍完成 福華實用中學

### 美總領事主持揭幕

【本報訊】福華街實用中學於昨日下午四時舉行新校舍啟用禮，敦請美駐港總領事葛瑞恩主持揭幕儀式。觀禮之嘉賓有曾貫毅、畢特、劉國楨、王澤森、張鈞琰、趙聿修、陳靜濤等。葛瑞恩總領事夫婦蒞臨，由教育司署寶曉夫主持致詞，親將新校舍揭幕，并介紹與該校上午班校長譚吉利、下午班校長唐天德認識。唐啟明司鐸任典禮主席，首先致歡迎詞。典禮儀式，其後爲嘉賓參觀新校舍。該校舍樓高七層，目前上下午班共有學生一千三百餘人。

## 警方招待五百兒童 週日在元朗舉行

【本報訊】警務處將於本星期日下午在元朗公立中學舉行招待會，招待新界各地五百名貧童。

該招待會與警方在農曆新年假期內舉辦之三次貧童招待會，屬同樣性質，所需款項均由警方各級人員及警務處屬下之女員自動捐出。

元朗理民官傅瑞沙與負責新界及水警事務之助理警務處長鄧禮則會同挑選被邀請之貧童。

警官之除與節目經由警方招待會委員會安排，委員會主席爲警察總部之助理警務處長袁嘉夫。

担任節目者均爲警務處或輔助警察之在職及卸任人員，節目包括粵劇、魔術表演，瑜伽示範及口琴演奏。

在招待會結束之前，所有出席之貧童將獲贈食物包及禮物包各一。招待會將有茶點供應，警察樂隊亦將由音樂總監科士達指揮，在場演奏助興。（乙）

## 西貢男童被殺案續訊 目覩愛子遺照 婦人一度暈厥

### 死者之妹及母供述事發情形

【新亞社】新界西貢黃竹洋村，去年十二月間發生一名十三歲男童被人毆斃，翌日因傷不治斃命。此宗命案昨日在高院刑庭續訊，由署理高級副檢察司史告勞主控官主控，死者之母繼續作供時，當覩其子之遺照，曾一度昏厥，經案件暫停作供。該案昨仍未訊畢，今晨續審。

昨日上午，由死者之母王天妹繼續登證人台，由辯方大律師盤問。據答稱：伊之妹（死者之姊），當時伊坐於地上，見被告以木棍擊伊兄手部，繼擊伊兄之足及頭部，旋見伊兄跌倒，仰臥地上，被被告一度毆打，伊當時并未見伊子之兄被告罰勿毆否，前上前向被告罰勿毆否，伊之足部兩次，伊兄

證人李惠珍作供稱：伊現年十歲，死者李明達乃伊之兄，當日伊放學後，曾往拾取樹葉，被告以棍擊伊之足部兩次，伊兄住西貢黃竹洋村鄰門牌石屋，夫在英國。

被告婦人黃玉麗，廿六歲，家庭主婦，被控去年十二月十六日在本港謀殺男童李明達，被告不認罪，由羅顯勝大律師代辯。

伊於去年六月間，聞被告之子溺斃，伊不知其溺斃之原因，伊惟被告曾謂：其子溺斃，與伊有關，但伊不知其用意，伊曾邀被告投入水中，追後伊自行上岸，後爲伊母將伊抱返家云。

死者之母李□珍，並謂：伊當時不認識被告，伊亦相信其子不至以惡語罵人。

證人李惠珍作供稱……時甚爲驚恐，翻見伊三十餘度，然而非常餐并抽獎助興，并請當時告乃向之毆打，伊當即將兄抱返家。（百）

## 趙惠廷千金昨出閣 陳定基趙小萱結婚

本港殷商趙惠廷先生之第三女公子趙小萱小姐，與美洲芝加哥陳鑑金閣女士之哲嗣四公子陳定基君，於昨（一）日在跑馬地樂活道聖瑪加利大主教堂舉行結婚典禮，晚間假坤兩宅假座中國大酒家儷設喜筵，款宴親友。新郎乃美洲芝加哥人士，畢業於中西，任職於美洲之波永明人壽保險公司經理，新娘乃出名門，爲本港此理羅士女子中學畢業生，復深造於工專，學成後任職於有利銀行。珠聯璧合，允稱佳偶天成。結婚後一對新人隨即往美洲。新岳丈乃本港知名人物，交遊廣闊，昨致賀之紳商名流，社會賢達，中西嘉賓甚衆，計有：國理、陳錫乾、許伯鄰、李源長、鍾殿光、陳漢發、勞炎森、黃人超、易德堅、鄧觀霖、伍輝勳、張觀群、簡岡、朱妙濟、鄭鋼慶生、何茂聰、黎佳夫婦、簡潤文、蔡伯勵、吳展逸、林雖重西醫夫婦、趙蔭村、張乘俊、歐陽榮、何松梁德、鄭桂芬、彭宗司胡麗佩、楊逸忠、何卓伯僑民、茂昌眼鏡公奕芳西醫夫婦、何麥汝照、劉賀文、張父、馮力、王瑞昌、黎道淨、汝濟秀等數百人，濟濟一堂，喜氣洋溢，情況甚爲熱鬧。

## 新界的士撞斃途人

【本報訊】昨晚七時許，沙田下禾輋村前公路，發生一宗新界的士於行駛中將一男子撞至重傷，旋即斃命，警方到場查究後，已將該男屍昇往殮房發落。死者名李金山（譯音），五十歲，住址未詳，當時有一架四客位小房車型之新界的士，載有兩名外籍男子，由市區駛入大埔途中，至沙田牛奶公司不遠之下禾輋村公路時，不知如何，便將該男子撞倒，現場部均受重傷，警方據報後，即召十字車馳赴現場，擬將之送往醫院救治，惟未幾，傷者已氣絕斃命。

## 佛教人士捐助 逃港起義劇團

【中央社訊】本港佛教界覺光法師與陳靜濤居士等，本其慈悲之仁愛精神，對於由大陸逃港的「田洋劇團」全體團員，極爲關懷同情，特發起樂捐協助，昨日派員將款送交港九救委會代爲收轉。陳靜濤居士等將於短期內邀同以前捐款人士聚集後，即將款派發。佛教會樂捐人爲：香港佛教聯合會一百元，佛教正覺蓮社五十元，佛教羅漢寺宿舍五十元，陳靜濤居士五十元。

## 半島獅子會捐欵 認養保良局兒童

【本報訊】保良局所推助之認養兒童運動，已獲相當成績，響應者頗不乏人。該局半島獅子會同人，昨捐出三千六百元，撥作認養局兒童十名之用，該款已交由該局主席林文傑，首總理鍾永康、黃秉乾及全體總理隆重接收，并已代表致謝，並決定撥作永久紀念。（百）

本後警方人員會將的士司機帶返交通部錄口供辦理。（球）

## 鵬飛湯麗珠昨日舉行婚禮

【新亞社】香港中華汽車有限公司交通主任鵬飛君，昨（一）日與本港巳故鐵路局局長湯用武之女公子湯麗珠小姐，在香港婚姻註冊處舉行結婚典禮，中外親友前往觀禮者甚衆。

新郎鵬飛，出生英國，年少英俊，在英接受高深教育，二次大戰時，年十八歲，服務英軍，派赴印度任職兵上尉，担任統領服務印度軍營，成績優異。和平後奉調來港，担任本港職犯罪事法庭之要員之一，退役後於一九四八年轉受聘中華汽車公司任職交通主任。

新娘爲巳故鐵路局局長湯用武之女公子，在港出生，幼承庭訓，家庭女子中學，現任蒙業汽車小女德商孫思，新人，情况熱鬧。婚後乾坤兩宅晚間八時假文京酒家設喜筵款宴親友，到有中外紳商名流及親友九五百餘人，極一時之盛。

中華汽車公司交通主任鵬飛與湯麗珠新婚儷影

## 「東方之珠」夠吸引 去年遊客廿二萬人

### 旅遊協會發表歷年統計

【本報訊】據香港旅遊協會消息：一九六一年全年來港之旅遊總數爲廿二萬零八百八十四人，由統計數字指出，去年來港人數，以亞洲各國遊客增加最多，因此「亞洲雜誌」出版人韓在太平洋旅遊協會在本港舉行年會時，呼籲促進亞洲本地區之旅遊，是值得考慮的。

一九五八年來港遊客總數爲十萬零三千零五十八人，一九五九年總數十三萬八千五百六十一人，一九六〇年爲十六萬三千六百六十一人。

一九六〇年來港遊客，美國佔六萬一千二百廿七人，英國及英聯邦佔五萬人，亞洲各國佔三萬六千四百廿二人，歐洲各國佔一萬二千四百八十一人，其他地區佔三千五百卅一人。

一九六一年來港遊客，美國佔七萬八千九百五十四人（較上年增加百分之廿九），英國及各聯邦佔六萬二千三百九十六人（增加百分之廿五），亞洲各國佔五萬七千二百人（增加百分之五十七），歐洲各國佔一萬六千九百一十八人（增加百分之廿六），其他地區佔五千七百卅四人（增加百分之卅八）。（修）

## 女星高尚飛 由台返抵港

### 準備下月底再赴台

【本報訊】女影星高尚飛小姐，昨日由台北乘日本航空公司班機返抵本港。高小姐係於去年十月卅日回台，向所屬機構報到。她昨天說：當時她係隨團返國，以後時間在台演出話劇，以「香島夢」一劇頗受好評，并認與當地兩個影業公司簽訂合約，她準備在本年三月底再回台北，爲該公司在台、菲、星加坡三地拍片，預算居時每一地方逗留約兩月云。

附圖爲昨日返港之高尚飛小姐。（本報記者杜強攝）

# 高庭昨日續審公寓艷屍案
# 被告說死者生前好動 死時十七歲稚氣未除
## 與前妻離婚後隨與死者訂婚 因在在需財致弄到羅掘俱窮
### 法官表示本案今天下午可望審結

【本報訊】旺角亞皆老街華苑公寓內謀殺案，昨仍在高等法院由署理副按察司麥菲作第四天的審訊，辯方由主控檢察官默華傑向被告盤問。上午十時開庭後，由被告登證人台接受主控檢察官默華傑的盤問。被告說，他曾受過相當教育，以前曾考入廣州中山大學，曾任小學英文教師，在一九五一年考入消防事務處為救護車護士，又考獲救傷及家庭救護證書。他和前妻謝美瓊是在一九五一年結婚，一九六〇年與一九六一年三月三十日離婚。在未離婚前，兩人經已分居，現在兩人離開已有兩年。一九六〇年十月與十一月間才遇到死者施麗娟，死者就性好動。至是主控問：是否那時她是十五歲？被告答：否，已超過十六歲，她死時亦超過十七歲，還是稚氣未除吧。被告隨繼供說他和前妻分居時候，沒有給她贍養費，祇最初每月給三百元贍養三個孩子，後來在一九六〇年十月減為一百五十元，這時已任職消防局，大約在剛識死者之前不久。消防局那份薪金三百七十元，扣了一百五十元，每月祇餘二百二十元而已。他和前妻離婚，是雙方同意，用了律師費二百元，和死者訂婚時，派禮餅及在窩山道醉月酒家擺酒，共用了八百多元，這都是向同事借取，離婚後，他即沒有給錢贍養孩子，這時他是住在旺角洗衣街三十七號六樓一房，月租六十元。

當主控問到被告與前妻在廣州結婚儀式問題，被告答說並沒有循中國習慣儀式，亦沒有公開宴友人，祇在家裡設席，赴宴的祇是其父母及親戚，不過是超過兩人，所以認為這非正式結合。但主控說：超過兩人的婚宴，已是被認為正式結合了。於是繼問被告：你既然認為這是非正式結合，那末何以離婚又要在律師樓來辦手續？被告答：這是他前妻謝美瓊的主意。

## 在元朗同居 是死者自願 並非帶她去

問：你和前妻離婚，即帶死者到元朗去住？被告答：我不同意你所用的「帶」字，是死者自願和我去的。問：你對她的家人說往找工作，是為着想獲得她的養母同意？答：不是。法官乃問被告：有沒有講過這話？被告答：事實沒有講過。主控問：那末死者之兄施和証供所說，她並是不正確？答：是。主控說：我以為你或許忘記了，實是有講過。

被告繼續說：他和死者住在元朗大馬路一一八號三樓，房租六十元，那時他的薪金三百九十五元，要扣孤兒寡婦級十五元，借款利息約三十元。此外，每月酌量清還債項一百元，所以每月出糧，祇餘約一百五十元。於是主控問：昨天你說出糧後，所餘不足維持你和死者兩人生活，同時又說你將每月全部入息給死者，而死者好揮霍，祇顧個人娛樂享受，究竟你每月給她多少作家用？答：沒有一定，且並不是一次過給她，故此目難計算。問：你說她每天看戲三兩場，當時你和她是住在新界的元朗，那末元朗有幾多間戲院？答：三間。問：那末她一天看完三間戲院的戲後，明天又會再往看嗎？答：她有時會走往九龍去看戲。

### 死者愛花錢 債台漸高築

問：就算你給她一百五十元，你認為這數目會不會很少？答：是，但不夠我會借錢回來給她。主控說：那麼你造不是負債會越來越重！問：你有沒有自己在寮室食嘢？答：有。問：你認為有沒有不對之處？答：費用比較大些。問：你有和死者同去嗎？答：有。主控說：但你說她很饞食嘢使你增加負担，要向人架借，在窮窘你所需的自供詞說，出糧後勉強給予死者家用一百元，何以要用「勉強」兩字？你既負責養死者，自應給予家用，一百元又不是大數目。答：我所說「勉強」，是指我已盡了能力。被告繼續說：他的職務是一日當值，一日休班，在休班那天，他便返家，由死者煮飯，和死者一同食，每月給死者家用一百五十元，家用雖然不夠，但有時在借到款時候，便給她多少，同時他正在預算寫小說來增加收入。

### 不滿死者 結交男友

郭麗金是他在新界聖羅亞學校教書時相識，郭曾替他與死者……死者告訴他說，郭向死者表示愛意，所以引起他的妒忌。於是主控問：你有沒有發現死者和郭有私通行為？答：沒有。問：那倡有何不對的地方？答：不清楚，不過死者和他很友善。主控說：其實朋友借息往來，並無不對，不過你是一個多疑猜忌的人，但此事發生，死者亦從你之勸，已和郭斷絕往來？被告答：不是順從我，是順從她的養母而已。

被告繼續答主控所問說：他不識寫家住址人，祇從死者手袋中發現字條後，才知寫是大世界戲院的帶位員，他並不是習慣常開啓死者的手袋，那一次不過是想知道死者有幾多錢，及發現字條，才起疑心。在自供詞裡說死者暗中向寫借錢，是因為死者最初不說，後來才認是她的男友而向寫借錢，於事後始告訴他，他承認對兩人祇是懷疑，並沒有發現兩人有曖昧的根據。關於自供詞用恰恨她的字句，因為他愛她，所以痛恨她和別的男人來往，換句話說，她愛別的男人，和別的男子向她示愛，也不能忍受。

# 死者下海當舞女 並非為補助家計

主控問：死者提出去做舞小姐，最初你反對，後來同意，因為這時你的經濟環境陷於最窮的地步，連租項也負担不起，所以死者要提出去做舞女，你以為有甚麼特別？答：我不喜歡她做這種工作。主控說：她想幫助你還債，是為你設想，假如你經濟不困難，她不會去做舞女。答：我不同意這說法。主控說：但是死者去做舞女，是由你的朋友劉介紹往娛樂舞廳。答：死者也識劉，我們一齊去的。主控問：你的前妻謝美瓊是不是曾於一九五七至五八年期間在旺尼詩道的孔雀舞廳做舞小姐嗎？答：是，但期間不清楚。

主控問：你知道死者在舞廳做舞女，生活也不好過嗎？她又要賺錢來維持家計。答：她不是賺錢來養我。問：最低限度她要賺錢來養自己，那時你也沒有錢給她，是嗎？答：是。

問：你知否死者在娛樂舞廳伴舞時識了一個名梅仔的舞客，你識梅仔這人嗎？答：我既不知，亦不識其人。主控乃將一張死者和男子合拍的相片給被告看，並問他識不識？被告答：不識，不過是死者去了娛樂舞廳伴舞時，才發現這些相片。

### 舞女為生意 要應酬客人

主控問：你在自供詞裏說：死者在娛樂舞廳識一名梅仔的舞客，常和他去旅行，在沙田萬佛寺遊攝了一張很親密的照片，你知這照片其中的男子是梅仔嗎？答：剛才我是不敢肯定。被告隨以那照片示人說：這張相片，兩人的親密程度，看來像是一雙戀人。主控問：你是否同意一個做舞女的，為着生意着想，少不免要和客人應酬，這並非下流？答：我不同意。主控說：有時和客人旅行、看戲，種種感情，其中可能會影相，這沒有甚麼不對？答：看這照片，已是不對，因不應攝成像情侶一樣。主控說：有時由於舞客的要求，應酬上難道予以拒絕，這是你的意見。

主控問：在去年十二月七日，你向金星舞廳大班許傑又名甘地說，死者對你不住，你要用鏹水淋她，是否那時起，你憎恨她，她而有什麼對不住你呢？答：她開始對我感情不好，又不想她和別的男子來往，更不喜歡別的男子對她好感。主控說：這不是她的過失，她做舞女要應酬，舞客花錢來買歡笑，這有甚麼不對？答：我覺不喜歡她做舞女，我又會見她和人去看戲。

## 所謂淋鏹水 係玩笑口吻

問：你何以說要用鏹水淋她？答：我是一個英雄主義者，不想在人前表示失敗。問：那末，即是說你不想在人前表示死者已不愛你，但事實上死者那時已不愛你，所以你希望你能幫助死者回心轉意，你以為會收到效果嗎？答：我當時沒有考慮到這些。問：你有對死者說用鏹水淋她嗎？答：有。問：是否用開玩笑口吻？答：是。主控說：你以為陪客會相信嗎？被告答：這不過是恐嚇她而已。問：那時她是否已不愛你？答：開始不愛我。主控說：這末，已清楚她表示她已不愛你，而你說要用鏹水淋她，從這話足見你有傷害她之意。審至此，已下午一時，官諭押候下午續審。

## 用手扼她頸 也是開玩笑

下午開庭，繼由被告接受主控官盤問。被告承認死者出而做舞女，其養母是不知道。至去年十一月底，她養母發覺後，即偕同死者兄嫂等一……

問：所以你很刺激她用手扼她的頸？被告答：我不過是和她開玩笑。主控說：你不是開玩笑，被告自供詞說：你以後來初答不是，是寫那激的字嗎？主控說：這是你的理由，其實這時候不是開玩笑，你的想法，怎解釋她頸？答：我搦她頸，是開玩笑。

## 發覺詐諦前 確施術救她

你發覺她有不對，才緊手，何以你又說她是詐諦？答：後來我發覺她詐諦。問：那時她沒有表現不妥嗎？答：她在閣埋雙眼。問：你在自供詞說她已不能說話，要用人工呼吸來施救。答：因我寫那供詞時，心情不好，所以沒有詳細寫出。問：那末你有否做人工呼吸，上來想救醒她？答：有。問：你知否這是很危險的一回事？答：不知道。主控說：後來你當然知道了，就在發生那件事後，她有否對你說今後已不愛你？答：有。主控問：是否因為你這樣對待她，所以她要搬離去兄嫂處？答：不是。問：那時你是否很憤怒，將她的手袋，包括內裡化裝品，和她的衣服拋擲下街？答：是。問：何以你仍說是開玩笑？答：那天我飲了酒。問：甚麼酒？答：雙蒸。問：這不是烈性的？答：我認為是烈性。

## 曾懷疑死者 同客人開房

被告繼供說：死者在去年十二月八日離開他，九日晨，他的友人黎文標見她和人飲早茶，因此懷疑她上一晚曾和客人去開房，後來她亦有去訴他，但在自供詞說不可知，即因當時亦不實上不清楚，純是猜度。那天早上，死者曾電約他於午間在星加坡舞廳相叙，但他依時前往時，死者卻沒有來。至下午六時半，他往新環樓見到她，才約她打牌後到星加坡舞廳宵夜，那時……

已是十日晨一時，兩人離開，死者說她同時兩人也受了那麼約，是因約她再晤談的原因，死者心不息，想是他心不息，才接受他的勸告云。

## 今天下午 可能審結

本案審訊至下午三時廿五分，被告向法官說，他覺得頭痛，法官乃給予短時間休息，宣佈休庭十五分。但至三時四十五再開庭，代表被告辯護大律師沈澄邁立向庭中請將案押候，沈大律師說，被告現仍覺頭痛，而其所面臨的控罪，是極為嚴重，且將要盤詰的最後一階段，亦是最重要的證供，被告精神不佳，故請求押候，以便被告暫休息，結果法官准予所請，宣佈將案押候今晨十時續訊。法官在未宣佈將案押候前，向主控檢察官、辯方大律師及陪審員說：本席希望這案於明天審訊終結，因此放庭時間，可能會遲些。

昨天被告由主控盤問時，常答以：「我不明白你所問的意思」或「我不能確定」，致令主控要反覆解釋，有時答語模稜兩可，法官曾向被告說：「你曾做過英文教師，相信也懂英語，當會明白我所問甚麼？」被告答：「有些明白，有些不明白。」問：「那末你是懂本地話，法庭通譯用本地話翻譯出來的，你明白嗎？」被告答：「明白。」

本案被告馬浹華，卅一歲，救傷車男護士，報住九龍官塘消防局。被控於去年十二月十日在九龍地區謀殺舞女施麗娟，又名綠萍。案由政府檢察官默華傑主控，被告延沈澄大律師辯護。（廉）

## 酒店內女子被毀容 被告押候七天審訊

【本報訊】油麻地前新酒店少女被毀容案，被拘捕之涉嫌男子，昨日以惡意傷害他人身體罪名，被提控於南九龍裁判署，控方在宣讀控罪之後，要求押候七天，並當庭透露，本案將轉解地方法院審訊。法官並批准被告准一千元具保外出候審。

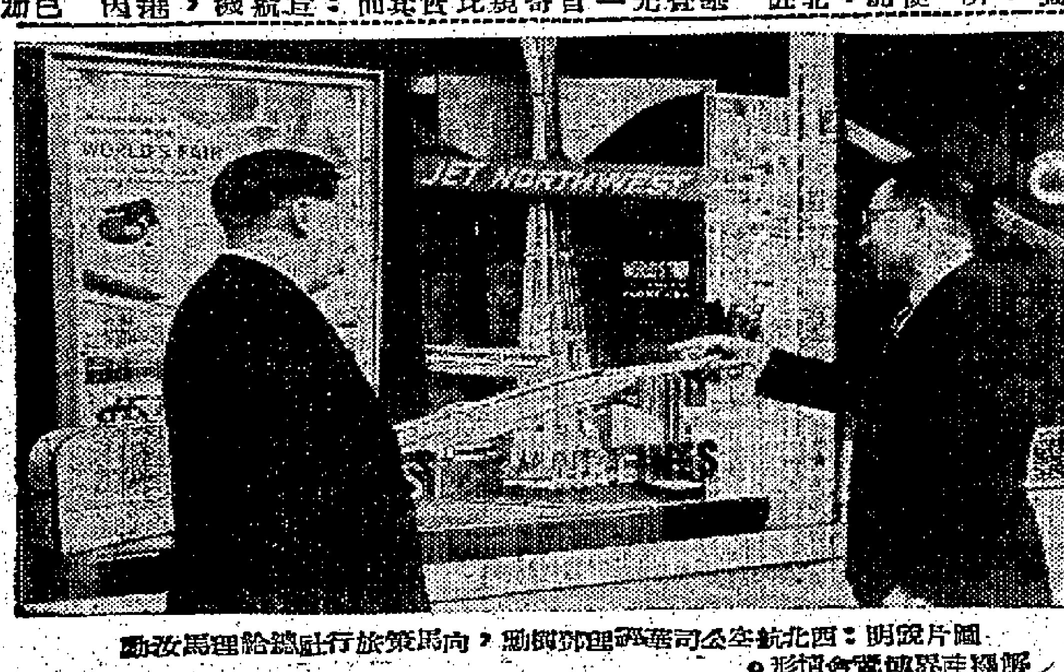
被告男子司徒永祥，廿九歲，司機，報住前新酒店三〇一號房，被控於本年二月廿日，在九龍地區惡意傷害少女黃仲有。（晉）

## 法國廚師抵港 主持法國之夜

為本港美心餐廳舉辦「法國之夜」主理廚務之法國金牌廚師金梅理及曾任法國總統戴高樂御廚之安地亞，昨乘法航機飛抵本港，同機攜來生猛巴黎龍蝦及法國肉類、蔬菜、作料、香檳、飲品，並邀請一隊本港法航公司經理巴倫及美心餐廳董事長伍舜德等多人，親到機場迎接。附圖左由右：法國金牌廚師金梅理、美心餐廳董事長伍舜德、法航遠東主任李法、任廚師安地亞、法航駐港經理巴倫。

## 西雅圖世界博覽會 西北航空公司任駐香港代表

【本報訊】在美國西雅圖舉行之廿一世紀世界博覽會，定於西曆四月廿一日開幕至十月廿一日止，為期六個月，其規模之宏大，展品之新奇，為前所未有。博覽會當局，為便利本港廠商或私人前往參加或參觀起見，經委任美國西北航空公司為「大會駐港正式代表」。西北航空公司經理鄧樹勛稱：博覽會總費用八千萬美元，美國政府已為此一博覽會撥款一千二百萬美元，作為最新奇科學展覽之用，其規模之大，較諸接近比利時之世界展覽會，有過之而無不及，特別為展覽將來。而「西北航空公司」之巨型噴射機，而接飛航西雅圖，被時僅十二小時，此次被委為大會駐港正式代表，實非無因。本港若干團體，已進行參加，私人參加者，亦可向該公司（電話：二二一七八）詢問一切。



圖片說明：西北航空公司經理鄧樹勛，向馬氏旅行社經理馬改勳講解世界博覽會情形。

## 美華旅行社 赴日觀商展

美華旅行社有限公司，以日本國際商品展覽會定於本年四月五日在大阪舉行開幕，展覽各種最新商品機械，規模宏偉，特舉辦參觀團，歡迎各界參加云。

## 發展沙田 彩圖出售

【本報訊】各界人士如欲瞭解沙田市及沙田區發展計劃之彩色測本者，可前往郵政大廈地下政府刊物出售處購買，每本售價五元。有關沙田市及沙田區之城市計劃，係由港督會同行政局通過者。（乙）

## 港九榕江福利會 二屆理監明就職 李子農陳樹青監誓

【本報訊】港九榕江福利會，定明（三）日下午六時假英京酒家舉行第二屆理監事就職典禮，屆時敦請華民政務司李子農主持監誓，陳樹青頒發選任證書，七時聯歡宴會，該會會長林思顯，理事長林雁峯、羅舜勳、鄭全，監事長鄭守仁、邱德明、林詩禮等，經聯函柬邀有關人士蒞臨觀禮。該會職員名單如后：永遠名譽會長林子勲博士，名譽會長鄭植之、吳澤滿、林振雄、孫家哲、林校中、林成、邱子田、林瑞生、沈炳傑，名譽顧問：余文典、林晉、潘俊、曾世光、鄭錦熙，醫務顧問：林寶閣、許蓀、曾慶球、楊穎益、許浩、劉永德、陳祝三、郭顯雲、陳經明，會長林思顯，理事長林雁峯，（副）羅舜勳、鄭全，總務：鍾文淵、（副）許劍鴻、江順、李友三、陳文典，監事長：鄭守仁，（副）邱德明、林詩禮，稽核：鄭沛霖、（副）陳積餘、林正、孫聯，秘書：黃乾雄、（副）許子強、（副）黃乾彪、周百齡（英文）、許劍鴻（中文），幹事：郭銀喜、鄭可進、李明光、林允添、楊君時、林乔水、林飛、楊偉堪、林良泉。

## 南海同鄉會 明日團拜

【本報訊】旅港南海同鄉會，定明（三）日下午四時，在該會所舉行全體會員團拜，是日下午八時，在佐敦道龍如大酒樓聯歡宴會，希各會員踴躍到各分站或總會所購券參加，以敘鄉誼。

## 聖魄德勒書院 招一九六三級會考生

據聖魄德勒英文書院發表稱：該校座落北角麗池附近，自去年革新以來，對於學生之管教，極為認真，故自愛學生，多選擇前往就讀。有志進攻學府者，該校對於F5班之學生，於去年F5會考放榜時，報名會考者，絕無落選事件發生，實為難能可貴，聞該校為便利港九區本屆不能參加會考之F5學生起見，特於三月五日加開一九六三年會考班文理組兩級，先期準備，爭取成績，使能貫徹其全部選送會考之目的云。

# 鴨脷洲漁民學校 計劃辦實用中學
## 昨天校慶日校董李守慧致詞

【本報訊】香港仔鴨脷洲漁民學校，由一九五三年建校至今已八週年，昨（一日）為校慶紀念日，舉行慶祝會，儀式隆重，該校校董李守慧主持，先奏唱聖詩三闋，溫三姑領禱，李校董致開會詞，闡明該校以基督精神為教育目標，守着之誠命為訓導之方針，並力言此八年來之成就，全是沾蒙主之恩典與經過前人跟隨經營心血，才具有今日之規模與堅固基礎。更多謝香港各教會支持及張吉盛和李求恩會長大力協助，方有此成果。今後為謀畢業升學前途，擬增辦中學，以側重於漁業專科方面，如內設船廠班、航海班、漁技班，為一間實學用中，期望於此數年來能將此願望按步次第完成，尤望各界人士幫助。詞畢頒發上學期優異學生獎品，經由麥晉明主任報告校務，來合唱校歌後散會。茲將領獎學生姓名列后：

上午班學業獎姓名：一年級：李秀娣、梁樹妹、彭惠英。二年級：張金喜、楊群植、張麗瓊。三年級：張麗閣、郭發興、譚麗娟。四年級：楊群森、鄧國明、葉鳳霞。五年級：趙玉嫺、麥恩成、麥金喜。六年級：郭天明、楊群悅、周志剛。英文會科優異獎：郭發興、周銘和、趙玉嫺、周志剛。

下午班學業獎姓名：一年級：蘇容好、黎少鳳、馬勤根。二年級A：布亞好、羅清鳳、張麗瓊。三年級B：郭少萍、梁壁發、彭亞祥。三年級A：羅志全、張銘洪、張滿、張銘輝、張亞水、羅劍成。四年級：陳銀彪、譚標麟、馮月嬋。

## 美江書院 聘定教授

據美江書院發表稱：該校董事會為積極擴展院務，延聘教授：主任為前美國浸信會協和大學教授丘松生，社會教育學系主任許鑑碩士，為前上海大夏大學教授，新聞學系主任陳克勝，經濟學系主任李應濤，為東京帝國大學經濟學碩士，前任國立中央大學、中山大學教授，銀行學系主任陳海昌，為加拿大溫哥華大學銀行學碩士，現任中國聯合銀行經理。數理學系主任鄺森博士，曾任關東白坤大學研究院教授，兼工大學研究院，前國立中央、中山大學教授，方乃斌、李雲新、羅香林博士、饒宗頤，新亞研究所所長錢穆，前中國文史學系主任，特約專題講座教授陳寶博士、林仰山博士、安鑑博士、正歐博士，仁元任……士、黃鉅等。又該校第二次考試並定於三月四日下午一時，在旺角彌敦道六八〇號該校舉行。

## 世界婦女公禱日 將舉行集會崇拜

【本報訊】本月九日（星期五）乃七十六屆世界婦女公禱日，全世界有一百四十五個國家之基督教婦女在各地集會崇拜，彼時在同心同意之中為世界和平與人類幸福而公禱，是屆公禱主題為「因為上帝愛世人」，世界婦女將依該主題而禱告。香港基督教協進會為響應並推事，特組織世界婦女公禱日委員會主理公禱籌備事宜。該委員會主席黃玉梅昨已發出邀請公函通知港九各堂婦女部主席及宣教師屆時派代表參加崇拜會。又本月二日下午三時，為各工作人員及聯合詩班總練習之期，分別在香港堅約翰大教堂及九龍循道會堂舉行，希望有關人士屆時參加。

## 出版消息

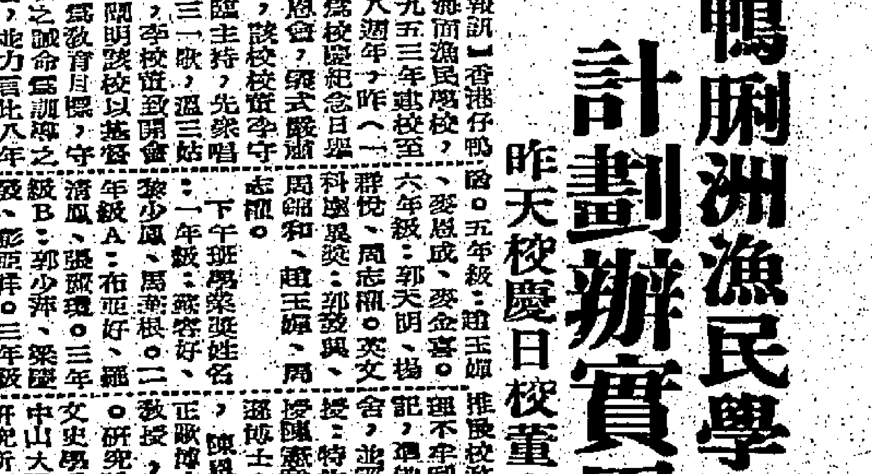
**人生出版** 人生雜誌二七…期於三月一日出版，本期主要文章有錢穆博士之「關於學問方面之智慧與功力」，唐君毅之「人類要求之省察」，黃致遠之「顏季學之結局」，潘思之「宗教之精粹」等，均為精粹之作，每本零售五角，各大書局報攤均有代售，歡迎直接訂閱。該社社址：九龍鑽石山聖堂路一五五號B二樓。電話：八三一一九一。

**科學世界** 「科學世界」月刊第十五期（第二卷第三期），經已於三月一日出版，該刊為介紹世界科學成就及日常科學知識，內容豐富，深受讀者喜愛，是期更根據讀者意見做了重大改進，適當減少了過於專門性的文字篇幅，放重通俗實用，以獎各階層的讀者。每本定價港幣八角，各報攤有售。

**天下半月刊** 擁有廣大讀者 天下半月刊五十四期，已經出版，內容有「朱經濟」，「虎年，虎兆」，「朱經濟接回大陸」，朱洪吉之「光緒挑戰東京」，劉小安之「巴金之天下」，內……甲之「中共經濟已臨破產」……容豐富，各書報攤均有售。

## 拔萃音樂會 今晚舉行

【本報訊】九龍拔萃男書院學生每月舉行之音樂會，定今（二）日下午八時卅分在九龍旺角該校之大禮堂舉行，希有關人士依時參加云。



左圖：昨日抵港之美國俄亥俄大學歷史教授杜爾斯夫婦。（本報記者杜攝）

## 美杜爾斯教授伉儷 昨由東京飛港 將遍訪東南亞
### 在港將舉行一次演講

【本報訊】美國俄亥俄州大學歷史教授杜爾斯夫婦，昨日下午由東京乘日本航空公司班機抵港。杜氏對記者稱：他曾在日本東京大學講學達五個月之久，在留港期間也將在本港浸會學院舉行一次演講，講題係以美國對遠東外交為背景。杜教授將於本週日離港飛曼谷，在曼谷亦將作一次演講，然後訪問其他東南亞各地，再取道歐洲返美。杜爾斯教授係前美國國務卿約翰杜勒斯之堂兄弟。（杜）


# 鄧氏兄弟（香港）有限公司 鄧氏製片廠
## 更改電話號碼啓事
本公司電話，由三月一日起改屬郊區線，電話號碼改為：
八八八—二四三（總機六線轉接各部）
各界人士賜電，請先撥（八八八）接通後，再叫（二四三）。
地址：九龍清水灣道一九七地段
郵政信箱：九龍郵局五六三八號

## 南國有限公司 更改電話號碼啓事
本公司電話：由三月一日起改屬郊區線，電話號碼改為：
八八八—二四三（總機六線轉接各部）
各界人士賜電，請先撥「八八八」接通後再叫「二四三」。
地址：九龍清水灣道一九七地段
郵政信箱：九龍郵局五六三八號

## 培眞英文會話專修日夜學校招生
簡章備索
成人英文班：即招P.4—F.5（初學班至會考班）各級新生。
學年英文班：初學班至F.4。
是期擴充校舍日夜加開會考班（六三年度）。另加設九時廿分夜班。現經開始報名額滿即止。
校址：旺角彌敦道七〇七—七〇九號（即鄧氏大廈斜對面雅士餐室樓上）電話：八〇二〇七二

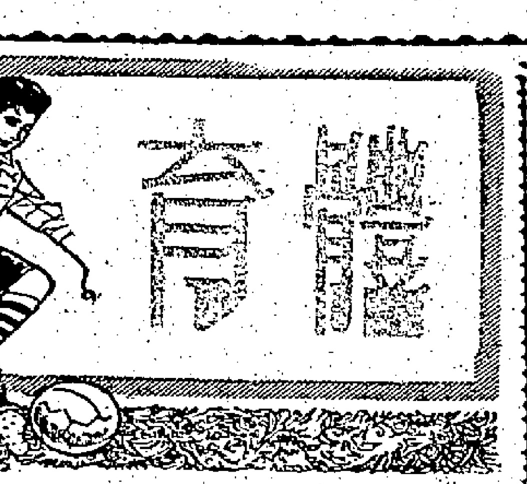
## 姈妮裁剪女學校正分校暨夜校招生
新班開課：三月七日
科目：裁剪，機繡，編織
報名：即日起簡章備索
校址：正校：九龍彌敦道二二九號（近佐頓道口）分校：香港銅鑼灣百德新街十六號（近恩平道口）
電話：正校：六〇七九七 分校：七七二五九七
本校出版「毛紙」新書歡迎購買

## 培正中學英文夜校招生
班級：初學班至F.4
報名：即日起
校址：九龍窩打老道
校長：林子豐

## 啓元英專日夜校招生
由初學班至會考班 新班定三月二日開課
校址：旺角彌敦道六九九至七〇一號 快富大廈永安銀行樓上
校長：李永紹

## 中華民國政府立案 九龍華商會計專科日夜校招生
三月一日新班上課
㈠一年制高級會計專科：商業簿記、銀行會計、成本會計、會計學、商業文件、商業算術、珠算。
㈡三月制專科：高級會計、成本會計、各業會計制度。
㈢英文簿記（考L.C.C.I.F.）及各種插班生
校址：旺角通菜街一K至一N號 電話：六七一七三

# 你現在收入多少？要不要增加一倍？
## 請即日參加學習英語！
# 香港韋定英文會話學校 九龍英文會話專修夜校
歷史最久·學生最多
## 實用英文一千字
是英美專家從十餘萬字中選出最常用的一千字，由鄧樹勛附加中文註解及運用方法，不論已識或未識英文者，熟讀此一千字，即可閱讀英文報章書籍及講流利英語。
兩大特點·聽講並重
（一）聽：英文會話，發音固極重要，但聽的能力，更為重要。兩校有鑑於斯，除教授會話運用語外，特置有電視設備，並承美國新聞處及英國與克影片公司協助，經常放映英美名片，務使學生在愉快氣氛中多聽流行英語，加強聽的能力。
（二）講：實施活的教授法，打倒呆板、沉悶制度，盡量趣味化、自然化，兼合中國人學英語之需要，一共四十餘課，均屬日常生活必須應用之流行英語，課課實用，句句有效，即學即用。
# 六個月完成
完全不懂英文者，六個月畢業，學費每月二十元，一次付款九十五元。已識英文者，三個月畢業，學費每月二十元，一次付款五十元。
學生不分年齡·階級·程度·一律歡迎
九龍英文會話專修夜校 報名地點：九龍亞皆老街珠海學院內。加連威老道66號楓林小館。報名日期：即日起，三月二日止。上課時間：每日下午七時起。
香港韋定英文會話學校 報名地點：銅鑼灣東院道本校。恰和街90號蘭生士多。報名日期：即日起，三月二日止。上課時間：每日下午七時。
鄧樹勛先生每逢星期一下午七時至七時半在麗的電視授課，敬請注意。
校長 鄧樹勛




# 亞運邀請書 已寄到我國

## 元旦已寄出收到剛過一月

【台北一日中央社電】中華民國奧林匹克委員會，一日上午收到了從耶加達寄出的第四屆亞運籌備委員會會長「巴廉阿拉姆八世」的邀請函，邀請中華民國參加今年八月在耶加達舉行的第四屆亞洲運動會。這封用印尼文和英文寫的邀請函，是由郵局寄到台北的。邀請函中說，「根據一九六二年亞洲運動會籌備委員會執行委員會的指示，籌備會有榮幸邀請貴會參加一九六二年八月廿四日到九月四日在耶加達舉行的各項比賽和慶典」。請柬的左頁內，用英文分行寫着「邀請函」，中華民國奧林匹克委員會，台北，台灣」。右頁內是用印尼文和英文寫的邀請函的內容，和巴廉阿拉姆八世的簽名，日期是「一九六二年一月一日」，地點耶加達。中國奧林匹克委員會總幹事林鴻坦對記者說，第四屆亞運籌備會，將邀請函寄到中華民國，這表示籌備會所進行的各項籌備工作，是很正常的。也是按照奧林匹克的精神與規章進行的。他說，「我們在收到邀請函以前，已預料到邀請函會寄來的，因為我們是有權參加亞運，所以我們也早就已開始準備了。」

## 昨晚體育節乒乓賽 陳華蔡雪 分別獲冠軍

## 今晚舉行健美表演

【本報訊】港協會主辦第五屆體育節戶內乒乓表演，總鑑聚光杯男女子分組單人比賽，於昨晚七時半，在伊館球場舉行，由港協副主席行開球禮。

第一場，男子單打賽，由鄧鴻坡對陳華，鄧鴻坡起攻板抽射凌厲，陳華則以負手板削球迎抗，第一局鄧鴻坡曾以十六比十領前六球，惟陳華能沉着乘隙反擊，迎追入球，後來居上。可是鄧鴻坡一鼓作氣，不與陳華反攻機會，於是鄧鴻坡以廿一比十九先勝首局。第二局，陳華苦守，鄧鴻坡多打出界，以十三比廿一，敗回一局與陳華。決賽局，二人競逐致六板高限球，博得全場掌聲，結果兩人曾至平局，陳華以廿一比二十，勝此一場。

第二場，男子單打，鄧國榮對趙宗讓，鄧國榮為負手板戰將，一派木板，一派貼膠，趙宗讓則為起板板攻擊球手，比賽展開，鄧國榮木板不搭，間中反攻，過勁退後斷削，結果趙宗讓攻勢雄渾，鄧國榮無法抵擋，以十五比廿一，十比廿一，連敗兩局。

第三場，女子單打為起攻板之樊麗君，對負手板之黃碧瑤，一抽一削，煞是緊張。樊俐君似欠練習，攻球並不起勁，後以搓球誘黃碧瑤攻擊，果然黃碧瑤攻球自殺，以十九比廿一，十五對廿一連失兩局。

第四場女子單打賽，伍玉瓊對蔡雪，雙方均起攻板攻手，伍玉瓊則為左手起攻板，抽擊均比蔡雪猛順而勁，比賽展開，伍玉瓊推擋欠準，蔡雪以守為攻，卒以廿一比廿三，十七比廿一，伍玉瓊不敵蔡雪。

第五場，男子第二淘汰賽，陳華對與國海，陳華自將先平最后之全港單打亞軍鄧鴻坡擊敗後，此場又值全港單打冠軍，雙方均負手板削球好手。與國海發動三種開旋轉球搶攻，陳華端能捱硬打，而陸得廿一比九首局勝利。次局與國海步步為營，採取搓抽苦戰，惟陳華波瀾穩，又以廿一比十五勝了與國海，前將亞冠二亞淘汰出局。

第六場，男子第二淘汰賽，趙宗讓對尹山，尹山負手板削球，板勢流俐，最難得者低而穩，不易使對手起硬板，雖然不及陳華擁得起硬板頭，惟已是削球網中能手，趙宗讓攻球板頭雖勁，亦不能連環抽擊，惟有採用搓抽球應戰，比賽結果，趙宗讓以兩局十一比十七淘汰尹山。

**冠軍爭奪緊張**

第七場女子冠軍爭霸戰，樊俐君對蔡雪，強弱顯殊，蔡雪不擋難贏樊俐君攻勢，以十比廿一，先敗首局。次局樊俐君稍為放鬆，蔡雪乘機搏殺，結果第二局樊女勝廿一比十七，樊俐君榮膺后座，蔡雪則得亞軍。

第八場男子冠軍爭霸戰，陳華對全港單打殿軍趙宗讓，雙方棋逢敵手，非常緊張，趙宗讓以搶攻力戰，起板有如泰山壓頂，果然陳華漸走下坡。惟陳華亦有其妙術，在搓球時突放兩球或勁搶，每使趙宗讓無法抵禦，隨而趕上，直至平局。陳華搏殺得手，以廿二比二十先勝趙宗讓一局。第二局陳華放高球及搶球得手，以十九比九，佔絕對優勢，陳華以佔得絕大優勢，輕視敵人，卒為趙宗讓追至十九比二十。還幸陳華最後搏擊一板得手，以廿一比十九榮膺冠軍，趙宗讓亞軍。比賽完畢，由會長頒榮光頒發男女冠亞軍獎品，各得銀杯一座而散。（火）

體育節戶內運動表演，今日輪由舉總舉行健美與舉重的示範表演，同時加插柔道之演出。今晚七時卅分，在伊館球場展開各項節目，其上演次序如下：

（甲）舉重：表演他運式的推舉、抓舉、挺舉，出場選手有：鄔格利、曾利、劉志保、吳歷銳、唐照華、鄒文樂等。

（乙）健美：㈠發展全身的運動程序之示範表演，㈡各項比賽式的健美姿勢，㈢肌肉控制。參加演出者有：黃振傑、邱棣輝、李榮昌、梁華、趙鋼寄、關松彬、黃保全、李柔熙等。

（丙）摔角：陳佩華對股有損，柏濤對陳錦濤。均屬著名的上海摔角隊健將，將為十一年來在港獻技之第一回。此節共為兩場，各以各項方式定高下。

（丁）柔道：由黑帶專家許志民，及余華強等師兄弟擔任。

•圖片說明• 昨晚戶內體育節表演，舉行乒乓比賽，圖為女子單打賽中，蔡雪的抽球姿勢。（本記者戊攝）

## 黃文偉續簽愉園 先在預備組上陣

【本報訊】黃文偉昨（一）日「波牌」期滿恢復自由後，隨即簽字愉園，繼續為愉園效力。

由于黃文偉久已未參加正式足球賽關係，愉園當局將先使其在預備組上陣。目前愉園預備組在乙組特別銀牌賽中，已取得準決賽權，現在得到黃文偉助陣，實力將大為增強，爭奪乙組銀牌錦標機會亦大增。（國）

## 南華會計劃 興建滾球場

### 下月廿九舉行初選

【本報訊】南華會昨召開執委會議，出席者有：李源（主席）、何鏡波、周湛樞、陸恩敬、梁子頤、溫興、鄭頌周、李振安、馬文輝、何榮亞、羅迪、許敬興、成汝忠、楊仕源等廿餘人。昨日會議，通過擇定於三月廿九日，發出初選選舉票，距初選十三天後，於四月十二日開票。十九日發出複選選票，五月三日開票。十六日召開同人代表大會，推選下屆新職員，六月一日舉行交代典禮。推定何榮亞、李振安為發票監督，周湛樞、郭振恆為開票監督。陳英倫、陳劍雄、金子學、盧志明、梁煜華、劉澤添、羅文斌、梁長平等為開票人。投票截止時間，修正為當日下午二時。關於建築滾球場問題，經過出席執委的一番熱烈討論，隨通過新近由美國返港的顧問擬劃圖則。（進）

## 聖馬可中學 昨校運結束

聖馬可中學社際周年陸運會，於去星期三在南華會舉行初賽後，昨日舉行決賽，直至下午一時半，方告結束，並由大平紳士林植豪主持頒獎並致詞，語多勗勉。最後由代校長毛禮士敬師致謝詞，嘉賓校友到場甚眾，情形熱烈。茲將各項比賽成績錄下：

社際全場冠軍木星社，總分二百五十九分；亞軍土星社，總分二百五十六分；季軍火星，總分二百卅七分。

男子甲組全場冠軍范禾烈（木星），乙組冠軍張偉文（水星），丙組冠軍陸明星（金星）。女子甲組全場冠軍何小寶（土星），乙組冠軍劉月清（火星），丙組冠軍鄭慶平（金星）。

## 東方球員馬福培 擬轉東華 已遭婉拒

### 高保可能投東方

【本報訊】據內幕消息，東方馬福培轉會東華事，將成過去。事實上，東華對馬福培的轉會，已予婉却，主因是他們不願因此事而惹起友會間的誤會。

因此，馬福培可能在下仗亞濟東方征出戰。至於最近外傳云一七的高保強投效東方，據說可能成份甚高云。（邁）

今日為東方練波日期，該會主任葉重新已通知甲組及預備組球員，於今（二）日下午四時半，到跑馬地球場。

## 興建中的亞運會場

中央社記者汪清澄

【中央社特稿】據來自印尼的消息說：本屆亞運各項運動比賽場地，都會依照一九六○年在羅馬舉行的第六屆亞洲體育會議指示的原則，在距耶加達市中心四里的森拉顏區，修建了一個亞運中心。在那六百英畝的地區內，興建了一個現代化的綜合運動場，耗資五千萬美元，其中三千七百萬美元，係由蘇聯幫助。

第二屆在馬尼拉和第三屆在東京舉行的兩次亞運會，運動員住的亞運村和比賽場，都相距很遠，選手常是早出晚歸，弄得疲乏不堪。但在森拉顏區一切都很方便，比賽場，練習場，亞運村，旅社，娛樂場所，診病所，銀行，郵局等，都集中在這個六百英畝的範圍內。

**可容十萬觀衆**

從亞運村步行五分鐘，或坐兩分鐘的汽車，便可到大會場，曲棍球場，游泳池，體育宮，籃球場，網球場，排球場，練習場等處，為選手和職員們解決了其他運動會中所常遭遇的困難。

這個可容納十萬觀衆的大會場，所用的材料和技術，都是蘇聯幫助的，現在已完成百分之六十，每天有三千個工人在趕工興建，預定在七月初完工。水泥工程已結束，屋頂工程完成了三分之一，除下來的是一些零碎小工程了。

**完善排水系統**

大運動場有完善的排水系統，可在大雨之後，很快就乾，保持良好狀態。跑道由米勒、羅德、鄒山奇三位美國田徑教練經過嚴格的選擇和試驗，在看台下，有兩處跳和跑的準備運動地方，看台上的兩個大的電動記錄牌，是匈牙利工程師設計。另有三千個耳供運動員用的坐位，和一千個記者席。

大會的開幕和閉幕典禮，田徑賽和最後一場足球決賽，均將在這座大會場舉行。

**游泳池及其他**

可以容納觀衆八千人的游泳池，頂蓋上也可容觀衆一萬人，作為羽毛球和桌球比賽的體育宮，有四千座位的排球場，有六千座位的網球場，晚間可用作籃球比賽，可容納兩萬五千人的曲棍球場，也可作足球預賽，均已完成。籃球館隨可容觀衆四千人，要到今年七月裡才能完工。

除了森拉顏亞運中心外，還有伊卡達運動場，用作比賽足球，該場可容觀衆五萬人。伊卡達體育館，用作比賽角力，該館可容觀衆五千人。沒有觀衆席的，是提宮巴布射擊場。

**亞運村的形勢**

供各國選手和職員住的亞運村，男女分居，中間相隔一條大路。男子村有三百五十個房間，可住兩千五百人，將在四月底完工。女子村是一座八層樓房，可住四百人，也將完工。

亞運村裡有三個大飯廳、醫……公室、國際餐館、理髮廳、銀行、郵局、美容院、會客室、交誼廳等。都一應俱全。

在亞運村附近，有一個亞洲友誼公園，那裡有露天電影、人工湖，各國選手有空即到那兒去散步或休憩。

**貴賓記者居處**

為了使參加大會的各國體育領袖，有舒適的安身之所，又特別興建了一座三層樓的國際賓館，已接近完成階段。該館設備齊全，距亞運中心僅三百公尺，可住一百五十八人，是專供出席亞洲體育會議代表，國際奧林匹克委員會委員，國際各項運動協會代表及各國奧林匹克委員會委員居住。

各國到耶加達去採訪亞運新聞的記者們，將住在六層樓的記者之家，現已完成百分之六十，預定六月份完工，可住採訪、廣播、電視、攝影記者兩百多人，距亞運中心只有兩里。

和記者之家毗連的，是由日本人投資興建的印尼最高的印尼大旅館，這個旅館，是為從外國去的觀衆而興建的，現已完成百分之九十。

•圖片說明• 僑聯體育會會長江茂森，以台灣嘉商女子籃球隊，不遠千里而來，特設宴招待，圖為賓主合攝：（左起）珠海書院校長江可伯，南華會主席李源，合隊領隊張義朋，僑總會長毛朝醫生，江茂森，毛頌夫人，僑聯籃球隊領隊郭雅雄。

## 入選戰秘隊球員 下週起集訓

### 佛爺擬訂訓練計劃

足總迎戰秘魯足球隊訪港，為使球員有較佳表現，已決定撥出一個時間集訓。本週因雷雨的關係，集訓工作，受到阻礙，故最快亦須於下週開始。昨天負責訓練的「教頭」黎兆榮，已經擬好了幾個的操練計劃，準備于今天向選隊小組主委李女傑商量，港隊迎戰秘魯的球員，和香港青年軍的球員，由下週起，舉行集訓。至於青年軍的訓練，是長期性的，足總已購備了大批訓練工具，準備作有計劃的分段練習。

## 迎戰秘魯足球隊 華足聯會 今日選陣

華人足球聯會，定於今日下午六時，在該協會會所召開遴選小組會議，遴選對秘魯隊的陣容。該小組會議，將遴選華聯隊迎戰秘魯隊的陣勢，推選華聯對秘魯日晚的人腳云。

## 昨日網球賽 改今天舉行

【本報訊】原定昨（一）日在木球會舉行的公開草地網球賽，因場地濕滑，不能進行比賽，全部秩序順延今（二）日舉行，但仍須場地乾爽始能上演，開賽時間依然是三時一刻。茲將今日秩序分錄以下：（國）

（女子單打賽）史路甘小姐對陳夫人，徐婉因小姐對安妮小姐，屈特夫人對杜夫人，羅索士夫人對花拉夫人。

（男子單打賽）白禮對陳炳照，吳文祥對陳品章，葉觀雄對李奕森，林方對蘇頓士（複賽）。愛新羅對王文正（複賽）。

## 球員聯誼會 開辦夜校 全部免費

香港華人足球員聯誼會，年來積極推定福利事業，初步計劃，籌辦夜校，已達成熟階段，校址在九龍彌敦道二九九至三○一號三樓及四樓，定名為「香港華人足球員聯誼會夜校」，現先開辦初小學，定期於四月二日開課，學費全免，藥費分別在進校友會大廈十一樓（電話：七六一五三、七七七九六）辦理，報名手續，除會員子弟優先錄取外，外界青年失學兒童（三月廿日止），均表歡迎云。

## 羽毛球聯賽 五隊參加 採淘汰制

香港羽毛球總會主辦每年一度的羽毛球聯賽，今屆改行新式比賽，採用淘汰制，今年參加的隊伍有：金雁、香港、利華、吳昌、綠後，共五隊，預算下週即可揭開戰幕，抽籤編定如后：香港對綠後，吳昌對利華，金雁對（香港、綠後勝者），勝者（吳昌、利華勝者）作決賽。


Toray POLYESTER FIBRE

TETORON*

東麗·特頭綸牌聚酯纖維

# 一舉三得！

Toray 特頭綸*/ 棉混紡織物

●集科學技術之精華——
敝公司一向着重視科學研究，迄爲日本第一大化學纖維製造廠，經與馳名世界之日本十大紡績廠中之四大廠家——

DAIWABO 牌 大和紡績株式會社
Kurabo 牌 倉敷紡績株式会社
Shikibo 牌 敷島紡績株式会社
Toyobo 牌 東洋紡績株式会社

合作，動員彼此之生產設備及科學技術上之傳統，精製出品 Toray 特頭綸*/ 棉混紡織物，質地優秀，品質可靠，實乃科學技術精華之結晶！

● Toray 特頭綸 / 棉混紡織物——充分發揮化學及天然兩種纖維之綜合特色……
易洗快乾，不縮不縐，永保原裝，輕盈舒爽等等，係經 Toray 特頭綸與棉混紡而後可獲得之特長。

●漂亮時裝……
不論襯衫，罩衫，男女衣服等等無不咸宜。不特便於縫衣業商之裁製，而且穿者舒適，觀者悅目，實可謂「一舉三得」之衣料也。

如蒙函詢寄
東洋麗絨股份公司大阪辦事處出口部

Toray

日本最大化學纖維廠家
東洋麗絨股份公司

總公司：東京·三井大廈 電報掛號：TOYORAYON TOKYO
大阪辦事處：大阪·三井大廈 電報掛號：TOYORAYON OSAKA
駐泰事務辦事處：泰國曼谷素里翁路，優和大廈三樓 電報掛號：TOYORAYON BANGKOK

*係敝公司出品聚酯 (Polyester) 纖維之註冊商標。

# 塑膠用品外銷暢活 膠花玩具旺季將臨

## 遠洋新訂單將可陸續寄到 所需軟膠粒多已預爲購備

【本報訊】港製塑膠花，於一九六一年出口大增，可說爲最盛勢之一年。但最近兩月，因世界各地市場轉入淡季，故由本年一月起至二月底止，港製塑膠花出口，亦隨之而銳減，美國及英國去年十月至十一月間向本港訂購之塑膠花，原定本年二、三月付船者，亦有一部份要暫緩付船，因此項塑膠花運到美、英後，恐難疏通，而要增加倉租負担，故彼邦入口商家願稍遲付船，使供求保持平衡，以免影響售價。油塑膠花工業人士對於該業前途，仍然樂觀，咸認爲今年塑膠花外銷，將比去年更爲好景，美國及英國各方面新訂單，可望由本月起陸續寄到，因去年在八月以後，塑膠花訂單始大量寄到，當時頗感應付不及，且有不少趕不及應市，各地入口商受過教訓後，今年乃決將訂購期提前辦理，以免屆時供不應求之現象。以此觀之，可見世界各地對於塑膠花之需求仍殷，亦足證港製塑膠花在國際市場享有盛譽，全行業務方興未艾也。

至於塑膠玩具及塑膠日用品，近日接入外國訂單亦比前增多，星、馬、泰、越、緬等地均有向本港訂購各種巨型塑膠器皿，尤以星洲之紅A牌塑膠用品爲最暢銷。該公司最近所出之紅A牌塑膠保暖杯，除本銷暢旺外，星、馬、泰、越、緬及中東、南美各地客商亦爭先訂，形成供不應求。

由於塑膠日用品暢銷，而塑膠玩具及塑膠花又屆旺季，需求塑膠原料亦多，用以製造塑膠花之軟膠粒，每磅漲至一元二角，塑膠日用品之軟膠，亦要一元一角八，此價比較兩月前提高甚多，幸而大部份廠家，照舊價預早訂購者，已有相當數量，故目前尚不致發生嚴重問題。（日）

# 金市人牛皮 僅一疊波幅

## 美電市呆鈍市上落仍微

【本報訊】昨天本港金市，前市開市……金價報乙式二五三·〇八—二五三·〇九。[illegible]

倫敦及紐約電匯報乙式二·八〇七四，及二·八一一三五。

廿六日的倫敦及紐約電匯，却係分別報二·八一四五—二·八一五五（買賣價），及二·八一二五—二·八一五〇（買賣價）。

廿七日的倫敦及紐約，却係分別報二·八一三七五—二·八一……[illegible]

# 工商界

# 樹膠市下跌 昨普瀉一仙

## 一月星膠輸港一八八噸

【本報訊】星洲膠市，昨晨由於貨方爭相求售，而買家之購意又淡，在供過於求之情形下，膠價遂不免下跌。昨日之行情，一號星膠由八角二仙跌至八角一仙（跌一仙），二號星膠八角一仙（跌一仙），三號星膠且跌至八角大關。[illegible]

一月份購買星馬樹膠數量最多的是美國，其次是英國、蘇聯……[illegible]

# 美股雖疏交 行情續微升

【紐約廿八日美聯社電】星期三日紐約市證券股，成出七百七十萬八千股。……[illegible]

# 牛油市況 普遍趨淡

【本報訊】油市大致趨於淡落，一般銷力欠佳，且行情亦多滑降。[illegible]

# 股市大勢步穩 城市酒店回昇

【本報訊】昨日股票市成交五百六十八萬元，行情普趨穩定，其有上落者，亦甚輕微。價昇者有：均益倉昇二角半，業古昇五角，電車昇二角半，怡和昇二角，城市酒店昇三元，先施公司昇二角。價下挫者有：會德豐挫一角，太古船塢挫五角，置地挫五角，油蔴地小輪挫一角，九龍燈挫五角，香港燈挫二角半，太平企業挫二仙半，聯合機器挫五分。茲將昨日成交數錄列下：

| 股名 | 收市價 | 最高價 | 最低價 | 成交數量 |
|---|---|---|---|---|
| 滙豐銀行(除息) | 三八六·〇〇 | 三八八·〇〇 | 三八六·〇〇 | 三五〇 |
| 聯合企業 | 一一·一〇 | 一一·一〇 | 一一·〇〇 | 四八、四二五 |
| 會德豐 | 一三·九〇 | 一四·一〇 | 一三·九〇 | 三七、五〇〇 |
| 黃埔船塢 | 一五五·〇〇 | 一五五·〇〇 | 一五四·〇〇 | 三、四〇〇 |
| 太古船塢 | 八二·〇〇 | 八二·五〇 | 八二·〇〇 | 一、〇〇〇 |
| 均益倉 | 三一·五〇 | 三一·七五 | 三一·二五 | 二、七〇六 |
| 大酒店 | 四六·〇〇 | 四六·五〇 | 四六·〇〇 | 一〇、一〇〇 |
| 置地公司 | 七九·〇〇 | 八〇·〇〇 | 七九·〇〇 | 五、二〇四 |
| 業古公司 | 三六·五〇 | 三六·五〇 | 三六·二五 | 二、二〇〇 |
| 信託公司 | 二·三七五 | 二·三七五 | 二·三五 | 三二、〇〇〇 |
| 電車公司 | 四二·七五 | 四三·〇〇 | 四二·七五 | 一、五〇〇 |
| 中華巴士 | 七〇·〇〇 | 七〇·〇〇 | 七〇·〇〇 | 四八〇 |
| 九龍巴士 | 七七·五〇 | 七八·五〇 | 七七·五〇 | 三、二三〇 |
| 油蔴地小輪 | 一三八·〇〇 | 一三九·〇〇 | 一三八·〇〇 | 一、六〇〇 |
| 九龍燈 | 四〇·七五 | 四一·五〇 | 四〇·七五 | 八、四〇〇 |
| 香港燈(除息) | 三九·七五 | 四〇·二五 | 三九·七五 | 九、四六〇 |
| 電話公司 | 四四·〇〇 | 四四·五〇 | 四四·〇〇 | 二、九〇三 |
| 又(新) | 四二·二五 | 四二·五〇 | 四二·〇〇 | 一、八二〇 |
| 煤氣公司 | 二二·四〇 | 二二·五〇 | 二二·四〇 | 七、〇四〇 |
| 太平企業 | 四·一七五 | 四·二〇 | 四·一七五 | 四六、〇〇〇 |
| 怡和公司 | 二四·四〇 | 二四·四〇 | 二四·四〇 | 七〇〇 |
| 亞洲汽水 | 七一·〇〇 | 七二·〇〇 | 七一·〇〇 | 四、六〇〇 |
| 牛奶公司 | 四一·二五 | 四一·七五 | 四一·〇〇 | 五、九〇〇 |
| 城市酒店 | 五八·〇〇 | 五八·〇〇 | 五六·〇〇 | 六六一 |
| 會德豐紡織 | 六·四〇 | 六·四〇 | 六·四〇 | 三、〇〇〇 |
| 東亞銀行 | 二七〇·〇〇 | 二七〇·〇〇 | 二六〇·〇〇 | 四〇〇 |
| 連卡佛 | 四二·五〇 | 四二·五〇 | 四二·五〇 | 一、五〇〇 |
| 萬國企業 | 一三·八〇 | 一三·八〇 | 一三·八〇 | 一、五〇〇 |
| 先施公司 | 一一·〇〇 | 一一·〇〇 | 一〇·八〇 | 二、三五九 |
| 遠羅干酪 | 〇·四八 | 〇·四八 | 〇·四八 | 五〇一 |
| 聯合機器 | 五·一五 | 五·一五 | 五·一五 | 五、〇〇〇 |

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）

# 米糧市仍淡 昨交投稀疏

## 緬甸籲請美勿傾銷廉價農產品

【本報訊】本港二號米中，齊吉米碌四十五元，齊三猛米碌四十一元，齊三杯蕉米碌四十一元，貴三B碌四十六元一，黃三B碌四十七元三。米商以貯存候客米過多，須逐命加期於三十天內結賬出倉，故昨（一）日米行開市後，幾日大船成交價……[illegible]

【緬甸仰光電訊】在第六屆聯合國遠東經濟委員會上……[illegible]

# 倫敦美滙票 牌價畧改低

【本報訊】昨（一）日本港有關外滙銀行之外滙牌價，又將倫敦美滙票之滙率加以調整，計倫敦美滙票之滙率比前畧降低。茲將滙豐銀行所公佈之新訂牌價錄下：倫敦美滙票賣出價由二·八一四七美元……[illegible]

# 日菇市況仍慢 大菜絲漸轉暢

【本報訊】雜貨市，日本冬菇……[illegible]



# 印尼對棉紗輸入 最近又醞釀展開

## 昨紗市轉穩港紗拆成暢爽

【本報訊】印尼對棉紗輸入，最近又在醞釀中，據於國內之需要，印尼當局有加強對棉紗輸入之趨勢，但因外滙缺乏……[illegible]

# 印尼商場比前稍定 港貨經星轉印畧增

## 印方目前急需者仍爲軍需物資 某大銀行不接受軍需品信用票

【本報訊】印尼因貨物缺乏……[illegible]

# 紐約股市平均指數

【紐約廿八日美聯社電】杜·鐘斯美國股票廿八日收市平均指數如下：

| 類別 | 開市 | 最高 | 最低 | 收市 | 昨市比較 |
|---|---|---|---|---|---|
| 工業股 | 七〇九·六二 | 七一三·七五 | 七〇四·九三 | 七〇六·〇〇 | 跌一·一七 |
| 鐵路股 | 一四六·七二 | 一四七·四七 | 一四五·五七 | 一四六·三〇 | 跌〇·五一 |
| 公用事業股 | 一二八·五四 | 一二九·二六 | 一二七·七〇 | 一二八·三二 | 跌〇·〇六 |
| 六十五種股 | 二四二·四二 | 二四三·七八 | 二四〇·七六 | 二四一·八八 | 跌〇·四二 |

# 本港金融行情表

民國五十一年三月一日

| 九四五K金 | |
|---|---|
| 開市 | 253.125 |
| 收市 | 253.125 |
| 最高 | 253.125 |
| 最低 | 253.000 |
| **美鈔期貨** | |
| 開市 | 5.6925 |
| 收市 | 5.6925 |
| 最高 | 5.69375 |
| 最低 | 5.69125 |
| **宋紙** | |
| 開市 | 1.605 |
| 收市 | 1.605 |
| 最高 | 1.605 |
| 最低 | 1.605 |
| **美電** | |
| 最高 | 5.71 |
| 最低 | 5.70875 |
| **通天單** | |
| 最高 | 5.70125 |
| 最低 | 5.70 |

| 雜幣 | |
|---|---|
| 加拿大紙（大） | 5.41 |
| 加拿大紙（細） | 5.40 |
| 大坡紙 | 1.865 |
| 細坡紙 | 1.86 |
| 新勞碑 | 1.10 |
| 葡幣 | .99 |
| "人民幣"（大） | .41 |
| "人民幣"（細） | .38 |
| 正鎊 | 15.93 |
| 雜鎊 | 12.80 |
| 東非鎊 | 15.20 |
| 南非鎊 | 15.15 |
| 西冷紙（百計） | 71.50 |
| 印尼幣 | 15.00 |
| 法郎（萬計） | 114.25 |
| 瑞士（百計） | 131.00 |
| 日本紙（萬計） | 147.00 |
| 台幣 | 129.00 |
| 台匯 | 130.50 |
| 暹羅（百計） | 26.25 |
| 安國紙（千計） | 66.00 |
| 新貨（千計） | 55.00 |

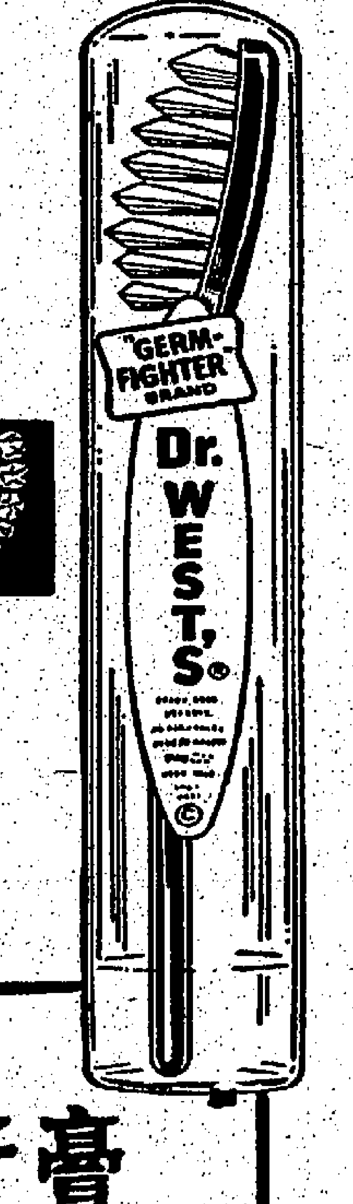
# 商情表

| 棉紗 | |
|---|---|
| 16支駱駝 | 八六〇 |
| 金杯 | 八五〇 |
| 飛鳳 | 八五〇 |
| 帆船 | 八〇〇 |
| 足球 | 八四〇 |
| 碑魚門 | 八〇〇 |
| 彩花球 | 七八〇 |
| 藍寶石 | 七八〇 |
| 雙喜 | 七三〇 |
| 紅寶 | 七一〇 |
| 20支飛魚 | 七一〇 |
| 紅玫瑰 | 九九〇 |
| 金杯 | 九九〇 |
| 駱駝 | 九九〇 |
| 獅陀佛 | 九八〇 |
| 紅寶石 | 九八〇 |
| 足球 | 九八〇 |
| 飛鳳 | 九六〇 |
| 雙喜 | 九七〇 |
| 彩花球 | 九三〇 |
| 藍寶石 | 九二〇 |
| 雙鯉 | 九一〇 |
| 飛魚 | 九一〇 |
| 帆船 | 九三〇 |
| 鸚鵡 | 八八〇 |
| 銀杯 | 八六〇 |
| 32支紅玫瑰 | 一二〇〇 |
| 金杯 | 一一九〇 |
| 飛魚 | 一一二〇 |
| 紅寶石 | 一一六〇 |
| 飛鳳 | 一一九〇 |
| （日本紗） | |
| 40支金鳥 | 一二四〇 |
| 美人舟 | 一二三〇 |
| 42支大鳥 | 一二三〇 |
| 美人舟 | 一二〇〇 |
| 獅陀佛 | 一二八〇 |
| 駱駝 | 一二〇〇 |
| 足球 | 一二〇〇 |
| 40支飛魚 | 一三一〇 |
| 紅玫瑰 | 一三一〇 |
| 紫葉 | 一三九〇 |
| 駱駝 | 一三〇〇 |
| 獅陀佛 | 一三八〇 |
| 飛鳳 | 一三二〇 |
| 金杯 | 一四〇〇 |
| 42支紅玫瑰 | 一四六〇 |
| 駱陀佛 | 一四六〇 |
| 金杯 | 一四六〇 |
| 駱駝 | 一四六〇 |
| 帆鳳 | 一四六〇 |
| （日本快把紗） | |
| 20支彩虹塑 | 七五〇 |
| 20支金鳥白虹 | 七五〇 |
| 安鯨魚鳳 | 七七〇 |
| 20支彩紅塑 | 七八〇 |
| 30支彩紅塑 | 七八〇 |
| 30支彩光塑 | 七七〇 |
| 30支金白塑 | 七六〇 |
| （台灣快把紗） | |
| 20支珍珠 | 七一〇 |
| 30支竹仙 | 七二〇 |
| 30支珍珠 | 七三〇 |
| （以上俱台灣計） | |
| （巴基斯坦紗） | |
| 10支鶴魚 | 八一五 |
| GTM | 七八〇 |
| 雙喜 | 七八五 |
| 攻瑰 | 七六五 |
| 12支攻瑰 | 八四〇 |
| 鯉魚 | 八六〇 |
| 16支攻瑰 | 八六〇 |
| 20太子 | 九〇〇 |
| 駱駝車 | 九一〇 |
| 雙獅杯 | 八四〇 |
| 水牛 | 八四〇 |
| 飛鷹 | 八一〇 |
| 21支孔雀 | 九八〇 |
| 太子 | 九六〇 |
| 地球 | 九一〇 |
| 駱駝 | 八六五 |
| 飛機 | 八一〇 |
| 32支GTM | 一〇五〇 |
| 鳥嘴 | 一〇〇〇 |
| 馬廄 | 一〇五〇 |
| 月月 | 一〇〇〇 |
| （台灣紗） | |
| 10支阿里山 | 七四五 |
| 赤坎城 | 七六〇 |
| 16支赤坎樓 | 八五五 |
| 日月潭 | 八五五 |
| 20支日月潭 | 八八〇 |
| 阿里山 | 八九〇 |
| 燈塔 | 八八〇 |
| 赤坎樓 | 八八三 |
| 紅軍 | 八九〇 |
| 21支赤坎樓 | 八九三 |
| 阿里山 | 八九〇 |
| 燈塔 | 九〇五 |

獨具殺菌效能·唯一殺菌牙刷

# 醫生殺菌牙刷

醫生牙刷是世界上銷路最廣的牙刷
大小各型齊備家中男女老幼均可各
適其用毛質分軟中硬三種並有五種
不同鮮艷顏色任憑選擇.




醫生牙刷式樣根據科學方法構造得宜刷毛能與內外牙面吻合...並能到達任何難到的縫隙.

新出

# 醫生殺菌牙膏

含有著名特效殺菌劑——
六氯苯酚 Hexachlorophene
清潔牙齒功力最大請即試用！

總代理：瑞茂洋行

# 馬經

老溫主編

# 驊騮密底算盤最足　班志文質高已躍進

## 各駒準備形勢

·老溫·

週年大賽馬三天，分別在明天（三日）、七日、十日三天舉行，一年一度的週年大賽，快活谷熱鬧，尤以今年騎師人材鼎盛，競爭精神提高，相信從由師以來，技術互匯，加以衛林士的力戰，亦足以光芒四射，再有梁活舜捲土重來，均爲騎技一流之選，有迪應因近試老友記隊馬受傷，未能上陣，斯爲美中不足。但衆雄畢集，競爭激烈，比之去年，更有冠蓋如雲之慨，盛況當前，嘆觀止矣。茲將大賽馬的首天各場馬匹的準備情況，分述如下：

第一場新馬一哩，密底算盤季中時尚少操練，近幾課加工，從較進中顯露突然躍進，有心爭勝，連試幾課一哩，分段快速凌厲，近兩課快六化郎，分由郭子猷與張學文用試，最後試跑，張學文策此駒飛奔快試半哩，尚有餘勁，算盤打得響，就可以把握時機，太露不值得，乃是算盤打不響了。

友愛早期名重一時，步頭高而闊遠，脚法甚佳，正路無瑕可擊，慢期場地乃有懷疑，目前操足，近期作半哩及六化郎試跑，游刃有餘，究好場地，依然實力甚大。

幸運女神近期操足，但嫌較工夫多於快工夫，脚法秀麗，將來必非池中物。

班志文臨早期多操，近期操練正常，祥雲較操，短途較佳。

驊騮潛質甚高，近期試跑活潑可愛，滑脆玲瓏，連試三課一哩，細面較陣六化郎兩課均推詐也，近況已趨，遠高質出戰，仍是爭雄份子，其餘平常。

第二場第七班六化郎，先知近期加工，短途有快速，新馬初度好轉。班志文復課後漸見跑快工夫，脚法漂亮，頸橫活潑，由兩課半哩至三課六化郎均照循序漸進，脚法揮灑，可以突變，首勝在後較操，準備漸足，脚法仍佳，有反時爭勝機會，沙波英雄體弱，不耐勁操，太公人操足，付脚法慣嫌生硬，再進復課後似足未足，準備較操，進展不多，快樂家庭缺課。

第三場第八班九化郎騎師杯紅牌生產之力，乘常加工，已操了三課一哩，兩課六化郎，步伐爽朗，近況漸佳，佐治波治多操，亦見踴起，但馬有脾氣，捷至較操，準備工夫足而狀態保持，僅見場短途居多，玫瑰花步法仍佳，穀中見緊，場地有疑，助力乃大，簡簡勝利有幾課短途工夫，狀態未趨，其餘平常。

# 老友記仍足重視　一定能加工趕科

第四場新馬一哩，保能勝未足，雅奔加工，多操一課，步伐爽朗，雄勁不凡，既日步操短途，恐是依留居多，老友記多操，漸而有進，脚法齊整，後勁甚強，凱見步大操練雖不多，超工夫猛於動作，深放乘日，其餘不常。

第五場新馬一哩，地上飛疏操一點，質素仍佳，龍馬精神，多操一兩，狀態保持，一定能操練加緊，六化郎及一哩均不惜下快工夫，金榜較操，脚法瀟洒，聯操多操，有育而狀態平常，馬亨近期步大輕鬆，雄泥第日，幾會三甲，其除未足。

第六場第三班九化郎裁行杯，互爭質觀，力強，勁操有進，太陽神亦操足，但統一後於後，布迪應不出，加利由宜有定勁態，加利出陳杰出試，操練足而狀態保持，趨于簡由梅道登接手操練，近期出助手操足，狀態保持，首獎由衛林士由羅倫、郭子猷勁操，一課一哩，多操六化郎，一課一龍心依然豪勇，……

第七場第七班六化郎，郭子猷，多作半哩操練……

第九場第三班六化郎……

## 梅道登能人能手　大胆步活可揚威

## 附驥集

·陶樂駿·

### 老友記的動態

老友記前天在細雨中操了不及十分鐘，……

### 郭毓祥揚眉了

### 梅道登的座騎

### 衛林士獲嘉騮

### 郭子猷機會多

郭子猷在首天的機會普遍平均，有新馬兩場有力門的機會，也有多場覆馬，座騎……

# 首天三組新馬大勢

## 密底算盤打得响始可着手　馬亨有將材羣雄及時爭奪

·林惠·

### 賽前專論

新馬，衆人發生濃厚的興趣，那就是各人自已老驗眼光，甚至殺沙兩的人也增加許。每年度新馬都有頂頭大熱門的勝出，也有爆冷之局，今年的新馬，我以爲實力很均勻，大熱門的勝馬率普遍降低了，但以目前情況而論，首天的新馬，也難發掘出冷門來。

三組的新馬，均孖一哩，雖然第五場稍遜老鼠不出，但實力仍以此組的爲大，有馬亨、金榜、地上飛，一定能成四強會戰之局，仍佔了均勢，因此半熱門馬不容貶輕，頂大勢的派彩率頗足觀可。茲將三組新馬的大勢簡述如下：

第一場：密底算盤果然打得響，近課有超工夫趨勢，常與飛奔伴跳，表現最佳，開步甚猛，氣勢甚盛，愈活潑動，初步成熟，如有分明，算盤打……

第四場有狀態而質高的馬亦過半，但嫌較操，最近缺一課，郭子猷昨晨仍策飛奔出試，看來決取飛奔，凱見、老友記，能不出，於是飛奔、凱見、老友記、醒目成了四強。飛奔與密底算盤超工夫，氣……

# 新馬上名爭主席杯

## 托蘇兩廐良驥較多

每年度的新馬出賽，有少部份馬友對新馬採取觀望態度，但大部份人的興趣特別提高，就是各自鑑眼光，選馬，往往有不可思議的派彩，和賽前的臆傳相反。兩內人對新馬各採保守態度，……

### 飛奔不如密底

昨天的早課試馬作第一天試跑，是首天的馬作最後考驗，狀態的起落影響比較甚大，……

### 凱兒氣勢漸盛

### 信友輕飄可愛

### 聖旨步大輕鬆

### 美麗華漸呈勇

## 今日播音節目

[illegible]

分類廣告

余志文　女醫　診斷準確　新法治療　風濕痺痛腫

日本針灸　數十年臨床經驗　是痺症病者福音

保證速愈　徹底根治

各小兒哮喘氣喘、虛弱食積、紅白痢症、水腫脚氣、傷風咳嗽、喉痛失眠、奇難雜症、男婦兒科、諸般暗病

（享譽中外治病救人）

新遷診址　灣仔道旺角油麻地一樓　電話：五〇七一六

劉仲明醫師　小兒脚軟

杜蟲靈藥

温伯卉　中央國醫生學註冊　氣

洪冠洲　腦耳鼻喉專科

哮喘　李一新醫師

都城仙樂

皇后·都·麗聲

昂然進入第3週

飛天老爺車

全港觀衆　交口稱譽　名不虛傳　冠軍笑片

看時大笑　看完仍笑　未看從速

百樂門　麗斯　樂都　東方　新世界　快樂　京華

今天仍映　蓋世雙雄

今天獻映　大火逃命記

昂然進入第二週　蓋世雙雄　"THE Comancheros"

今天五場獻映　小姐從軍

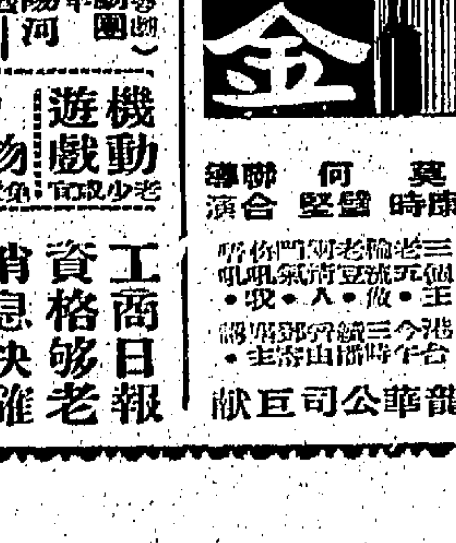
映期無多欲從速　龍虎恩仇　"ONE EYED JACKS"

野香又香

荔園遊樂花園

路邊千金

京華　野苍香又香




今天　千里送皇姑

工商日報　資格够老　消息快確　言論公道　出紙多張　只賣一毫

龍華公司巨獻

## 市聲

# 爆炸的高度技術

美國有兩條鐵路的交叉點有一座高達一百五十四尺的磚塔，當局要用最快捷的方法把它拆掉，於是由爆炸專家在塔底鑿了三個洞，安放了炸藥，隆然一聲，將這個磚塔倒下，這座高塔不偏不倚地，倒在兩條鐵軌的中央，絲毫沒有對鐵路有損傷與接觸，也沒有防礙火車來往通過。這是現代使用炸藥的高度技術。數十年前，如果要炸毀這座塔，少不免要把它炸得瓦石四飛了。

像這種爆炸工作，甚至附近二百尺內的房屋也不受震壞，今日已是十分平常的事。爆炸是一門科學技術，美國每年燃發的炸藥達十億磅以上，大部份用於礦場及採石場。但是炸藥的用途日廣，無論興築道路、開山、築堤、救火、建築、開油井，都要施用炸藥了。

都市內在不斷地使用着有控制的爆炸，我們幾乎不大知道，更不致受到驚擾，建築工人常用炸藥炸開地基安裝新設備，紐約的隧道行人路底下，每年不知爆炸過幾多次，但頂上的過路人，竟無所覺，狄克尼城有一次由爆破專家，炸開銀行地窖的一座非順的保險庫，在樓上銀行的人，竟並無所覺。爆炸工作已成為世界上最有效控制的力量。

一磅甘油炸藥發出的力量可不小，足以將一塊一千磅的石頭，炸到飛起九百英尺的天空中。最龐碩的爆炸工程是一九四四年在美國科羅拉多山，炸開一條十三英里長的隧道，此為一項分散道路的方案，由該山的首尾兩端開始炸出一條隧道，兩山中央會合點的偏差不過四分之三寸而已。

雕刻家吉遜波格林，在南達科他州黑山，彫刻美國總統華盛頓、傑佛遜、林肯、老羅斯福的石像面孔時，曾使用六百磅炸藥，作四千次的爆炸。

最早使用炸藥，要追溯到公元十四世紀，當時發明的「希臘之火」，那是用松香、硫黃及其他可燃性的原料混在一起，擲射投入敵人的營壘、戰船內，使之發生爆炸。在十三世紀英國人發明黑色火藥以前，宋朝有人會爆破。至一六二七年匈牙利人才首次用火藥爆炸礦坑。一八四六年意大利化學教授蘇伯里濟發明爆炸物質「硝化甘油」，但因太容易爆炸，實際未敢採用。至一八六七年瑞典工業家諾貝爾的工廠發明了炸藥，今日可供各種使用的高級炸藥不下二百種之多。

通常是使用鋼管引爆。自從發明百萬分之一秒的正確爆炸方法，那麼爆炸一千磅的炸藥，可分十次爆破，而依然可以發揮一千磅炸藥的威力，但其爆炸聲與震撼僅等於個別的一百磅炸藥爆發而已。田納西水壩的工程師，曾用一百多萬磅炸藥，炸開一個山，而附近的布里斯托鎮，甚至未聞過炸響。最近紐約的幾條隧道附近，一條總管的隧道炸石取通道伸展至跨橋，每天八條路線行車湧入的車輛，經過爆炸的地底，絲毫不受影響。芝加哥的黃金海岸住宅區，最近對于一項水底工程的不斷爆炸，亦毫無所知。

炸藥既是有極大危險性存在，美國的製炸藥工廠，工人都要穿特製的膠鞋，不准使用火柴，如果一座建築物內，多進去了一個人，廠內另一人即必須離開。為了避免五金引起的火光，機器與用具儘可能用木製造，所有建築物均有防礙物，使遇亦時造成極少的傷害，一九五七年有一間廠爆炸，三個工人都及時逃出，唯一的損毀是在地面炸了一個巨洞。

最巨大的一次非原子爆炸，是美國猶他州用一百七十萬磅炸藥，炸碎三百萬噸石頭，以供鋪設通過大鹽湖的南方太平洋鐵路路面填道之用。現在引炸的方法既然是高度技術，所以新澤西州有一採石場，時速一座玻璃屋，在隆隆巨響下，多年來不僅沒有倒塌，甚至沒有裂痕出現呢！（文秀）

## 山川人物

# 黃巢以殺人逃死

大盜殺人，亦無時不懼爲人所殺，故必預儲副車，以亂人目，秦皇漢祖，曾以此脫險，黃巢敗時，亦賴之漏網，可笑唐室君臣，咸被瞞過，猶眞以為大盜授首，論功行賞，不知黃巢竊笑於旁也。

•錫軒•

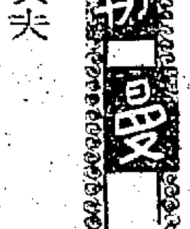
……自北平來者，如言行見中共頭子毛澤東出行，然汽車五六輛，所載若一人，撲朔迷離，莫辨真假。余曰：此大盜之詭蜮，自來已然，不足異也。蓋殺戮之徒，以殺人起家，亦無時不懼為人所殺，秦始皇設副車，亦非始創，戰國時即已有之，智如張良，狙擊博浪沙一擊，紀信貌類漢王，危急時假以誑楚人之目。降而下之，曹操設疑塚七十，得免平王之辱，近如德國之希特勒，是生是死，究成世界懸案。故毛酋之預儲替身，多設副車，皆意中事，不然，亦不成其大奸大惡矣。

昨讀秀才造反事例，曾涉及黃巢，而黃巢即因備有替身故，最後卒獲之脫得羅網，與武則天時駱賓王事酷似。當時官書咸言大盜授首矣，而宋之問貶官杭州，遇賓王於靈隱，因傳「樓觀滄海日，門枕浙江潮」之句；王仁裕著洛城遊錄，則言「張全義為西京留守，識黃巢于僧徒中」（仁裕五代人，與黃巢同時）皆與史冊相反。後陶穀著五代亂離一書，中言：「巢既遁免，祝髮為浮屠。有詩云：三十年前草上飛，鐵衣著盡著僧衣，天津橋上無人問，獨倚危闌看落暉！」口吻氣概，非巢而何？再就僧史所記，巢有二塔：「巢有塔（俗名稱塔）在西京（洛陽）浙門寺，號翠微禪師。」其二為：「明州雪竇山有雪竇禪師塔，即黃巢塔也。」按今之寧波即唐代明州，境有雪竇山，自宋以來，地方官於歲時祀黃巢塔，視同古帝王陵寢，沿為成例，不審何以認黃巢塔骨之處，旋在浙東也。此二條云云，殊似矛盾，然草蛇灰線，亦有必至，蓋黃巢恐張全義究詰，又自洛被追捕，划以身則脫[illegible]說，此二題之由來也。故史則以黃巢敗竄，逃入狼虎谷後，即為其甥林言所殺，林言並黃巢兄弟妻子首級，詣徐州節度使時溥處請賞，中途為沙陀兵所劫，林言亦被殺，但巢之首級，卒為時溥所得，獻長安，僖宗御大元殿受之云云，不知皆已墮大巢之圈套而不覺，此又巢能利用敵人爭功，及唐室君臣急盼叛平大亂心理，故其計易售，巢亦可謂狡矣。

按黃巢為唐季曹州冤句人，出於豪之宛句，家本業鹽，稍擇其甚厚，唐史稱其：「喜騎射，喜任俠，好養亡命」，稍於書札，惟屢試進士不第，其人實一尤文尤武之傑，足見其傑，絕非粗野獷悍之暴徒可比。亦因此之故，脫出官長包圍之後，到處有人甘冒滅族之禍，險為此掩護，自與其「任俠，好養亡命」之行有關。惟起事之初，為壯大陸殘計，對各地饑民盜賊之依附者，雖有覆別，爭是分子複雜，良莠不齊，尾大不掉，乃至所過之處，剽掠焚殺，王石不分，結果則神人共憤，民心不歸，卒告崩潰。自初亦以至消滅，前後凡十年，而古老傳言：「黃巢殺人八百萬」，被時人詛咒，亦爲民族大劫星之一。以唐時人口數量言，彼時八百萬，亦相當於今日中共在大陸所殺三千萬相彷彿。以古例今，即中共之終難立足，豈不灼然？惟毛酋乃以仿效黃巢及好假戲同類自居，遂與黃巢行徑尚可齊終，若毛酋既有替身，但一遇「窩裏反」時，又安知不見殺於所謂替身之手哉！

## 朝曼

南宮搏



### 子與夫

「我沒有講錯啊——我年紀輕，而大將軍……」

「年紀輕，就該是祖墓的？我不和你說話了！」她站起來，走開——

蕭明善連忙拉住她，像求饒似地跪住她。終於，他在她的身邊跪了下來。

於是，蒯曼強他一笑，像是回嗔作喜，伸出雙手，捧住了他的面頰：

「明善，如果我嫁人，我會常想到你的！」

他被她捧住面孔，但慢慢地來存，不敢動彈。

她忽然覺得自己很大了——此刻，她意念中出現了母親對兒子的意象。於是，她擺動了雙手！他的頭顱也隨着她的手而搖擺着！

於是，她得意地笑，她輕輕地以手來拍打他的面頰：

「明善，現在，你像我的兒子！」

「啊，蒯曼——這個，不行的！」

他仍然如傻瓜地不贊同。

「作我的兒子，不好嗎？」她嫣然一笑！「換了第二個，我還不要他作兒子哩！」

「我要作你的丈夫——」他不然挺說着，像在軍中對大將軍說話那樣。

「先作我的乖兒子，將來，我會要你作丈夫的！聽話哪！」她眉飛片動地說出。

「這個，荒唐的……」（二四）

## 父之過

淡翁

### 幽獄起愁雲

孔四娘太以其久不作答，知其別有深意，亦不催之。時祖正池乃注禍芳軀，目不稍瞬，隨答之曰：「昔周諸葉說睡宮，寫美人之形貌尚易，寫美人之神態至難。卻不知神態之精義何在？今汝囑我批評汝之容態，我未敢遽以答，恐答之不當，反惹譏怨，豈不是自討沒趣？」孔四娘太曰：「汝試言之，無論當與不當，我亦必容聞之。斷不以惡面孔對汝也。」祖正池乃誦西廂記之詞曰：「『春意透酥胸，春色橫眉黛』」，僅此兩句，以作批評，未知當否？」孔四娘太聞而喜，以當極答。蓋其天賦以外貌之美，文賦以內慧之姸，眉如遠山，眼如秋水，乳阜如玉米高聳，腰纖若春柳輕盈也。其時以綿袍已卸，酥未御咀，故胸際亭亭，如微波鼠動，正池以此評其容態，洵為諦於寬說。旋聞有「孺子可教」四字之獎語。

時日巳猶千矣。阿彩乃進午飯，既特豐。孔四娘太以今日為星期，則進食須容，當必比昨日晚餐為更樂。蓋昨日晚飯，阿彩雖勞侍，而信激遂之失，則徐徐婉伺。今則大反其振，故意遣之，則遲遲而始去，速速而即回，阿彩何以作此狀？蓋示女主人以不易與之意也。彼意謂醒抵既握在我手，則取求不能吝其毀，雖以主婢之尊，亦須就女傭之範也。彼或一時予之以方便，一時予之以阻難，此即阿彩操縱自如，善於施詐之手段，孔四娘太亦知之。惟念錢萬能，祇求得縱欲娛，自不吝於賞犒，則偷歡秘事，又何至有發覺之虞？當食罷，乃謂阿彩曰：「今日如有人來訪，謂我外出未回，亦不可啟門延之入。」阿彩唯唯，隨答以一諾語曰：「我自必留心看更。」孔四娘太隨笑而靡之去。

時阿彩巳返至廚下，孔四娘太乃挈正池入室，門遂扃。有頃，阿彩躡足而出，潛立窗外，竊聽春聲。聽既倦，復由窗隙，俯而窺，乃返廚下，坐於矮椅喃喃而語曰：「人謂香港人物至靡，我則謂香港人亦至奇。今倚欄而望，則見路上人摩肩接來，其狀至疲。若返至臥內，又聞室中人嘰嘰笑語，其狀似亦至疲。惟一則為至苦，一則為至樂，同在白日之下，苦樂各各不同，豈非至離奇之事？」語巳，垂首支頤而寐。

良久，聞室門呀然而啟，則見祖正池巳立於睡右，阿彩隨後四指以問，正池則側其首以貼於臂答。蓋即謂四娘太今睡午睡未醒也。阿彩莞笑之曰：「披少，汝滿面桃花，行正桃花運。」正池謂其胡說。阿彩隨以鏡使之照，以證其語之非謊。正池隨拜鏡照之，則滿面紫有脂，狀如桃花片片。旋笑而臨其首。阿彩復以帕拭之，正池隨引巾擦拭之，則胭脂巳去，面如冠玉矣。至是頗嘉其侍應之周。（四一）

# 接待客人搜異

現代的旅行者或遊客一定要有護照和入境許可證，要經過各地的海關的檢查方准入境，因為他們是陌生人。但是，許多地方對於陌生人入境時的情形，奇怪異常，俗語說，入境問俗，很多地方不等你去問，他們已經將他們的風俗迷信向你施行了。在南太平洋的納奴買亞島，凡是從船上來的遊客，一定先要用代表那島四大教的禮節行禮拜後，才准其他的旅客下船自由活動。西非洲的約谷巴族方股族歐洲人在白天入城，因為他們恐怕彼等一并帶來妖魔，一定要待日落後方可。但有一些非洲地區，在入境前一定要飲他們所特備的酒一杯，傳說可以殺死陌生人所帶來的一切不幸和疾病。在婆羅洲的奧大諾，凡是入境者一定要捐一筆相當可觀的祭祀金，以之置牛羊後祭祀他們的神。大旅行家巴斯登德曾形容說：「當我入境之後，竟沒有一個人敢前來見面的，女人們都關上了門窗，在屋裡點上蠟燭，唸咒語，唯恐我帶來不幸。」在亞洲每個家庭在接待陌生人之前，一定先祭祖宗，否則算是不恭。在蘇門答臘，每逢外國使者前來時，一定為他殺一母羊，將羊肝煮給他吃，然後開始會談，並有一對青年男女表演舞術，並以殺羊角盛水向四周澆灑，如此可以抵抗陌生者所帶來的災難。在滿逵維島，當陌生人見到孩童時，父母們一定要將孩童正在玩要的玩具，交給陌生人一抓，傳說這對孩童們的前途有好處。在新幾內亞，凡船長入港後，船長一定要被當地的人以一樹葉擦遍，如此可驅逐陌生人所帶來的邪魔。在南美的印第安人中，更有令人奇異的節目。陌生人來到時，印第安人便以黑螞蟻來刺他，然後，該地的男女老幼都是經黑螞蟻刺後方安心。在非洲，陌生人的遭遇更壞，凡是陌生者，巫師們先向他灑水、採油，然後全村的人，才准他們自由行動，但陌生人[illegible]……狂吻，以表對陌生人之歡迎。（健文）

## 半靜寂地帶

丹尼

港督施政報告中，說香港已成為世界上人口密度最高的地方，尤以中環東利街威靈頓街一帶為甚，每英畝平均有二千八百一十九人居住。假如把那地區夷平，每人僅佔面積十五平方呎，尚可擺下一個六呎×二呎之床位也。

××

年度預算新辭之一是洋酒加重稅，酒漢叫取消。據財政司對後者的解釋，因酒漢多係非貧苦人士，不如取消作罷云云。此公似乎頗有「劫富濟貧」的氣概。

××

在陰曆正月份結婚的，共一千五百七十九對之多，比較去年臘月更多九十六對，創出空前紀錄。

據說今年是「盲年」，但結婚者竟然特多，可見「愛情是盲目的」這句話的真實性了。

××

東德婦女，如買尿布，須取得受孕証方可。因共產統治者發現東德人民，大都把尿布移作窗簾或肩巾之用。

用尿布作窗簾、肩巾，已是可悲的事，現在，連尿布移作窗簾、肩巾亦不可得，豈不更大可悲乎！

## 扯東拉西集

南臺

# 龍爭虎門的時代

在這龍爭虎門的時代裡，我們不為龍為虎，但要為犬羊，為蟲豸。

今年是虎年，我想起了「赳赳武士，赳赳虎臣」，在亂世，雖有「濟濟多士」，烈烈多士之中，少不得武士虎臣。我們操觚者，自非持戟，而發揮我們無前的威力，自亦與持戟等。我是說，今日持戟之士，固當有其兇悍搏鬥的精神，操觚之士，亦須有其夾刃犯難的氣魄。無論戰旗佩，都屬亂世中的武器。古代之所謂「書劍」，是表示文武合一，在今日，我們更應該文武合一。

虎年的意識，我以為是：我們人類對於那些邪惡狠毒的勢力，應自稱為虎，而視它們為狐鼠，我們是大蟲，它們是小蟲，發出我們的威力，撲殺這些鬼蜮跳梁的小東西。所謂「和平」，所謂「正義」，必須在強有力之下去實現，決不是在忍讓「姑息妥協」之下去實現。過去，我們深中了那些虛偽的和平之毒，和過信天譴罔的正義，曾有自然的安排，而結果給了弱者，吃了不知多少的虧。現在，我們應該明白，祇有正視現實，全出自己的力量來，才會產生真正的和平與正義，也惟有消滅了邪惡狠毒的勢力之後，才會實現真正的和平與正義。

多年以來，那些邪惡狠毒者，以虎的姿態出現，使得懦夫感人們懍懍危懼，不可終日，因而縱使他們益發得逞，橫行無忌，但戳穿了，這些猙獰兇惡的外形，不過是一張紙老虎，我們應大的保衛和平正義的力量，才是真老虎，為什麼要怕紙老虎？

可不是？過去至現在的國際局勢，西方政治家們畏共如虎，國際小丑所謂中立主義者們狐假虎威，為虎作倀，所以造成了今日的糊局。這刻，一切有志於人類真正和平與正義事業者，應該發揮大蟲的精神，以行動打擊牠們，則這些邪惡狠毒的共黨，有如黔驢之技，不堪一擊。

說到我們反共文化工作者的任務，在保衛和平正義的反共陣綫上，和前綫搏鬥的英雄們是沒有分別的，戰場雖不同，作戰是一樣的。反共作戰是多方面，文化作戰是一面。問題在於「作戰」二字，文化作戰，如同戰場上殺敵的行為，自不同於一般的文化自我表現，而是一種有敵對的行為，決不是為了供給欣賞，或為了炫耀，為了迎合某些人的需要，它彷彿是白刃相接，血肉相搏，對敵廝殺的激烈行動，它必須爭得「克敵致果」的勝利不可。

虎年，我們受到了「虎」的感召，凡是不甘做弱者的人們，都應該發憤自強，有虎的精神，虎的氣魄，虎的行動。當然，我們是人類，不會是沒有理性的虎，而是理性加獅勇的虎，所以我們不要做犬羊蟲豸，不甘為那些邪惡狠毒的勢力吞噬殺害，我們應該是敵人眼中的虎。

**虎年，我們受到了「虎」的感召，凡是不甘做弱者的人們，都應該發憤自強，有虎的精神，虎的氣魄，虎的行動。**

# 怎樣預防霍亂（下）

葉海棠

(二)虛脫期：經數小時劇烈吐瀉後，進入虛脫狀態，吐瀉減少或停止，呈疲乏不堪狀，肢體冰冷，脈細微不可觸及，心音微弱，節律不整，病人因心血管衰竭，數小時內死亡，或進入反應期而恢復或死亡。

(三)反應期：此時急性狀態消失，大便漸呈黃色，脈搏好轉，體溫升高，聲音響亮，血壓正常，尿量增加，約三天內可康復。一個尿閉時間較長，雖一般狀況好轉，但出現高熱與神志不清者，此乃霍亂傷寒，每因高熱或血症而死亡。如尿閉迄不恢復，則因尿毒症而死亡。

食物中毒引起的腸炎，一般人極易誤以為霍亂，但醫者決不致混淆。食物中毒，同餐者多在數小時發病，症狀頗多與霍亂不同，且以嘔吐開始，頻頻[illegible]熱，嘔出物為膽汁性，裡急後重，腹痛，無痰瀉。

霍亂既屬急性流行傳染危險病，那末預防與治療都必須要在極短迅時間裡作適當處理，稍為怠慢了一點就來不及了。所以凡遇有上述霍亂症狀出現的話，應該立刻請醫生診治。同時要千萬小心處置病人排泄和嘔吐出來的大便與吐示。因為那些東西含有大量弧菌桿菌，可以傳染很多人，最好放些石灰粉或克粉之類的消毒劑在那些排泄物上面，並且要馬上隔離病人，切不可讓其他人與病者接觸。最上策是儘快將病者送入醫院，可收治療與隔離之效。病者在未入醫院之前，要保存體力和溫暖，所以必須臥床休息，多進流質飲料，以等待醫生診治。

霍亂致人於死是因為嚴重失水引起循環衰竭、尿毒症，故治療措施主要是補充水和鹽或葡萄糖。霍亂弧菌在腸內活得不久，輸自然會消滅，故投藥殺菌已非主要。

中國醫學對治霍亂是用四逆湯加人參。四逆湯的用藥是：附子、乾薑、甘草，加人參。這些藥都是能夠加強血液循環，補養胃腸與腎臟的。

其次是物理療治，即用針灸。最好同時服藥。針是刺激神經，加強血液循環，調整新陳代謝，補養胃腸，腎臟膀胱。灸是使局部充血，直接增加胃、腸、腎溫暖。故治療霍亂可以服藥與針灸相輔而行。

至於預防方面，霍亂的傳染必經口腔，故須慎飲食。霍亂弧菌遇沸熱即死，在胃酸一定過度中亦無法生存。就根據這種情形來作預防措施，是必可收效無疑。預防的步驟：(一)及早注射防疫藥苗；(二)有恆地每天操作柔軟運動，尤要多多造腰腹部運動，使腸胃更趨健康；(三)霍亂容易發生季節或流行期間，切勿吸冷水及吃一切生冷食物，大流行當前，甚致漱口也不要用冷水，總之一切都要煮沸才可進口；(四)勿用河水，井水作飲料；(五)霍亂病人嘔吐出來的東西必加以確實消毒消毒後消除之；(六)切勿接觸霍亂病人；病人所用過的床舖、被褥及一切用具，須以嚴重消毒、洗滌、曬太陽或熱燙。（完）


利舞台·樂宮·皇都·麗聲·皇后·普慶·廣都·樂聲·大華·娛樂·新華·豪華

最後四場
片巨險探奇傳受影界世動轟記比倫哥
神秘寶島

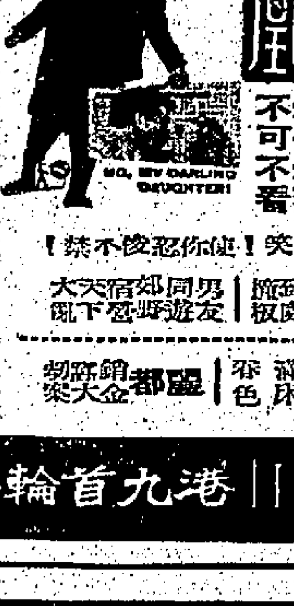
伊士曼七彩！上片中文
世界文豪 儒立凡「海底兩萬哩」「地心探險記」「八十日環遊世界」又一巨著，上銀幕！
明天盛大獻映 神風特攻隊！ 銀幕上首次揭露！

輪米咁輪 欲向隅今天早免！
最新型影子脫衣舞若仙 TNT 炸藥艷舞 熱力射出 銀幕以外
比上集更精彩！

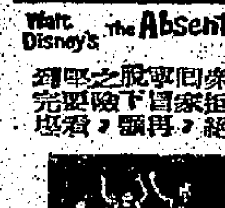
瑰麗彩色·片上中文
每尺膠片都是藝術結晶！每尺膠片都是娛樂趣味！
今天早場 新華 伏匪殲酋 豪華 紅娘

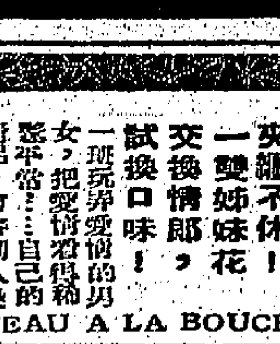
最後今天四場
雲士新藝綜合體恐怖巨片
狄波加拉 主演 片上中文

男女鬼情 冤魂不息 古堡陰森 鬼聲鬼影
奉勸膽小者 兒童不適觀看！
明天獻映 法國影壇巨片 春夜野鴛鴦 三對野鴛鴦 空前大膽傑作
今天早場 蕩冠梟雄 大華 藝海奇人

滿座今續映
奇米高勒 葉麗士 米路 萊夫爾 聯同主演
寡少女懷春 求段入分木 手追 情絲 入扣
妙不可言 保證開心 片上中文字幕


少男少女 最合口味 老夫老妻 不可不看
今天早場 普慶 滿床 添色 廣都 金銀大樂

進入第三週！
今天四場 欲看從速！
全港興論推薦 球員身射飛艦 笑聲動全院




滿 今天第十一獻映
兩點半 五點 七點 九點半

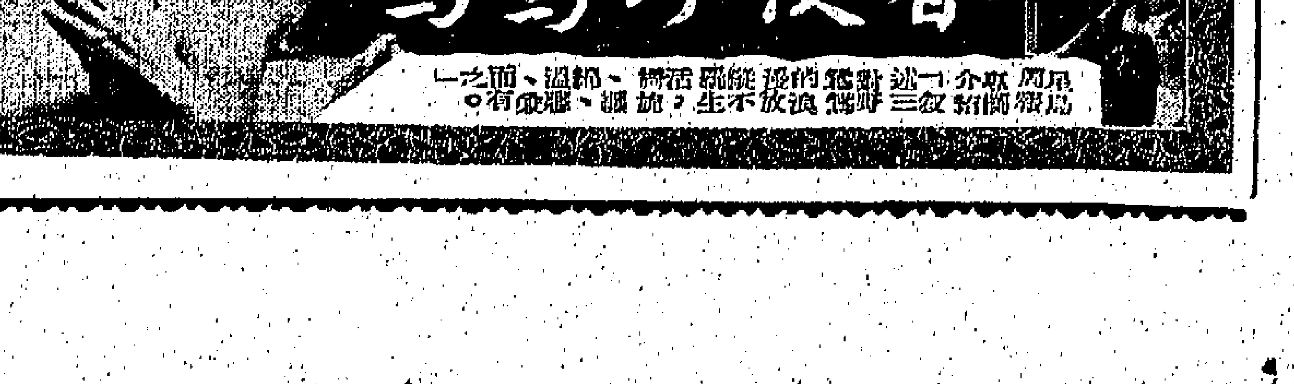
洛赫遜 羅烈吉娜 仙杜拉 寶貝杜 主演
利舞台今日十二點半金殿霸王

港九首輪影院聯合廣告

金陵 國民 金華 新舞台
今天上午十一時半 逢公映 選映片名
北非坦克 寶玉麥扇 武松打虎 暗殺降傘 團
明天上午十一時半 選映片名
蕩冠梟雄 假鳳凰 河蓮花會母 變怪人蛹

英京 大舞台
今早十一點半 再戀負心人
今天公映 潛艇浴血戰
今天正午 金千遍路
明天十一點半 大女英雄

見所未見 犀利武器 上銀幕！ 緊張 驚心動魄！
海底潛艇 新式飛機 越洲飛彈

樂聲 大華
明天獻映 選擇免費 即日定座
法國最新片 轟動世界影壇 新潮派巨片！
L'EAU A LA BOUCHE (GAMES OF LOVE)


片上中文 風流主婦·風流婢僕·參歡喜緣·胡帝胡天


工商日報 資格夠老 消息快確 言論公道 出紙多張 只賣一毫 銷流普遍 雄視港島 刊登廣告 收效尤高 一紙風行 有目共睹

台灣第一美人夷光

## 夷光金峯主演
# 艇·屋·龍·虎·門

由「台灣第一美人」夷光、英俊小生金峯及副位泰國紅星沙漠與黎亞等聯合主演的「艇屋龍虎門」一片，由青年導演江南執導，僑懋公司發行，將繼「桃李爭春」之後，排在都城和仙樂兩大戲院作隆重獻映。

「艇屋龍虎門」是一部濶銀幕綜藝體彩色電影片，也是中泰兩國四大紅星攜手合作的巨構。主因正確，風格別緻；尤其浪面美麗，更飛瀰湖國水鄉的快感。故事內容是從一座水上艇屋充分描寫出僑介水上華僑的壯烈情形，及其生活情趣。其中包括翁美醫出來，部份引燃的蠻艇家女，和歌唱家、舞蹈家及豪官紳為了爭風吃醋而發生激烈衝突；前者以其父母強迫下嫁富紳而失去幸福為例證，後者即以互相殘殺而成為漁蚌之爭為現拚。通過導演的細膩手法，更把這些衆生相，分別刻劃得栩栩如生。

夷光在本片上，是飾演一個艇家妹，長得綺年玉貌，美麗出衆，並且能歌善舞，[illegible]，從不討[illegible]姻另配相當；尤其與她同一艇屋居住的三個青年，更是拜倒她的石榴裙下。也是一個少女洄旋于三個男人之間，勢必發生顧此失彼的現象，好在其中有一個獨具慧眼，看中了其中之一的青年，從而接受追求，詎料天不作美，艇屋遭祝融火災，夷光失足墮下河裡，幾乎為波臣召去，幸為另一同居青年發現，而救美人，因此夷光于感激之餘，更產生了愛情，可是她的父母從中作梗，逼她下嫁一個富紳，引起一場大波。夷光對于劇中人的形跡和個性，都有深刻的體驗，角色情緒以及轉變的程序，也都把握得很緊，因此，演來水到渠成，堪稱她近來的作品中，演技最為深湛的一部。

金峯在片上飾演一個青年歌唱家，為與夷光同居艇屋中的青年之一，他對夷光周旋傾倒，但他具有強烈的嫉妒，旋而離開艇屋，發跡各地，聲名鵲起，不幸慘遭殺害。此外，還有一個攻擊兇猛的青年沙琪，本來夷光少愛他，可是他又年少老成，以事業未立無力匹婚為詞，自齎投奔泰官；因而夷光的芳心又屬于另一個歌唱家蔡亞了，卻為父母所阻，終于下嫁富紳。但蔡亞大憤，便潛卓為寇，當她與富紳結婚之日，蔡亞率衆俯殺富紳，從而高來突出，除緊張驚險之外，並做到了一氣呵成的工夫。（古月）

# 桃李爭春
## 優越賣座旺盛佳作

電懋出品的歌舞片「桃李爭春」，現正在港九放映，賣座極為旺盛。固然，其賣座的主要原因是這一部歌舞片風格非常清新，故事取材於大都市的現實生活，情節輕鬆風趣而充滿青春的氣息和人情味。還有一個特色是片中歌舞表演的精彩。

同時，主演這部歌舞片的明星，是以葛蘭，並且是李湄與張揚；雙生是雷震和張宏，還有洪洋、田青、劉恩甲、高原、吳家驤、馬笑儂六位著名演員及新人張慧嫻參加演出；更有[illegible]、蘇光照與金牌導演王天林在片中客串，這一個演出陣容，不能不說是夠強勁而突出罕有的了。

「桃李爭春」的故事，是以一個大都市的夜總會為背景。描寫兩位女歌手在事業與愛情上展開競爭的一段風趣故事。而這兩位女歌手，一位是號稱香港歌后，另一位是來自新加坡的歌后，因為同在一間夜總會獻歌，是以各顯所長，爭取更大的聲譽，在事業上她們是成功了，但在愛情上又如何呢？這探紅得發紫的歌后，追逐招下的卻有着大不乏人，而且對人的芳心亦各有所屬，可是知向相處於一個微妙關係的環境下，使她們也在愛情上作出競爭起來，這個喜劇故事因而發展得更多采多姿，妙趣橫生，結果香港歌后與夜總會經理，新加坡歌后與樂隊領班，終於成為兩對有情人。

## 丁瑩·張儀 山頂談情

新年過後，轉眼又過二月，新春以來，陽光普照大地，正是難得好晴的好日子，春日太平山頂上遊人如織，正在此時，嶺光影業公司外景隊，近日正在拍攝家庭倫理悲劇「暴雨紅蓮」外景。「暴雨紅蓮」由丁瑩與張儀主演，這兩位青年演員，在劇中飾演一對青年愛侶，在山頂攝拍談情鏡頭，丁瑩在鏡頭前，使許多旁觀仕女也不禁為之神往，國語如塔。該片拍攝工作，連日來在加緊進行中，預期本月內於本港與觀衆見面。

## 環球國際影片公司 慶祝創立五十週年

環球國際電影公司創立五十週年紀念，香港分公司特於前晚假京華酒家設宴慶祝，到有樂宮戲院經理蔡[illegible]、利舞台戲院經理梁[illegible]君及本港中西各報編輯與廣播電台節目主持人等數十位，由該公司經理及各職員親自招待。席間[illegible]氏致詞，詳述環球國際電影公司由一九一二年成立至今一九六二年五十年來的發展史，該公司為美國影片公司最老資格的一家，並謂在此金禧期間希望有更大的成功，該公司將繼正在本港上映的「金屋春宵」、「花鼓歌」等多部巨片獻映，而這些影片都是由最為賣座紅星分別主演。

# 甚麼是新浪派電影？
## 「春夜野鴛鴦」是代表作中之代表作

「新浪派電影」是法國影壇近一○年新興的產品，由於「點混春情」與「慾海鴛夫」等片在港映出的叫座力強，說明了「新潮派」影片擁有了廣大的觀衆。「新潮派」電影的題材，大多數從人的天性去描寫。而所採的手法，也就是白描手法，所謂純任自然，依照人性的正常發展，加以寫描表露，但同時已大膽暴露，即以「點混春情」來說，女主角不施脂粉，不穿化裝，都是一種天然美的表現。現在，聽說又一部法國「新潮派」影片，「春夜野鴛鴦」這裡便要在香港上映了，這倒是香港觀衆的眼福，因為這影片來頭很大，而且攝製非常成功，絕非過去各影片來頭所能比擬的。

「春夜野鴛鴦」是本港戲院方面譯出的譯名，影片的原名是「愛情的遊戲」，顧名思義的當然是把愛情當作遊戲的故事，其實人世間就是舞台，人的一生就是遊戲人間，愛情，當然也可以當作遊戲？但愛情遊戲的花樣很多，「春夜野鴛鴦」裡所寫的愛情遊戲，委實大膽驚人，故事裡的野鴛鴦不祇一對，而是三對，其中有一對還是已賦同居之愛而未正式結婚的情人，另一對則是相交數年情投意合的愛侶，然而，他們都是玩弄愛情的人，把愛情看得輕飄平常，在偶然間他們互相碰頭，於是好戲接連演出，為了試換口味，彼此間訂下「君子協定」，大家不干涉對方行動，大家交換情人，這祇大膽嘗試，在這平凡生活來要大家人心不古，但在戀愛情場裡，也許說作平凡無奇。

還有一對野鴛鴦，就是別墅裡的男女僕人，男僕非常好色，他可以從早[illegible]為名，窺看女資是浴，狗洞深白晶瑩的女人胴體，垂涎三尺，他又可以在更闌人靜，一面向女僕人強硬進攻，從樓下大廳一路追求到三樓，沿路把女僕的外衣扯脫，最後連她的乳罩也扯了出來，至於那女僕呢！外表是猶如桃李，冷若冰霜，其實她日夕所接觸到的，都是上述交換情人的那兩對野鴛鴦的愛情遊戲，早已禁不住春心蕩漾了，所以當男僕半夜追來偷情之時，她的房門是虛掩着的，這樣，又怎能不水到渠成呢？

所以，「春夜野鴛鴦」實在是一部空前大膽的影片，片裡如男同浴、月夜裸泳、半夜偷情等鏡頭，都作極其流露自然的穿插，而尤其描寫得大膽的就是描寫性的放縱，那種金枕纏綿的愛，令人歎來刻骨銘心，三個女主角先後許多赤身露體的鏡頭，是普通影片所萬萬不能看到的。

「春夜野鴛鴦」女主角的劇照試浴，玉體在匙孔出現。

# 交通版

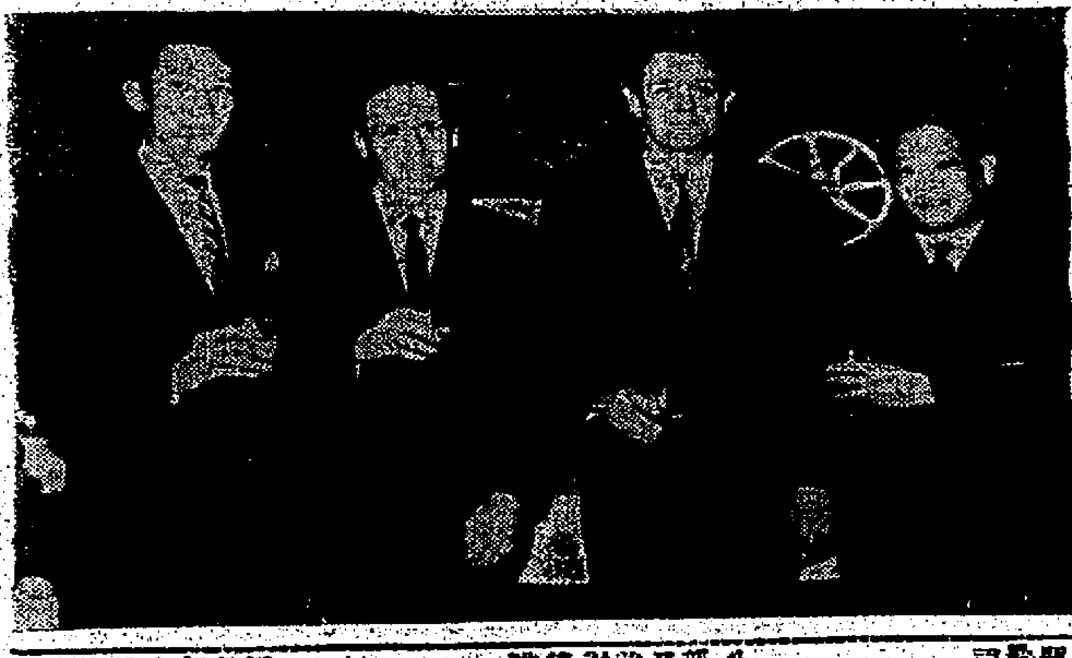
## 鐵行公司客輪 國泰自日本回國
### 明日可抵港泊九龍倉六日返倫敦 喜馬拉雅九日到埠十一日往歐洲

【本報訊】鐵行輪船公司旗下客輪國泰號（CATHAY），自日本回航，按抗程，明（三）日可航抵香港。該輪在港逗留三日，寄泊九龍倉碼頭，上落貨後，擬定本月六日下午五時離港，經新加坡、非洲航返倫敦。

另艘貨輪喜馬拉雅號（HIMALAYA），則由澳洲之雪梨開出，經馬尼剌航行來香港，計程將於本月九日可到達本埠。該輪在港停留兩日，起落貨後，擬定本月十一日正午十二時離港，經蘇彝士前往倫敦。

## 美國郵船 傑克遜總統貨輪
### 明日到港四日繞星非歐回航 胡佛總統今午抵埗明日返美

【本報訊】美國總統輪船公司之環球航綫貨輪傑克遜總統號（PRES. JACKSON），由美國開出，經日本前來香港，照預定航期，可於明（三）日到達本埠，該輪在港停留一日，起落貨後，擬定翌（四）日離港，經西貢、新加坡、非洲、歐洲返美國。另艘客輪胡佛總統號（PRES. HOOVER）則於今（二）日午間航抵本港，泊九龍倉碼頭，上落客貨後，擬定明（三）日離港，經日本返美國。



圖為本港永備公司歡宴馬歇爾博士時留影，（左至右）[illegible]雄、馬歇爾、林卓雄。

## 英航班機來去乘客

【本報訊】據英國海外航空公司消息：[illegible]有限公司董事[illegible]，昨（一）日乘「英航」班機由日本抵港。[illegible]印尼大使[illegible]由新加坡乘航機抵港。英國駐印度高級專員[illegible]，定四日偕夫人乘航機赴東京。

## 華納影片公司總裁 來港主持會議
### 與東南亞經理有所商討

華納影片公司總裁[illegible]，於二月廿六日晚，由孟買乘環球航空公司班機抵香港，為該公司主持「[illegible]人」一片之世界首映禮，同行者有其夫人。訪問此間，是其世界旅行之一部，彼等在港將停留一週至十日，在此期間，將主持該公司東南亞區各地經理會議，共商討華納新片之發行事宜，[illegible]，將前往東京、巴黎，該公司最近拍攝完成之[illegible]。

圖 為抵港主持會議之美國華納影片公司總裁[illegible]夫婦在機場留影。

## 美國永備公司 馬歇爾博士等 今離港訪曼谷

美國永備（國際）公司農業化學品部經理馬歇爾博士，已於二月廿九日到港，[illegible]並與該公司農業化學品專家[illegible]等，前往[illegible]研究分解[illegible]，定今（二）日離港，乘機訪曼谷。

## 遠東洋行經理 休業回英

遠東洋行經理史[illegible]，於二月廿八日偕夫人乘太古輪回英退休。史氏於一九四六年開始主持成立該洋行，迄今已逾十六年，對該公司業務發展，最為得力。

## 港澳輪

| 船名 | 時間 |
| --- | --- |
| 大來 | 入塢 |
| 德星 | 午夜十一時半開 |
| 佛山 | 午夜十二時開 |

## 剛果國會議長 應我國邀請 經港訪問台灣

【本報訊】剛果共和國國會議長易巴利戈，偕同四位國會議員，於二月廿八日下午乘[illegible]班機抵港。彼等係應我國之邀請，前往台灣作六天訪問，將晉謁總統及會見我國政府首長，並考察我國教育、經濟及社會等建設。在港作一宵逗留，昨（一）日即離港前往台北。（杜）

圖 為前日過港之剛果國會議長伊柏力及友人合照，右起第三人為議長。（本報記者杜振攝）

## 告預輪船日入

| 船名 | 船類 | 西名 | 何處來 | 日期 | 公司 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 嘉倫賓 | 貨船 | CARRONBANK | 非洲星洲 | 三日 | [illegible]行 |
| 夏利勝 | 貨船 | HERMOD | 山打根 | 三日 | 多利順 |
| 碧瑞 | 貨船 | BEIRA | 歐洲 | 三日 | 寶隆 |
| 雪川丸 | 貨船 | YUKIKAWA MARU | 日本 | 三日 | 太平 |
| 海興 | 貨船 | HAIHING | 日本 | 三日 | 多利順 |
| 安娜馬士基 | 貨船 | ANNA MSK | 美國 | 三日 | 捷成 |
| 蘇珊馬士基 | 貨船 | SUSAN MSK | 美國 | 三日 | 捷成 |
| 士打溫戴文 | 貨船 | STR. VAN DIEMEN | 南美南非星洲 | 三日 | 渣華 |
| 多馬 | 貨船 | TOMAR | 歐洲星洲 | 三日 | 多利順 |
| 馬奇士 | 貨船 | MARQUISIEN | 日本 | 三日 | 法郵 |
| 紐約 | 貨船 | NEW YORK | 美國 | 三日 | 怡和 |
| 國泰 | 客船 | CATHAY | 日本 | 三日 | 鐵行 |
| 傑克遜總統 | 貨船 | PRES. JACKSON | 美國日本 | 三日 | 總統 |
| 蒙巴沙丸 | 貨船 | MOMBASA MARU | 新加坡 | 三日 | 香港東方 |
| 日本怡美利 | 貨船 | DONEVERETT | 非洲星洲 | 四日 | 福來 |
| 四川 | 客船 | SZECHUEN | 海防 | 四日 | 太古 |
| 皇后威利 | 貨船 | QUEENSVILLE | 美歐非星 | 四日 | 多利順 |
| 利亞特士 | 貨船 | LAERTES | 歐洲星洲 | 四日 | 太古 |
| 安娜碧琪 | 貨船 | ANNA BAKKE | 澳洲馬來亞 | 四日 | 鐵行 |
| 雲力 | 貨船 | VAN NECK | 紐西蘭 | 四日 | 渣華 |
| 碧利 | 貨船 | BRISA FELIZ | 日本 | 四日 | 咨拉多 |
| 鄱陽 | 貨船 | POYANG | 華北 | 四日 | 太古 |
| 美國郵 | 貨船 | AMERICAN MAIL | 美國 | 四日 | [illegible]來 |
| 雅妮地馬士基 | 貨船 | AGNETE MSK | 日本 | 五日 | 捷成 |
| 淺香山丸 | 貨船 | ASAKASAN MARU | 日本 | 五日 | 東來 |
| 嘉麗娜芝 | 貨船 | GLENORCHY | 日本 | 五日 | 怡和 |
| 芬湖 | 貨船 | FERNLAKE | 美國 | 五日 | 多利順 |
| 瑞陽丸 | 貨船 | ZUIYO MARU | 日本 | 五日 | 洛士利 |
| 美利 | 貨船 | MALAIS | 歐洲 | 五日 | 法郵 |
| 島根丸 | 貨船 | SHIMANE MARU | 日本 | 五日 | 洛士利 |
| 汎堡丸 | 貨船 | HAMBURG MARU | 新加坡 | 五日 | 香港東方 |
| 芝加連 | 貨船 | TJIKAMPEK | 非洲西印 | 五日 | 渣華 |
| 信貴春丸 | 貨船 | SHIKIHARU MARU | 日本 | 六日 | 咨拉多 |
| 札幌丸 | 貨船 | SAPPORO MARU | 日本 | 六日 | 天祥 |
| 愛蓮碧琪 | 貨船 | ELLEN BAKKE | 澳洲 | 六日 | 鐵行 |
| 北海 | 貨船 | PAKHOI | 曼谷 | 六日 | 太古 |
| 金熊 | 貨船 | GOLDEN BEAR | 美國 | 七日 | 美郵 |
| 緬甸 | 貨船 | BURMA | 歐洲 | 七日 | 太平 |
| 士天吉 | 貨船 | STEENKERK | 日本 | 七日 | 渣華 |
| 橫濱丸 | 貨船 | YOKOHAMA MARU | 日本 | 七日 | 天祥 |
| 日光山丸 | 貨船 | NIKKOHSAN MARU | 日本 | 七日 | 東來 |
| 朝照丸 | 貨船 | ASATERU MARU | 日本 | 七日 | 東來 |
| 吾妻山丸 | 貨船 | AZUMASAN MARU | 日本 | 七日 | 東來 |
| 巴雲士頓 | 貨船 | BAYERNSTEIN | 日本 | 七日 | 捷成 |
| 克爾薩 | 貨船 | CRUSADER | 紐西蘭星洲 | 七日 | 太古 |
| 紐約丸 | 貨船 | NEW YORK MARU | 日本 | 七日 | 天祥 |
| 當士保 | 貨船 | TONSBERG | 日本 | 七日 | 多利順 |

## 告預輪船日出

| 船名 | 船類 | 西名 | 往何埠 | 日期 | 公司 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 海多 | 貨船 | HALLDOR | 日本 | 三日 | 多利順 |
| 西貢丸 | 貨船 | SAIGON MARU | 西貢曼谷 | 三日 | 香港東方 |
| 東美 | 貨船 | EASTERN MAID | 日本 | 三日 | 怡和 |
| 廣西 | 貨船 | KWANGSI | 紐西蘭 | 三日 | 太古 |
| 夏利勝 | 貨船 | HERMOD | 日本 | 三日 | 多利順 |
| 胡佛總統 | 客船 | PRES. HOOVER | 日本美國 | 三日 | 總統 |
| 蒙巴沙丸 | 貨船 | MOMBASA MARU | 日本 | 三日 | 香港東方 |
| 天諾士 | 貨船 | TENOS | 澳洲 | 三日 | 天祥 |
| 嘉倫賓 | 貨船 | CARRONBANK | 日本 | 四日 | [illegible]行 |
| 顯生 | 貨船 | HIN SANG | 山打根 | 四日 | 怡和 |
| 萬丹 | 貨船 | BANTAM | 日本 | 四日 | 渣華 |
| 海興 | 貨船 | HAIHING | 曼谷 | 四日 | 多利順 |
| 福州 | 貨船 | FOOCHOW | 印尼 | 四日 | 太古 |
| 蘇珊馬士基 | 貨船 | SUSAN MSK | 美國 | 四日 | 捷成 |
| 傑克遜總統 | 貨船 | PRES. JACKSON | 越星非歐美 | 四日 | 總統 |
| 多馬 | 貨船 | TOMAR | 日本 | 四日 | 多利順 |
| 紐約 | 貨船 | NEW YORK | 美國 | 四日 | 怡和 |
| 碧干仙亞 | 貨船 | BRECONSHIRE | 日本 | 四日 | 怡和 |
| 安娜馬士基 | 貨船 | ANNA MSK | 美洲 | 四日 | 捷成 |
| 雪川丸 | 貨船 | YUKIKAWA MARU | 西貢曼谷 | 四日 | 太平 |
| 碧瑞 | 貨船 | BEIRA | 日本 | 四日 | 寶隆 |
| 日本怡美利 | 貨船 | DONEVERETT | 沖繩釜山日本 | 五日 | 福來 |
| 皇后威利 | 貨船 | QUEENSVILLE | 日本美國 | 五日 | 多利順 |
| 碧利 | 貨船 | BRISA FELIZ | 星洲非洲 | 五日 | 咨拉多 |
| 馬奇士 | 貨船 | MARQUISIEN | 西貢歐洲 | 五日 | 法郵 |
| 士打溫戴文 | 貨船 | STR. VAN DIEMEN | 日本 | 五日 | 渣華 |
| 美國郵 | 貨船 | AMERICAN MAIL | 馬尼剌 | 五日 | [illegible]來 |
| 汎堡丸 | 貨船 | HAMBURG MARU | 日本 | 五日 | 香港東方 |
| 雅妮地馬士基 | 貨船 | AGNETE MSK | 星洲印尼 | 六日 | 捷成 |
| 安娜碧琪 | 貨船 | ANNA BAKKE | 日本美洲 | 六日 | 鐵行 |
| 淺香山丸 | 貨船 | ASAKASAN MARU | 星洲非洲 | 六日 | 東來 |
| 國泰 | 客船 | CATHAY | 星洲倫敦 | 六日 | 鐵行 |
| 芬湖 | 貨船 | FERNLAKE | 美國 | 六日 | 多利順 |
| 雲力 | 貨船 | VAN NECK | 紐西蘭 | 六日 | 渣華 |
| 美利 | 貨船 | MALAIS | 日本 | 六日 | 法郵 |
| 島根丸 | 貨船 | SHIMANE MARU | 美國 | 六日 | 洛士利 |
| 信貴春丸 | 貨船 | SHIKIHARU MARU | 星洲非洲 | 七日 | 咨拉多 |
| 鄱陽 | 貨船 | POYANG | 星洲印尼 | 七日 | 太古 |
| 札幌丸 | 貨船 | SAPPORO MARU | 星洲歐洲 | 七日 | 天祥 |
| 克爾薩 | 貨船 | CRUSADER | 菲星印尼紐西蘭 | 七日 | 太古 |
| 愛蓮碧琪 | 貨船 | ELLEN BAKKE | 菲星澳 | 七日 | 鐵行 |
| 利亞特士 | 貨船 | LAERTES | 星洲歐洲 | 七日 | 太古 |
| 芝加連 | 貨船 | TJIKAMPEK | 日本 | 七日 | 渣華 |
| 金熊 | 貨船 | GOLDEN BEAR | 沖繩日本美 | 八日 | 美郵 |
| 緬甸 | 貨船 | BURMA | 日本 | 八日 | 太平 |
| 士天吉 | 貨船 | STEENKERK | 星洲歐洲 | 八日 | 渣華 |
| 巴雲士頓 | 貨船 | BAYERNSTEIN | 星洲歐洲 | 八日 | 捷成 |
| 紐約丸 | 貨船 | NEW YORK MARU | 星洲近東 | 八日 | 天祥 |
| 橫濱丸 | 貨船 | YOKOHAMA MARU | 星洲[illegible] | 八日 | 天祥 |
| 日光山丸 | 貨船 | NIKKOHSAN MARU | 星洲非洲 | 八日 | 東來 |
| 朝照丸 | 貨船 | ASATERU MARU | 星洲非洲 | 八日 | 東來 |
| 吾妻山丸 | 客船 | AZUMASAN MARU | 星洲非洲 | 八日 | 東來 |
| 嘉麗娜芝 | 貨船 | GLENORCHY | 星洲歐洲 | 八日 | 怡和 |
| 當士保 | 貨船 | TONSBERG | 星洲歐洲 | 八日 | 多利順 |
| 北海 | 貨船 | PAKHOI | 日本 | 八日 | 太古 |

## 截信時間

大陸澳門截郵時間（空郵、平郵）：中國大陸 信件下午六時；澳門 信件下午一時，包裹正午；星期日 信件下午六時，包裹正午。

今（二日）星期五

空郵：加拿大 信件上午九時；菲律賓、隣島 信件上午九時

平郵：冲繩、琉球 信件上午九時，包裹上午十時；台灣、韓國 包裹上午十一時；巴基斯坦、歐洲 信件上午九時，包裹上午十一時；國際、日本 信件下午一時，包裹正午；台灣 信件下午一時；越南、泰國 包裹正午，信件下午一時；北美洲、夏威夷 信件下午一時，包裹下午二時；美國、中南 信件下午二時

明（三日）星期六

空郵：菲律賓 信件上午九時

平郵：印尼 信件下午二時，包裹下午一時；紐西蘭 信件下午二時，包裹下午一時；菲律賓 包裹下午五時；印度 信件下午六時；越南、泰國、緬甸 包裹下午五時；澳洲 信件下午六時，包裹下午五時

## 今日出入口輪船

入口船

| 船名 | 西名 | 何處來 | 公司 | 停泊處 | 到埠時間 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 胡佛總統（客） | PRES. HOOVER | 美國 | 總統 | 九龍倉碼頭 | 中午 |
| 西貢丸（貨） | SAIGON MARU | 日本 | 香港東方 | A廿二 | 下午二時 |
| 碧干仙亞（貨） | BRECONSHIRE | 歐洲星洲 | 怡和 | 太古碼頭 | 上午 |
| 天諾士（貨） | TENOS | 日本 | 天祥 | A三 | 正午十二時 |

出口船

| 船名 | 西名 | 往何埠 | 公司 | 停泊處 | 離埠時間 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 長沙（客） | CHANGSHA | 澳洲 | 太古 | 九龍倉碼頭 | 上午十時 |
| 美頓克烈（貨） | MAIDEN CREEK | 美國 | [illegible]來 | A十六 | 下午六時 |
| 烈打馬士基（貨） | RITA MSK | 美國 | 捷成 | A廿九 | 上午六時 |
| 朗善菲（貨） | BRONXVILLE | 美國 | 鐵行 | 九龍倉碼頭 | 下午 |
| 昌島丸（貨） | MASASHIMA MARU | 美國 | 咨拉多 | A六 | 上午 |
| 日冷丸（貨） | NICHIREI MARU | 星非西非 | 咨拉多 | B六 | 下午 |

## 機班往來今日

到港班機（星期五）

| 公司 | 由何處來 | 抵港時間 |
| --- | --- | --- |
| 泛美 | 西貢 | 下午四時廿五分 |
| 泛美 | 三藩市東京 | 下午十一時五十分 |
| 英航 | 倫敦印度曼谷 | 上午十時五十分 |
| 英航 | 倫敦印度仰光 | 下午四時卅五分 |
| 英航 | 東京 | 下午二時二十分 |
| 國泰 | 金邊 | 下午一時 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午一時五分 |
| 國泰 | 印尼星馬泰 | 下午四時廿五分 |
| 澳航 | 澳洲馬尼剌 | 上午十時卅五分 |
| 澳航 | 東京 | 下午八時廿五分 |
| 德航 | 東京 | 下午二時卅分 |
| 法航 | 東京 | 下午二時卅分 |
| 民航 | 曼谷 | 中午十二時廿分 |
| 日航 | 東京 | 中午十二時五十五分 |
| 印航 | 倫敦印度曼谷 | 下午五時卅五分 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 下午五時 |
| 泰航 | 東京台北 | 下午六時 |

離港班機

| 公司 | 往何處去 | 開出時間 |
| --- | --- | --- |
| 泛美 | 西貢 | 上午十分 |
| 泛美 | 東京三藩市 | 下午五時三刻 |
| 泛美 | 曼谷印度倫敦 | 下午八時三刻 |
| 英航 | 星洲印度倫敦 | 上午十時 |
| 英航 | 曼谷印度 | 下午三時一刻 |
| 英航 | 東京三藩市 | 下午三時卅分 |
| 英航 | 東京 | 下午五時卅分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 上午八時 |
| 國泰 | 台北大阪 | 下午四時卅分 |
| 國泰 | 曼谷新加坡 | 下午五時一刻 |
| 澳航 | 東京 | 上午八時三刻 |
| 澳航 | 馬尼剌雪梨 | 下午九時十分 |
| 加航 | 東京溫哥華 | 正午十二時廿分 |
| 民航 | 台北東京漢城 | 下午一時一刻 |
| 德航 | 曼谷印度西德 | 下午三時廿分 |
| 法航 | 曼谷印巴 | 下午三時廿分 |
| 日航 | 台北大阪東京 | 上午九時三刻 |
| 日航 | 星洲曼谷 | 下午一時五十五分 |
| 印航 | 東京 | 上午八時一刻 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 中午十二時卅分 |
| 泰航 | 曼谷 | 上午十時卅分 |
| 馬航 | 吉隆坡星洲印尼 | 上午八時 |

## 機班往來明日

到港班機（星期六）

| 公司 | 由何處來 | 抵港時間 |
| --- | --- | --- |
| 泛美 | 倫敦印度曼谷 | 下午三時卅分 |
| 泛美 | 三藩市東京 | 下午十一時五十分 |
| 英航 | 倫敦印度星洲 | 上午十時卅分 |
| 英航 | 三藩市東京 | 下午二時五分 |
| 英航 | 印度曼谷 | 下午四時一刻 |
| 國泰 | 星洲曼谷 | 下午三時 |
| 國泰 | 大阪台北 | 下午三時卅分 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午八時五十分 |
| 民航 | 東京台北 | 下午七時卅五分 |
| 日航 | 星洲曼谷 | 下午一時四十分 |
| 日航 | 東京台北 | 下午三時卅分 |
| 法航 | 印度曼谷 | 下午二時三刻 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 下午五時 |
| 印航 | 東京 | 下午四時卅五分 |
| 泰航 | 曼谷 | 下午九時三刻 |
| 馬航 | 星洲 | 下午三時五十分 |
| 瑞航 | 蘇黎世曼谷 | 下午六時五分 |

離港班機

| 公司 | 往何處去 | 開出時間 |
| --- | --- | --- |
| 泛美 | 東京三藩市 | 下午五時三刻 |
| 泛美 | 曼谷印度倫敦 | 下午八時三刻 |
| 英航 | 仰光印度倫敦 | 下午三時一刻 |
| 英航 | 加爾各答 | 下午五時 |
| 英航 | 東京 | 下午五時卅分 |
| 國泰 | 西貢曼谷 | 上午八時 |
| 國泰 | 馬尼剌 | 下午三時三刻 |
| 國泰 | 曼谷星洲 | 下午四時一刻 |
| 民航 | 台北 | 下午八時卅分 |
| 菲航 | 馬尼剌 | 中午十二時卅分 |
| 日航 | 東京 | 下午二時卅分 |
| 日航 | 東京沖繩 | 下午四時五十分 |
| 法航 | 東京 | 下午三時三刻 |
| 印航 | 曼谷印度 | 下午五時廿分 |
| 泰航 | 曼谷 | 上午十時 |
| 瑞航 | 東京 | 下午六時五十分 |


挪威快船 設置雪房
「安娜碧琪」輪 M.S. "ANNA BAKKE"
準期一九六二年三月六日落貨七日啓行
直航：經日本往溫哥華、舍路、砵崙、三藩市，並預備加拿大美國內陸各大城市付貨，希賜接洽為荷。
貨務部電話：三五二零四轉二十號分機
香港鐵行輪船公司代理謹啓

「愛蓮碧琪」輪 M.S. "Ellen Bakke"
三月七日落貨八日早啓行前往小呂宋，石叻，庇能，耶加達，泗水，及澳洲西部福利文杜樹
耶加達、泗水、及澳洲西部福利文杜樹貨倉由周[illegible]
小呂宋、石叻、庇能貨倉由[illegible]
賜顧付貨，請駕臨敝公司下列貨務部接洽
電話三五二二一轉二十號分機
香港鐵行輪船公司代理謹啓

印華輪船公司 The Indo-China S. N. Co., Ltd.
東美 往橫濱、大阪、神戶 三月三日開行
顯生 直放山打根 三月四日開行
東龍 往石叻、[illegible] 三月八日收貨十八日開行
東月 往曼谷、石叻、吉大港、巴山 三月十二日收貨十八日開行
電話：九龍倉三四五八
總經理怡和公司啓

M.M.
萬國新型快船「馬奇善」"MARQUISIEN"（時速十八海哩）
直往小呂宋、西貢、北非、倫敦及歐洲各埠
三月三、四、五日落貨五日下午開行
貨客接洽，請移玉至敝公司辦公處

海多 HALLDOR 往日本
三月二日落貨，三日開行
於仁大廈十九樓 電話三五一三一
多利順行啓

四川快輪
每逢星期一由港開往[illegible]
貨客接洽
太古輪船公司